中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二　二八二五四零
營業部：二七九三零七
廣告部：二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二弍五四九五　二弍一弍三八

電報掛號二零七五　郵箱六二號
今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一七二三七號

台北共黨專家預測
中共日內舉行會議
政治局人事大變動

江青姚文元補上當權
鄧小平扶正讓出軍職

【台北十七日法新社電】此間中華民國人士今天預料，中共「政治局」將有重大人事變動，毛妻江青將成為有力的一員。

共黨第十屆「人代」的第三次全體會議，將於數日內舉行，據英文「中國日報」引述某專家的話說，除非毛澤東的私人安排遭遇反對，未來數日內，「政治局」的人事，便會實行更動。

九人「政治局」成員中，最近因周恩來及較早之時董必武和康生的去世，而空出三缺，它們獲得填補。

專家表示相信毛澤東將會是下列五人中選出三人，江青、姚文元、華國鋒、吳德和李先念。

周恩來和康生之死，也使共黨的五個「副主席」少了兩個。據這位專家的意見這兩個空缺，可能由張春橋及朱德補上。

「副總理」鄧小平極可能得到周恩來的空缺，而成為毛政權的行政首長。

在該種情形下，鄧小平勢須把他的共軍「總參謀長」的兼職讓出來。專家說，如果事情的發展是這麼樣的話，則這個軍事職位，可能落在以下各人中之一的手中：陳錫聯（「政治局」委員，「北平軍區」司令）、楊成武（共軍「副參謀長」）或新近復出的羅瑞卿（文革期間被整肅的前「參謀總長」）。

這位專家又說，三人中，羅某的晉陞可能性最低。

基辛格後晚抵俄京
謀達成限核協定
並將鋪平布酋訪美之路

【莫斯科十七日法新社電】此間蘇俄官方人士對於美國國務卿基辛格於下週前來莫斯科訪問，謀求達致限制戰略武器協定之舉，抱持謹慎的而又是明顯的樂觀。

此間一般咸料，美國國務卿基辛格與蘇俄官員的討論，將是積極的，結果將可按照俄共總書記布里什涅夫和福特總統於一九七四年十一月廿四日在海參威達成的協議綱要，達成折衷解決方案。

據美國人士消息，基辛格將於星期二日傍晚時分抵此，並於星期五日首途前去布魯塞爾。

據此間通常消息靈通的蘇俄及西方人士消息說，美、俄如果能在莫斯科達致協議，並將會鋪平了布里什涅夫定下日期，前往華府作官式訪問，以簽署第二階段限制戰略核子武器協定之路。

該方面人士說，布酋訪問日期尚未確定，但可能是在二月廿四日俄共第廿五屆大會開會後及美國總統選舉於十一月舉行前的時間內。

此間觀察家指出，莫斯科會議，將需若干時間，來擬妥能使基辛格及其蘇俄同僚同意的技術細則，因此之故，華盛頓的高峯會議，將會於春末，最遲是夏初舉行。

青年黨主席 胡國偉病逝

【台北十七日中央社電】中國青年黨主席胡國偉，今天早晨在台大醫院病逝。

胡國偉畢業於法國巴黎大學，為中國青年黨發起人以一，現為青年黨主席之一，並在光復大陸設計研究委員會委員。青年黨人士及有關機構，特組行治喪委員會籌辦喪事。

黎巴嫩內戰升級
回教攻陷基教城鎮
空軍空襲左派據點

【貝魯特十七日路透社電】左派和巴勒斯坦部隊，今早佔領了芝伊鎮——這是在黎巴嫩內戰中，落入主要是回教徒的左派部隊手中的第一個基督教市鎮。

貝魯特電台對此消息，祇作出簡單的報告，並沒有把詳情說出。該鎮的人口約有一萬名，位於貝魯特之南十五哩的沿海公路邊上。

有許多婦孺，本週早些時候已自該鎮逃出，當時左派及巴勒斯坦部隊，在貝魯特之南，展開攻勢企圖減輕首都北部被圍的巴勒斯坦部隊所受的壓力，但未獲成功。

該批難民，主要是逃往達摩爾，這是附近的一個較大的基督教市鎮。達摩爾本身也被包圍，左派游擊隊把漁船改裝安上機關槍和火箭砲，向該鎮轟射。

貝魯特電台說，槍手已於上午三點進入芝伊鎮，事前曾自三方面對該鎮轟擊。

該鎮的陷落，已強調出戰爭正迅速沿宗教路線發展。

內戰在最初的階段，衝突是由於政治與經濟及宗教信仰的動機而發生的。

幾個鐘頭之前，該國的回教領袖——政治的和宗教的——發表一項聲明，指責基督教的陸軍總司令嚴重地違抗命令，派遣空軍噴射機，於昨天襲擊達摩爾之北的左派部隊。

在一天之內死了一百五十人之後——這是今年的最高死亡數字——貝魯特城內及週圍一帶，徹夜發生砲戰。

【貝魯特十七日路透社電】經過黎巴嫩今年內最惡劣暴亂一天之後，黎巴嫩總理卡拉米與黎國陸軍司令之間的分裂，今天已更加威脅黎國之政治穩定。

兩架空軍噴射機昨天（週五）曾違抗卡拉米命令（回教徒），出動空襲貝魯特市南面之左派據點，低飛開火猛射。

黎回教領袖們發表一項聲明稱：陸軍總司令塞德少將（基督教徒）已不理會卡氏之命令取消突襲。

保安報告稱：在昨天在全國各地發生之戰鬥中，喪生者約一百五十人，是為本年來在一天內死亡人數最高紀錄。

塞德與卡拉米之紛爭，已使國內兩大教派經過九個月內戰之後，各走極端之局面，更加深重。

卡氏已在拒絕右派壓力促其下令軍隊出動壓制內戰，他表示此舉徒足擴大宗教與政治派系之間的分歧。

有些觀察家認為：塞德少將之抗命，可能有損卡拉米之權力，其程度會達到迫使卡氏辭職

安哥拉式檢閱：「安哥拉全國解放陣綫」部隊的指揮官基威上校在兩天前訪問前綫市鎮布卡舒時檢閱軍隊。

拉昔夫人噩夢
全身掛白．打門不開
未能參詳．誰知應驗

【吉隆坡十七日美聯社電】已於星期五日在此間落葬的馬來西亞總理拉昔，曾經發過一個夢，夢中他的祖父問他為何沒有於上星期三日在倫敦逝世前四五天返回家鄉。

曾於星期六日透露上述事情的拉昔夫人說，她於兩三個月前亦曾夢見自己全身掛白。她當時正在企圖打開一度門，但不成功。

她說：「當時我並不知道這是個不吉預兆，因為當我詢問友好時，他們解釋說該個夢的意思是，我正在厠身於教徒們之中。」馬來人士的喪服均為全白或全黑。

她追述說：拉昔臨終時並無剩下任何遺產，拉昔是死於白血球過多症。她說：他的求生意志是那麼強，以致雖然危在旦夕，他依然不想告訴我他即將死去。當她說這句話時，淚珠從她的眼眶湧出來，徐徐地滾下兩頰。她說：拉昔曾怪責醫生對她說他已毫無希望。

她說：他的死亡是迅速及無痛的。他祇抱怨說自己胃口不佳，胃部及右腿疼痛。

拉昔夫人說：倫敦一名專家曾於一九七零年告訴拉昔謂，他祗有大約兩年生命，因為他已患上骨髓枯萎症，上述病症是他死因之一。拉昔並不同意醫生的診斷。

空穴來風．未必無因
伊朗王為免遇刺
已取消滑雪度假

【德黑蘭十七日法新社電】伊朗國王似乎會取消每年都到瑞士的阿爾卑斯山的聖摩立茲的滑雪假期。據外交人士消息說：他這樣做是因為瑞士警察接獲有人要行刺他的情報。

宮廷中對此事的官方解釋是，在未來數週間，會有數位外國領袖來德黑蘭訪問，這即是說：殷皇也要等到三月間，國王才可以前往瑞士。現在法屬阿爾卑斯山度假的沙拉琪后說，他的丈夫因為公事，不能與他會合。

華裔美人散居全美
總數四十三萬多人
加州十七萬為數最多

【華盛頓十六日中央社電】據美國政府所作的最新人口調查顯示，一共有四十三萬五千零六十二名華裔美人，散居在全美五十州內。

一九七零年人口調查分析顯示，上述統計數字使他們成為美國境內，除白人以外的第四大種族集團，前三名依次為黑人、美國印第安人和日裔美人。

美國人口調查局昨天所宣佈的這項分析報告顯示：居住在加州的華裔美人人數為五十州之冠，共計十七萬零一百三十一人，依次為紐約州（八萬一千三百七十八人）、夏威夷州（五萬兩千零三十九人），伊利諾州（一萬四千四百七十四人）和麻薩諸塞州（一萬四千零十二人）。華裔美人人數最少的五州是達科他州（一百三十五人）、北達科他州（一百六十三人）、佛蒙特州（一百七十三人）、緬因州（兩百零六人）和阿拉斯加州（兩百二十八人）。

華裔美人最大集結地區是金山灣地區，其中包括四個部——舊金山、阿拉米達、聖克拉拉和山日提奧，這四郡地區內的總人數為九萬一千九百六十四人，紐約市和附近的長島地區內的華裔美人人數佔第二位，共計七萬三千三百二十人，第三位是夏威夷州檀香山市，計有四萬八千二百八十八名華裔美人，再其次為洛杉磯，共四萬零七百九十八人。

美國首都所在的哥倫比亞特區，市民中有兩千五百八十二名華裔美人，但是包括四郊在內的大華盛頓地區內，共有八千二百四十三名華裔美人。

人口調查局說：上述數字，尚不包括其他國籍的華人在內。

貝魯特機場已封閉。據機場人士稱，有一枚迫擊炮彈，曾落于機場兩條跑道中一條附近地點，但並未造成多大損失。

海洋博今「不圓滿」閉幕
虧本數額創紀錄
經濟不景宣傳不力
既不旺財也不旺丁
觀衆總數三百四十多萬
較最初估計少了百萬人

【沖繩島．那霸十七日合衆國際社電】將於星期日閉幕之國際海洋博覽會，可能成為任何國際展覽會賠本最大的一次。

海洋博覽會發言人承認，歷時六個月的博覽會結束時，將出現赤字，參觀人數較最低估計，約少一百萬人。最後結算雖需時數週始可完成，但虧損勢難避免。

原先估計參觀人數為七百萬人，但至開幕前夕，又將此數低估為四百四十五萬人。迄至星期六日下午止，參觀人數共為三百四十四萬二千二百九十五人。

經濟不景氣為參觀人數不多之原因，但沖繩當地報紙對「海洋博」未能大力宣傳，亦為原因之一。沖繩島上日文報紙，所刊有關「海洋博」新聞，輒用「熱不可當的氣候」、「鬥牛奇吊」等字樣。

【東京十七日法新社電】日本王儲明仁太子及太子妃美智子，星期六在嚴密保護下，離開東京，飛往沖繩島作第二次訪問，參加國際海洋博覽會閉幕典禮。

明仁太子由王宮前往東京國際機場時，機場由大約二千名穿着制服的保安人員看守，另外二千五百人則用車隊護送他到機場，防止反對前往沖繩的極端分子對明仁太子不利。

明仁太子及太子妃，於去年七月十七及十九日第一次訪問沖繩，主持海洋博覽會開幕典禮。起程當日，數名極端分子企圖攻擊王宮，另外一批極端分子則用燃燒彈襲擊防衛廳，以及東京若干其他政府建築物。明仁太子到達沖繩之後，訪問一個紀念二次世界大戰末期集體自殺的紀念碑時，遭受兩名極端分子擲燃燒彈。

極端分子及革新分子，均反對日本王朝，指控太平洋戰爭沖繩島戰役共有十萬名沖繩島居民被殺。

其後警方說：明仁太子起程時，大約有一千四百人在機場四周集會示威，抗議訪問沖繩。警方說：沒有發生意外。

據警方表示：參加此次示威的人數較去年發生類似事件時的人數少。去年明仁太子起程訪問沖繩時，大約有二千三百人集會示威。

加斯特羅進行政治賭博
古巴逾萬軍隊
在安哥拉作戰

【華盛頓十七日美聯社電】古巴部隊日益加深介入安哥拉戰爭。一些美國官員稱：這項政策可能是古巴總理加斯特羅的一項重要的政治賭博。

官員們稱：目前已有九千五百名古巴部隊參加安哥拉的內戰，並且有兩艘載運大約一千名古巴部隊的船隻正前往這個非洲國家。

這些古巴部隊主要是在安哥拉北部地區參戰，並且在最近數月來與「安哥拉人民解放陣綫」的戰爭中節節勝利。

此間的意見認為，這些古巴部隊一旦在北方獲得全面勝利後會進擊南方地區。

南方是親西方的「安哥拉完全獨立國家聯盟」的根據地，美國消息來源相信該聯盟的力量是不能抵抗古巴部隊的攻擊。

官員們稱：在兩個星期前，古巴部隊的力量，估計只有七千五百人，當兩艘載部隊運往該地的船隻完成之天運送的任務後，古巴在安哥拉的部隊便會增至一萬零五百人。

一些古巴人在安哥拉北部的鄰國薩伊進行任務，那裡是蘇俄運往安哥拉的軍事裝備的運輸據點。

但到達此間的報告指出，古巴介入安哥拉一事已使該國產生騷動，

官員們稱，古巴在薩伊「志願者」方面有很大的麻煩，據報有部份古巴部隊由於拒絕前往安哥拉而被送進監獄。

對於古巴部隊在安哥拉的傷亡數字仍未獲得可靠的估計，但一名官員稱大約數百人左右。

另一項消息來源稱，古巴嚴重介入安哥拉戰爭和死亡人數的增加，嚴重地動搖了古巴人民對加斯特羅政權的信心。

巴黎左右派報紙鬥爆特務名單
大批俄諜在法活動
頭子姓名已被揭露

【巴黎十七日路透社電】法國保守派的報紙「震旦報」今日聲稱，新任蘇俄駐法武官沙巴堅中將是蘇俄軍事情報網的高級特務。

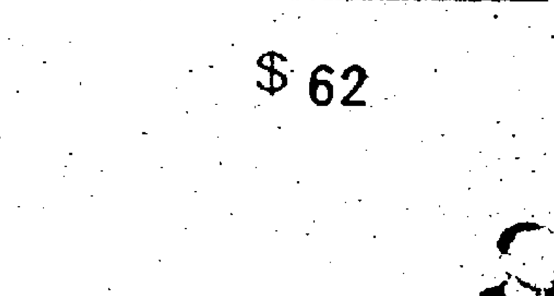
「震旦報」說：於極左派的「解放報」本週初在此間發表三十二名被指為美國中央情報局特務的姓名後，它便查出了沙巴堅將軍的身份。

「震旦報」說：它不是在進行報復，「因為即使用全版的篇幅，也登不完在法國境內蘇俄特務的姓名。」

「震旦報」說，沙巴堅將軍是史太林時代一名高級軍事情報官員的兒子，也是同一組織的一名中校的兄弟。

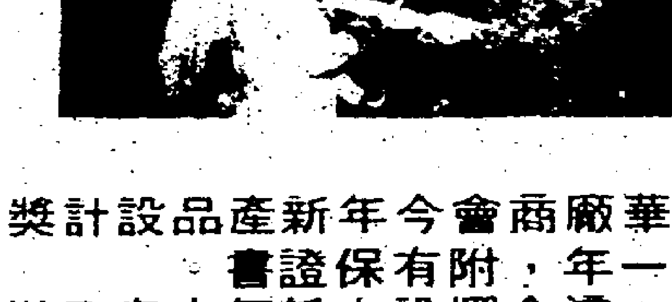
據該項消息說：沙巴堅將軍一九五三年至一九六三年期內在義大利服務，一九六九至一九七二年時在北越工作。他最先在外國工作地點，由一九五一年至一九五三年是在巴黎。

電子跳字枱鐘
金寶通公司榮譽出品



$ 62

$ 110
（有鬧鐘）



優點：
（一）最新設計，獲中華廠商會今年新產品設計獎
（二）供應商免費保養一年，附有保證書。
（三）光度可隨意調整，適合擺設在任何家庭及辦公室
（四）柔音鬧鐘，重複報時。
（五）金屬外殼不會破裂。

參加辦法及購買日期：
本報在本週內將刊出三個不同號碼之印花，憑其中任何兩個印花，於本月廿四日起，即可到下列指定地點購買，售完即止。

陳列及購買處：
（一）灣仔分域街18號本報社
（二）中環利源東街8號本報辦事處
（三）尖沙咀彌敦道100號東英大廈地下詢問處
（四）九龍荔枝角道22號東興大廈管理處

囍

謹訂於[illegible]（星期六）上午十時為[illegible]在香港大會堂婚姻註冊署舉行結婚典禮隨後蜜月旅行特此敬告
諸親友
馬錦鈞　馬陳一丹
許士凱　許朱美芝　敬啓

甘迺迪風流史越爆越多 是真是假尚待泉下對証

舊金山名女人又說曾結孽緣

且曾懷孕甘廼廸送錢叫打胎

【舊金山十七日路透社電】舊金山名女人瓊恩希治閣聲言約翰甘迺迪當選總統前曾與她發生關係，後來她懷了孕，結果進行墮胎。

在她的三層高華廈內接受「路透社」訪問時，四十三歲的瓊恩並証實一項報界報導，謂當她懷孕後，甘迺迪曾郵寄四百美元給他，他她對甘迺迪說該筆金錢似乎已經寄失，於是他再使人送她四百美元。

瓊恩與甘迺迪的緋聞，是刊登在「明星週報」的一篇故事內，她曾於八個月前一次訪問中提供故事內的資料，但該報直至本週才將它刊登。

昨日接受訪問時，瓊恩說：當她在加州柴蒙尼加市一間酒吧內與甘迺迪首次相識時，她是不名一文的，當時他是與他的姊妹柏杜西亞及她的前夫──演員彼得羅福任一起。

曾經四次結婚的瓊恩說：當甘迺迪於一九六零年獲提名為總統候選人之後，便沒有繼續與她來往。

她說：我最後一次與他交談，是在他獲得提名那晚，她說：由一九五六至五八年，他們一直是在談戀愛，之後，他們的關係便逐漸退化。

她否認約翰甘迺迪的前任同僚的指控，說她正在企圖破壞參議員愛德華甘迺迪的總統競選，愛德華是約翰甘迺迪的幼弟。

甘迺迪母親為女婿助選 民主黨總統候選人施利華及已故美國總統甘迺迪之母露絲，於一月十五日在狄星華頓杜尼的保鋼灘寓所合拍此照。

台灣四名年青流氓 結夥搶劫歌星包娜娜甄妮 判處極刑以正風氣

【台北訊】被控結夥搶劫女歌星包娜娜及甄妮住宅的張寶源、張寶澤、張建堂、唐亞民等四人，十六日為台灣警備總部軍法處初審判處死刑，褫奪公權終身。

判決主文：張寶源、張寶澤、唐亞民、張建堂連續結夥搶劫，各處死刑，各褫奪公權終身。

台灣警備總部軍法處軍事法庭，十六日上午九時開庭審理，提訊被告張寶源（二十六歲）、張寶澤（二十四歲）、唐亞民（二十七歲）及張建堂（二十九歲），並進行辯論。

軍事檢察官在庭上提出三點論告：㈠被告四人，對犯案情節與事實，均已坦認不諱。㈡被告等犯罪事實，在戒嚴地區結夥搶劫，已觸犯陸海空軍刑法第八十四條。㈢被告等連續三次共同搶劫之行為，雖年論尚輕，為可造之材，但不自食其力，吃喝嫖賭，不務正業，放蕩浪漫，搶劫財物，威脅善良百姓生命及財產安全，經行政院六五法字第零二八五號函授權軍事審判，並由國防部與令台灣警備總司令部以軍法處理，張寶源等咎由自取，應處極刑，以正社會風氣。

軍事法庭並同時傳喚證人到庭，包括包娜娜的父親包松泉，三陽公司副總經理吳厚珍，甄妮的母親和女傭連秀琴，他們均在庭上詳細說明被搶的經過。

四名被告的家人、親友，亦到軍事法庭旁聽，當他們聽到判決時，都失聲痛哭。

初審判決後，警總軍法處即將檢同有關的案卷和證據，依法送呈國防部軍法局進行覆判審核，經覆判核定後即告定讞。

中日增闢航線問題 兩公司會談 未達成協定

【東京十七日美聯社電】日本亞洲航空公司和中華民國的中華航空公司星期六結束他們兩天的會談，但在中日航綫新的著陸權上未能達成任何協定。

靈通消息來源稱：中華航空公司要求日本給予在福岡和鹿兒島兩地的著陸權，此外並增闢台北和漢城途經東京間的班次。該兩個城市是位於日本最南的島嶼上。

他們稱：日航的附屬公司日本亞洲航空公司希望開闢從日本西部的大阪和福岡或沖繩飛往台北的航綫。

但雙方沒有在著陸和新航綫上達成任何協定。

日本拒絕中華航空公司增加班次，該消息來源稱：雙方同意下月恢復會議。

俄答應宮澤請求 下週釋放日漁民

【東京十六日美聯社電】外務省星期六日宣佈說：蘇俄已通知日本，說它將應日本外相宮澤喜一的請求，於下週釋放被蘇俄扣留的三十二名日本漁民。

外務省發表聲明說：蘇俄已將釋放日本漁民之舉於星期四日通知莫斯科的日本大使館，對在蘇俄外長葛羅米柯在東京將此項決定通知宮澤喜一之後。外務省又稱：八艘被扣留的日本漁船亦將歸還。

黑手黨根深蒂固 義承認無能掃蕩

共黨議員不服決要追究到底 謂有議員閣員與黑社會串通

【羅馬十七日美聯社電】義大利國會的反黑手黨委員會於經過了十三年的研究後，已作出結論，認為黑社會十分活躍，和顯然對它們無法可施。

這個由三十人組成的委員會，已準備好它的最後報告，據悉，在這份報告書內，並沒有提及任位一個人的名字。委員會在任期內，曾研究過差不多三千份的檔案卷宗。

人數佔少數的委員會中的左派委員，已拒絕批准該項報告，和指責說各項要點已被掩飾。

他們說，有些國會議員，甚至內閣閣員，也可能有牽涉。

共黨說，他們正在準備一份小數派的報告，和要求國會對黑手黨舉行辯論。

委員會擁有廣泛的調查權力，進行調查西西里島黑手黨的活動。這個黑手黨的籌命，比法西斯的大獨裁者墨索里尼和自戰事結束以來的三十二個義大利政府的存在為長。

委員會的主席卡拉洛是一名基督教民主黨員。他說，沒有提到過任何人的姓名，因為委員會缺乏黑手黨有牽涉的証據，而不是由於西西里人傳統上的緘默，有時，是由於調查員本身。

世界自由日運動 今熱烈展開 確定三大奮鬥目標

【台北十七日中央社電】中華民國六十五年世界自由日運動週籌備委員會主任委員谷正綱今天說，本年世界自由日運動，將從明天起至廿四日，在全世界各地熱烈展開各種活動，號召自由人士與鐵幕內被奴役人民，結合力量，共同為反共產，爭自由的時代大業而奮鬥。

谷正綱指出，今年的世界自由日運動，針對世局發展需要，揭示「覺醒，團結，反共，爭自由！」作為政治號召的主題，並確定以下三大奮鬥目標：一，弘揚總統蔣公畢生為人類自由而奮鬥的偉大志業。二，團結海內外全民族力量，鞏固反共復國革命領導中心，光復大陸，拯救同胞。三，擴大結合全世界自由力量，共同為爭取全人類自由的反共大業而奮鬥。

五福臨門

荷蘭婦人剖腹生產 三男兩女母嬰平安

【距特丹十七日路透社電】一名蘇非亞兒童醫院的發言人稱，此間一名鹿特丹的婦人今日生下一胎五嬰，其中三男嬰兩女嬰，母親和嬰都平安。

該發言人稱：這些嬰兒各重三磅，他們是進行剖腹手術將嬰兒取出，這些嬰兒目前仍在保育箱內。他補充稱：這是荷蘭首次的「五福臨門」。

這些嬰兒的母親是現年卅二歲的陳德太太，她的丈夫是卅四歲的李利，他是一名代理商，他們在一九六五年結婚，而這次第一胎便產下五個嬰孩。

實驗藉口並非到處行得通 教授綁架女生 託詞實驗愛情 法官不恕判獄六年

【惠因堡十七日美聯社電】一名前大學教授星期五由於綁架兩名女學生進行所謂愛情實驗而被判入獄六年。

美國地方法院法官艾斯巴絲稱，現年廿五歲的拉比在拘留期間應接受精神治療。

拉比被控一九七五年二月十九日綁架現年廿歲的大學女生蘇珊。當局稱蘇珊被劫持到拉比在明尼蘇達的家中，並揚言用電來傷害她，迫她嘗試愛他。

在十月一日審訊的第一天，辯護律師柏利準備使拉比獲得輕判。此外，拉比同時被控對另一名女學生意圖不軌，這名女生在較早時僥倖逃脫他的企圖綁架。該項指控亦宣判有罪。拉比在被捕時是明尼蘇達州的西南州立大學的商業法律教授。

拉比和他的另一名廿一歲的學生汀尼生同時被控將蘇珊拐騙，她以為他們帶她去波士頓，所以答應跟他們去。

父子一筆胡塗賬 桃色糾紛三十年 悲劇終場・老父入獄

【內羅比十七日路透社電】一對父子間由於桃色糾紛所引起的卅年不和，終以誘姦、亂倫及謀殺事件而結束。

現年七十歲的卡拉瑪，已因被控於一九七四年殺死他的長子坦茲里而在此間被判入獄兩年，法官之所以從輕發落，是鑒於他的年紀問題，以及他在招認殺人罪後，曾請求法官寬恕。法庭方面得悉他們的不和是開始於一九四四年，當時卡拉瑪曾與他的兒子之棄妻結婚，後來坦茲里未經其父親許可，便出售他部份牛隻，因此父子間關係繼續惡化，直至當該老人發現他的兒子曾經誘姦他五名妻子之一以及他的同父異母姊妹，藉以報復時，雙方仇視便達至最高峯。最後坦茲里酒後與其父親發生口角，終於被卡拉瑪以長刀切破吧喉。

神秘信徒勸人 移民天外樂園

地球乃人間地獄無可戀

【佛羅里達清水十六日合衆國際社電】四名身份不明自稱是「兩人」信徒的青年男子，星期五晚力勸為數達一百至一百五十人放棄他們現世的所有，跟他們去另一個星球過更好的生活。

這些青年稱：信徒會由一個「飛碟型的飛行物體」送到「另一個花園」，稍後他們稱這個花園便是另一個星球。

他們沒有列名各信徒的姓名，並且在捐獻金錢上沒有獲得任何大量金錢的資助，他們這項募捐行動是期望得到經濟的支持。

其中一名身穿運動衣和長褲的青年在歷時兩小時的聚會上發言最多，該會不准新聞界人士參加。

據一名參加這個聚會的電台女性評論員揚貝稱，這些青年的語調緩慢和單調。

她稱他們謂曾與「兩人」接觸過，這個所謂「兩人」是去年在俄勒岡舉辦類似集會的一男一女，他們曾帶領一些信徒向東去伊利諾州。

社論

中共追悼周恩來顯加貶壓

中共政權的「總理」周恩來死了，而且北平方面為他舉行的追悼儀式也完了。對周某的一生，現已蓋棺，自可定論。正如台北的觀察家所云，周某在共黨之中，不能稱為庸才，因為他聰明而又狡猾，在陰謀活動上，會運用機巧的、狠毒的各種手段，又會採取陰柔奸詐的各種策略，縱橫捭闔，拉攏逢迎，務求達到目的，所以工作有些成就，確會為中共的擾亂立下汗馬功勞，有些虛聲，成為中共內的不倒翁、一個幹練的政客。何以稱之為政客，那就因為周某雖在中共內實為第二把交椅的頭目，但沒有思想系統，沒有高深的理論，談主義，談哲學，談唯物辯證法，毫無所長；但在肆應、周旋，勾結上，卻有一點辦法，故祇能稱之為政客。衆且在共黨之內，頗具影響力，故成為官僚派的首領，宮庭派的勁敵。然亦由於如此，致為激進的宮庭派所針對，所憎恨。即此次的死，文革分子亦不放過。在殯葬追悼的儀式中，以其人之道，還治其人之身，用各種巧妙而險陰的手法，重重加以壓抑和打擊。可以說，周恩來雖死，也不瞑目的。

周某之死，死因何在？鄧小平所讀的悼詞上雖說是於一九七二年起患了癌症，但日本、美國報刊的消息所傳，有謂是遭毛澤東為首的文革分子用慢性毒藥毒死。這似屬墮入穢聞的新聞，不過，亦非全無可能。因為毛對周的權力太大，影響力太廣，活動太多，簡直超越了他的地位，而發生重大的顧忌是事實。但又不能毫無理由清除之，所以自七二年起，強迫周入醫院，名為休養，實即禁錮，凍結他對外的活動，要他像陳死人般僵硬的消失，居心是陰鷙的。現在悼詞中居然反說是毛會的關懷照料，那身受痛苦、心內明白而口不能言的周恩來，九泉有知，將何等悲憤！

周某對中共政權的最大功績，是在外交和政務方面。於偽政治局的常委中，宮庭派的頭目中，沒有一個人可與周抗衡，甚至老毛也無法比擬。如果照一般國家的常規，在職的「總理」死了，是任由各國派人參加葬禮的。不過擾得場面大，來的代表多，無形中為周某及其領導的官僚派助威，亦襯托出毛的渺小，做主席的反不如做總理的光彩。所以操在毛派手上的中共中央大大的加以壓抑，不理國際的慣例，拒絕各國派人參加。所謂依照黨例，中共高級人員死了祇准內部的幹部吊祭，這全是託詞，主要作用乃在削弱、打擊周某的地位，沖淡他經手與外國的關係，然後另立基礎，顯示出是毛澤東的革命外交，不容視為周恩來的個人外交，不給周某在國際間囊多半點的虛譽。

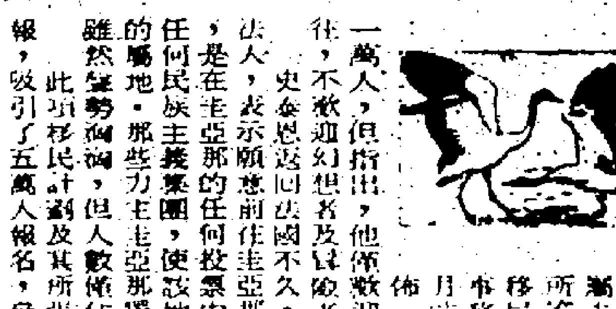
日前宮庭派奉了毛的指示，推行批水滸、反宋江的運動，指宋江是大宋的官僚，上了梁山，心中還想宋朝皇帝招安，深藏著投降主義。究竟這個宋江是影射何人？許多觀察家都公認是影射周恩來。中共左派分子要利用投降主義攻擊周某，在悼詞中一再涉及周某曾投靠過國民黨，當過黃埔軍校政治部副主任，國民革命軍第一軍政治部主任，又在「新華社」選定公佈的相片中，選出周某頭戴有國民黨黨徽軍帽的軍裝照片，恫直是有意「攝景」，強調周某依附國民黨，叛變無常，加以醜化，為指証他投降思想作有力的註腳。這不是歌頌，而是惡毒的變相斥罵，雖死也不放過，大有鞭屍的作用。

周恩來已成為中共的第二號頭目，又為官僚派的頭子，在大陸共幹羣中尚有一定的影響力。左派分子在他死後不能反對為他擴大追悼，但所謂擴大，亦祇同康生、董必武一類的祭奠，不過把八寶山公墓靈堂移換了勞動人民文化宮而已。從大陸發出的電訊看，追悼會僅在北平舉行，亦僅准許少數指定的人參加和瞻遺容，加以極嚴密的局限。死後的骨灰不能安葬，而故託為遺言，要散發於天空。此無他，乃在徹底消滅周某以後的形象，不能在共黨徒的心中多一分的回憶紀念。反之，在追悼的活動中，說的、寫的惟有「毛澤東思想」，利用周恩來之死，而發揮對毛澤東的個人崇拜，因反映出毛澤東和左派對待周恩來的殘酷，亦說明他們今後的企圖，對官僚派不會妥協和優容，必會伺機瓦解消除的。

訂正

十六日所刊之「日建設大臣」逝世電訊，姓名應為「仮谷忠男」而非「小澤辰男」，特此訂正。

旨在確保這塊殖民地？ 法鼓勵人民去圭亞那



數以千計的法國移民，將於本月內抵達法屬圭亞那，過一種政府所答允的新生活。此項移民計劃是法國殖民地事務部長史泰恩去年八月訪問圭亞那三天時宣佈。他說，首批移民約一萬人，但指出，他衡迎建設者及先驅者前往，不歡迎幻想者及冒險者。

史泰恩返回法國不久，即有多達三萬名的法人，表示願意前往圭亞那定居。他們的任務，是在圭亞那的任何投票中，以過半數票壓倒任何民族主義集團，使該地得以繼續成為法國的屬地。那些力主圭亞那獨立的民族主義集團雖然聲勢洶洶，但人數僅佔少數。

此項移民計劃及其所張貼的旅遊業式的海報，吸引了五萬人報名，參加此耗資港幣八億元計劃。但報名人士中祇有極少一部分擁有技術或資金，絕大部分是年青人，希望到外地過異國情調的生活。另一部分是因歐洲經濟衰頹而失業的工人。

移民抵達南美設立一個法屬殖民地後，會發現那並非理想中的黃金國。他們必須靠自己的努力、犧牲和創造力才能賺到錢。要發大財祇有利用該地的岸外森林造紙廠和木材業。法國將會鼓勵此種發展，以協助減少該地人口的長期開支。

由於開辦紙漿工業需有龐大的經費，為了節省經費，這種工業必須高度機械化，使所需要的工人數量不致超過二千名。

農業發展的機會是無可限量的。法屬圭亞那人所吃的東西，幾乎全部從法國入口。但農民過的是不開化及孤寂的生活，並且必須抵受能夠帶來各種疾病的昆蟲。

該地的工業沒有多大前途，位於南美北岸，人口估有五萬二千多名，消費力貧弱得很。但這個殘酷的現實，迄今為止仍未把發展圭亞那的計劃在法國所造成的興奮情緒壓制下來。他們相信該項宣佈給圭亞那人帶來希望。

法國這次可能真的決心發展這個被忽畧了的地方。但那些對法國四世紀來對圭亞那採取冷淡態度的人士，仍然不大相信法國能夠在該地做得出什麼建設性的大事。

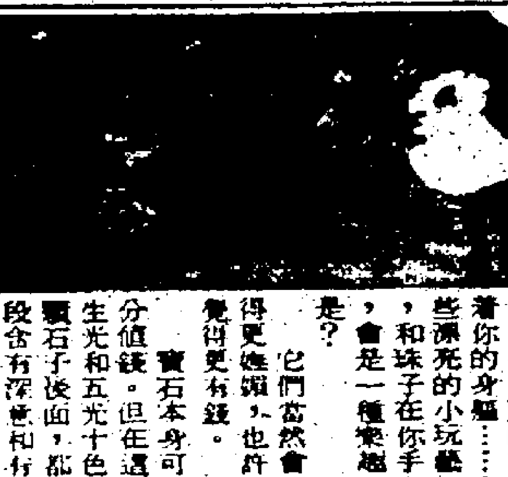
圭亞那人反對移民計劃。他們說，此項計劃會導致當前的殖民狀態永久化；大部分的好職位落在來自法國的白人手上；而圭亞那的青年，則因國內無發展的機會而給誘使到法國謀生。

圭亞那首府基恩的議會議長希德說，假使法國實施這移民計劃，圭亞那的社會將會毀滅。

反對移民計劃最力的是「圭亞那解放運動」。該組織的領袖是卅五歲學校教師拉馬沙。他說，法國一邊宣稱遷移民前來圭亞那，一邊協助圭亞那青年前往法國，絕非巧合。「法國的目的是很明顯的，」他接受訪問時說：「他們要保有其屬地的天然資源，供法國未來所需。」

圭亞那是哥倫布於一四九八年發現，自一六零四年起即歸法國所有。法皇路易十五世於一七六三年派了一萬人移民赴該地，但其中六千人因水土不服而病死。（雄）

時髦男女均喜配戴 閃耀的寶石倍受歡迎



把美麗的寶石裝飾著你的身驅……讓那些漂亮的小玩藝、手鐲，和珠子在你手上閃動，會是一種樂趣，可不是？

它們當然會使你變得更嫵媚，也許，令你覺得更有錢。

寶石本身可能不十分值錢。但在這種閃閃生光和五光十色的每一顆石子後面，都會有一段含有深意和有趣的歷史。

就把那種蛋白石來說吧，這是一種淡白色的雞蛋形的石頭。你不知道它時不時都要喝一點水的？

老實說，這是千真萬確的事。這種孔白色的蛋白石，於它的小孔填滿了水時，便會變成透明的了。所以要時不時把它浸一下水，使它變得晶瑩可愛。這對於任何雞蛋形的珠寶都是一樣的，要不然的話，它們便會有裂痕了。

那麼，你就乾脆把它們浸在水裏好了──橫豎它們又不會溶化的！所有各種黑色的、藍色的、深紅色的、玫瑰紅的、青背色的與及蛋白色的都會因而閃閃生輝，變得更加美麗。最近，雞卵石已被視為不幸的象徵，除了那些屬於天秤和蠍子星座的人以外。所以，對於這兩種人，雞卵石已被認為是他們的生日石。

但在幾百年前，人們毫無保留地視它為祥瑞的寶石，和時常被稱為「希望的寶石」。它之所以贏得壞名譽，可能是因為它會變色和於吸收了人體內混淺出來的氣體後，變成黑色之故。

綠柱玉是一種變色的寶石，以往很多女孩子都用它做名字。它的色澤清瑩透明，有一種粉紅色的顏色，物罕為貴，價值不菲。

有時，它是具有藍綠色，像海水那樣的色澤，見了它，令人懷想起南海，有時有些是金黃色的。

然而，那種深綠色的翠綠柱玉卻是最美麗的，它是世界上四種最值錢的石頭中之一種。有人這樣說，如果佩戴這種寶石的人的愛人變了心，那顆玉石的綠色也會跟著變淡的。

紫水晶是一種普通的和令人喜愛的寶石，它是用來訂婚用的，也可用來鑲戒指、心口針和墜子。這個名稱的來源，是一個希臘字，意思是「醉」。

人們最初佩戴它是用來防止飲醉酒的，後來，它的保護力量逐漸及於防止做出任何一種的放蕩行為。它在德國婦女中，早已成為寶物，用作一種防範「不專的愛情」的護身物。據說，紫水晶的顏色愈深，則它的影響力越大。

琥珀並不是真正的寶石，它是一種數百萬年前，生長在地球上的大樹樹脂的化石。

我們的祖先視它為寶石，是它有可愛的黃金色澤，有淡蜜色的，也有深棕色的。觸摸它時，常常都有溫暖的感覺，所以他們相信它是太陽光淺的貯藏所。

琥珀色清而光滑，所以，可以用塑膠和其他玻璃來仿製，但真的琥珀重量是極輕的。

試把琥珀在手掌上一擦，它可以吸起一小塊的紙片。真的琥珀，像魔術拂子那樣，可以把大頭針吸起的，因為它有磁力。

有一種叫作血石的東西，把這個名字來給寶石，未免太刺耳了。這種血石，常常都是用來鑲在男人的戒指上的，軍人有時佩了它去打仗，因為他們相信它可以把恐懼驅除，和給他們以勇氣，又認為它有止血的力量。

人們現在佩戴它，因為相信它會使生意成功，這差不多可以說是男性的寶石。

然而，它也有一個比較好聽的名字，天芥菜，和具有更高尚的品質。人們佩戴了它，不管講甚麼話，人家都會相信，所以上法庭的人都佩戴它，和用它來彫圖章。事實上，它祇不過是一種變相的青玉多了些紅點。據傳說稱，它是基督的血滴在十字架下面的青玉上而變成這個樣子的。但另一個更古老的傳說，則說它是飲泉納斯（希臘神名）被他的兒子撇在所遺時所形成的石頭。

就純科學觀點來看，此類關於這種寶石的來源的故事，可以一笑置之，我們祇要注意它的「礦物性質」便夠。但這也是科學的事實。這種寶石，具有放射性質，如果把它佩戴在貼身的地方，它的靈動會影響我們的脈搏。當然祇是極輕微的影響。寶石色澤的增減，常常都表示出佩戴者的健康情況。

有些很特別的石頭也是享有「盛譽」的──例如「荷蘭藍」，它的擁有人都有不幸的遭遇，後來它被存放於華盛頓的史密夫尼安博物院內。擁有這顆「荷蘭藍」而未有遇到不幸的唯一的人就是亨利．湯瑪斯．當浦了，這顆可愛的藍色鑽石，就是用他的名字來改的。（公願）

西歐汽車工業前途 勞工問題關係甚大

利潤是另一回事。

一九七五年，當諾損失約七千萬美元。國有化的當諾不須安撫私人股東，但公司職員們指出國營是一把兩面鋒的劍．當諾的勞工問題在傳統上比較私營公司的更嚴重。理由：強力的共產黨控制的旅遊工會，利用在當諾的挑釁以攻擊政府。

在他的年中的向股東的報告書中，阿格尼里宣佈，「一九七五年開始踏進戰爭結束後最壞的一年。」事實上，生意比一九七四年縮減百分之五點九，生產縮減約百分之三十。這公司的各工廠動用生產能力的百分之六十。雖然百分之七十五已被認為可以收支相抵。一九七四年的利潤祇是五萬六千美元，沒有人敢說一九七五年的利潤將會增加的。

「快意」所要應付的不祇是在改變中的顧客的需求，而且是勞工的困難問題．義大利的僱傭制度，以國家支持的短時間工作代替解僱．因此，這公司不能裁減工人或關閉工廠以減低成本．目前，工人缺席數目仍然很高：在任何一天，約百分之十四的「快意」工人不上班．勞工成本歐洲最高的，因為僱主們必須繳付很重的社會保障費．阿格尼里（「快意」的董事經理兼紀安尼的弟弟）估計義大利的生產力比較西德的低百分之三十．甚至如此，「快意」預期本年將僱用二千五百新工人，局部代替正常的五千至六千的離職工人．長期的展望仍然不穩定的．阿格尼里說：「各工會不認為他們已達到他們所想望的權力的程度．」

像當諾，「快意」已採取分散經營的路線．各不同的附屬公司製造電子貨品、核子機器配件及飛機引擎．「快意」也企圖售賣整體工廠給在發展中的國家，一如它已在東歐那樣做了．有些時候，那樣的交易會傷害自己；在波蘭、南斯拉夫及蘇俄製造的「快意」汽車，售價比較在義大利製造的低百分之二十．（三・續完）

有名的飛雅士汽車廠

竟在高級餐廳來餵飼 法人溺愛狗隻程度跡近荒唐

不久之前，一位美國人在巴黎度假，竟在一家高貴的餐廳內發現一頭獵犬也在那裏享受美味的晚餐。這位美國遊客不勝牠的騷擾，使把牠趕逐，卻引起鄰座的法國人嘖嘖稱奇。

原來，法國人不僅把狗視作知己良朋，更把牠們視得像家族一樣。法國的人口是五千二百萬，狗隻則估計有七百萬頭。

法國人對狗的寵愛程度，在邊境便可見一斑。大多數國家都不歡迎遊客或居民攜帶寵物入境，因此實施把動物隔離一段時期，才讓主人領回。但狗隻要進入法國的，祇須注射防疫針及接受例行檢查，便可通行無阻。

法國人對狗的眷顧，可說無微不至。雖然狗食物業不斷擴充，每年收入逾一億五千萬美元，但百分之七十的狗主仍捨棄現成的狗食物，情願每餐為牠們烹製適合牠們口味的新鮮食物。人們甚至為狗隻編撰了一本旅遊手冊，詳列出一千多間樂意以禮地歡迎犬隻的法國酒店及餐館。

一家馳名高級餐館的店東聲稱：「如果顧客和他的愛犬同來，我們會以狗所應受到的待遇去招呼這位顧客。」

最近有一位二十六歲的文員，眼看狗食物的市場蒸蒸日上，便決定轉行成為法國一位狗餐供應商。他烹煮了豐盛的菜餚（最近一次的菜式為烤火雞、飯、胡蘿蔔、蔥和扁豆），按時送到狗主的家，每餐收費兩美元。他現時有三十五位固定的顧客。

法國人為什麼會這樣溺愛狗隻，讓牠們過著這樣奢華的生活呢？防止虐畜會一位官員解釋說：「他們希望去愛人，卻找不到可以愛的人。我們生活在一個充滿侵略的世界裏面，唯有狗給予我們一切而無所要求，故此我們可以回報牠們。」（葆芬）

官僚主義流行公私機構

在手續與官樣文章之間浪費了許多時間與金錢

那個在權術後邊的人說：「你的姓名寫在錯誤的地方，請你擦掉它，並在擦掉的地方寫上你的姓名的縮寫。」

手續，簡單的手續。但在你來說，那是官僚主義。

像一個在佛羅列達的衛星海灘的一個衛生部官員，限令一個十一歲的男孩關閉他在行人路上的一個檸檬水攤檔，因為它沒有廁所的設備。

一個發言人說：「我們祇是設法保護公共衛生。我們不是針對小孩子。」

真正的官僚從不寫一句少過六個字的字句。他們從不使用兩個音的字，如果有四個音的字可用。

如果沒有他們的圖表、指數、附表、手冊、表格和調查表格，他們將會手足無措。

他們擅長造成混亂。簡單的解釋必須避免，不惜任何代價。

數年前，當倫敦的皇家北方醫院當局，決定向一面私營公司而不向官方的文具局購買廁紙，發生了官僚主義的文件往來，衛生部感覺寃擾，叫醫院管理委員會繳交一些從外間購買的廁紙以供研究。

這委員會的信結尾說：「廁紙樣的重量也被吩咐應該填報。」

廁紙樣本因此呈上去了，衛生部被告訴每卷廁紙重十二盎斯。

一封覆信說：「這樣本含有機械的木漿（約百分之二十）而它於五──七磅爆烈；而我們目前的最低爆烈點是八磅．因此，它是不適合的。此外，這些廁紙卷是六點五吋長，我們特製的是六吋，因此，這委員會所買的廁紙每卷張數少了百分之八。」

但這醫院到底贏了，因為它所想買的廁紙，節省金錢百分之二十，即每年二百鎊。

英經濟不振間接原因

每次有新的和複雜的稅在英國頒布，官僚們歡喜得磨拳擦掌．那是他們到達新的興趣的高峯的美好的機會。

例如，當選擇性僱傭稅最先頒布，衛生部想知道國民衛生服務的醫生們所僱用的女秘書和款接員的人數．因此，衛生部發出表格，調查在三個月期間的工作人員的人數。

麻煩開始於局部時間工作的僱員。官員們抓他們的官僚主義的頭顱，想出一種真正的美寶：他們把局部時間工作者列分份數。根據他們的計算：

△一個全季擔任專任工作的人將算作一個人。

△一個在這季內工作八個星期的人將算作十三分之八。

△一個在這季內每週工作二十七小時的將算作卅八分之二十七。

△一個在這季內工作八個星期，而每星期工作廿七小時的，將被算作卅八分之廿七的十三分之八。

當諾爾叢治行政委員會計算，它發現女秘書──款接員，在季初是一四及一五二分之三七，在三個月內，增至一四及四五六分之一三九。

不久以前，在紐卡素發生另一件怪事。一間拆屋公司被委託拆毀一些舊房屋，以便進行興建新屋。但在市委員會辦公室，卻沒有這些房屋的紀錄──拆屋工人不能夠得拆除它們的許可証。雖然，事實上這些房屋是存在的，而拆屋工人係從那些房屋而來的，但他們被告訴：「沒有那些房屋的官方紀錄，你怎能夠拆除不存在的東西？」結果，當然這些房子被拆除了。

埔頭上演港南足球大戰
華力斯今亮相 南華鬥志高昂
頭場南華職球員對電視

【本報訊】南斯拉夫華力斯足球隊，今日下午三時半，在港府大球場對抗南華，下午二時上演序幕戰，南華職球員聯隊對無綫電視，票價分十五元，十二元，八元及五元，今日上午十時至下午一時在大球場預售，倘有餘剩，即於下午一時半起門沽。

在南斯拉夫國內，華力斯的名氣比不上剛來港比賽兩場獲得全勝歸去的夏德隊那麼大，不過，他們的實力卻不遑多讓。因為他們在國內聯賽與夏德隊碰頭，曾賽成零比零平手，抵港之前，途經新加坡比賽一場，又以五比一大勝星國家隊，由此，可見華力斯的實力不弱。

在客軍此來的球員十七人中，以門將馬力，後衛夏斯迪，中衛衛里迪名氣最大，為南斯拉夫國家隊代表，中堅比摩力，中鋒夏洛錫及左翼和高芝則是南斯拉夫國家隊乙隊人馬。是即可以想見的，客軍鋒衛都有不少好手，況且他們球員的年齡平均甚輕，氣力甚至球技，客軍無一不優於南華，正常的看法，今仗自應看好客軍，問題就是南華能否把戰情拉緊，使球迷有機會看到一場緊張精彩兼而有之的球賽。

南華狀態不俗，在總督盃賽曾大勝市政。聯賽又以四比零輕取東昇，士氣正盛。他們的優點是全隊聯絡緊密，實力平均，後防黃金福及中堅梁兆華甚穩，前鋒則以馮志明及施建熙兩翼鋒最具威脅。

不過，南華前鋒中路的攻擊力仍嫌不夠，兩員後衛亦非可靠，與華力斯比較，自有不如之處，限於技遜一籌，今仗實難有贏波希望。但願南華能提高職意與客軍週旋使客軍贏來較為吃力，賽程可觀，則雖敗猶榮。

據客軍聯系員比堅向記者透露稱：華力斯來東南亞之前曾操練了十八次，球員經常保持狀態，今日一仗，他們將會踢全攻型的「四二四」陣式，絕不留情的盡數，從他們在新加坡大勝五比一，就可見其作風與夏德隊不同，而且在港僅比賽一場，他們無須留力，決定全力以赴。

華力斯隊昨晨的練波是於十時半開始，約在十一時半結束，據在場觀戰的足總教練何應芬表示：「這支球隊與夏德隊實力接近，南華當非其對手，但南華正在狀態中，如果能打出水準，亦會把戰情拉緊。」

據悉：客軍沒有隨隊前來的兩位球員美達與高力，原因是兩人與教練蘇利文發生意見因而沒有來港。

客軍操練非常認眞
脚法純熟推進快速
決定好手全出盡量爭取入球

【本報訊】南斯拉夫華力斯足球隊，昨日上午在南華球場試脚。他們昨日的操練方式與上月來港訪問的夏德隊相差不遠，但他們比起夏德隊又認真得多。

昨日他們採取分組操練方式，在新加坡沒有上陣的球員祖芬城、賀錫、古錫、奧文城與基和城自成一組，加倍練氣，而其他球員則分別練碰撞、傳球及分隊賽，他們平均脚法純熟，上落很快，不過球員的身裁則平均不及夏德隊紮實。

正選門將馬力，是南斯拉夫國家隊世界盃門將，身裁雖不及副選李根那般高大，但彈力好，反應快，練波時左飛右撲，十分落力，狀態不俗。

•華力斯練兵• 南斯拉夫華力斯隊昨在南華球場練兵。圖為門將「國脚」馬力（上）及後備守門麥根（下）正在作腹背力量的輔助運動。（本報記者魏正攝）

賽前論戰

華力斯雖贏面較大 南華狀佳仍有威脅

南華目前已是一支獎相的香港賽選手隊，因為現在南華陣中的十一位正選球員，除梁尚華外，其餘均入為迎戰瑞士草蜢隊的港隊代表。所以，今天南華在大球場出戰南斯拉夫華力斯隊，無疑其實力與香港代表隊或港聯隊不相伯仲，何況南華目前的狀態與作戰水準均在佳境，相信擁有多名南斯拉夫國脚的華力斯，今天將會遭遇到嚴重的反擊。決不會像新加坡時贏得那般輕鬆。

華力斯這支南國聯賽第五名隊伍，踢法是著重短傳滲入，甚似南美足球作風，不像其他歐洲球隊盡量利用本身的體格來踢衝撞波，所以球迷今日在大球場將可以欣賞到一場充滿技術性的賽事。

南華是本港甲組「老牌」勁旅，不過，其作風並不「老」，由於陣中擁有多名年青好手，馮志明、施建熙、陳國雄等均是當打之年，若南華今天採用快速的擒截而盡量利用雙翼來策動攻勢，估計定可給予客軍不少威脅。

無疑，華力斯陣中擁有不少好手。例如門將馬力，後防的夏斯迪，前鋒的奧古嘉，和高芝等，均是有名氣的球員。尤以左翼和高芝更是近況顛峯，如駱德輝不穩，將造成南華後防崩潰的一個大漏洞。

不過，從客軍在新加坡演出的一仗來看，他們對於遠東各地足球頗為輕視，如今天他們仍然抱著這個心理上陣，恐怕會被南華健兒殺個措手不及，而爆出一個冷門來，因為一旦被南華先拔頭籌，而南華的防守力量又不弱，客軍如要反撲實在不易。故此，今天的一場比賽，華力斯的實力雖然較高一綫，但南華素質不弱，將會構成一幕甚有睇頭的賽事。

至於要預測那一隊可以獲勝，當然筆者是看好華力斯，雖然有人說足球賽事的戰果常有變化，例如東方亦可以擊敗南華，但是南斯拉夫與香港的足球水準有着一段距離，上次夏德隊訪港亦可以獲全勝，現在的華力斯隊與夏德的實力相若不遠，在正常的情況下，華力斯是可以順利擊敗南華的，問題是贏多少球而已！

惟南華在抱着輸少當贏的心情下與客軍作賽，心理上的負担當較輕鬆，加上球迷的打氣，諒可以把戰情拉緊，和給予華力斯不少威脅。（本報記者王文錦）

南華公開硬地網球賽
杜璐輕取希利 蟬聯單打冠軍
雙打賽今日舉行爭霸戰

【本報訊】杜璐昨日在南華網球賽中，以二比零（六比一，七比五）輕取希利，蟬聯男子單打冠軍。

總括來說，該場比賽純為技術性的擊倒，由於實力強弱分明，希利出盡九牛二虎之力，亦難威脅杜璐，況且杜璐在這場比賽中演出水準，他的擊球落點準確，使希利無還攻之力，有時自送來球欲救無從，有時即使將球回擊過去，亦往往把球送出界外。因此，在杜璐猛攻之下，希利簡直無力招架，敗得心悅誠服。

希利的打法，是以守為攻，穩打穩紮，先求打穩陣脚，讓對手自行把球打失。他這種戰略，不但省氣力，而且使對手消耗體力，在此消彼長的情況下，最後才乘機反攻。對於實力相埒的對手，他這種打法非常生效，在上數仗中，他就以這種打法分別力挫張仁忠與梁秉紹，但昨天的對手杜璐，是本港首席網球好手，實力比他強得多。希利每發一球，都像是替杜璐製造機會。

在全場十九局的比賽中，只花了五十分鐘的時間，第一盤杜璐領先一比〇，雖然希利扳成一比一平手，但以後的數局比賽，杜璐的攻勢，就像狂風掃落葉般，無論是長抽，短送都恰到好處，但見希利作前後左右奔撲，杜璐簡直把希利玩弄於股掌之上。而以六比一得第一盤。

杜璐在獲得首盤後，並沒有窮追猛打，因此，攻勢亦較緩慢，給希利有喘息機會。因此，希利在第二盤節節佔先，每次都是希利勝一局，杜璐隨即扳平，先後出現了二比二，三比三，四比四，數度平手之後，杜璐才反敗為勝，以五比四領先，在第十局中，杜璐發出一次雙錯誤球，且打失三次致勝點，希利得機扳成五比五。最後杜璐再連勝兩局，始以七比五勝第二盤。結果是，杜璐以六比一，七比五連下兩盤擊敗希利獲得男子單打冠軍。

又：南華網球賽今日舉行雙打決賽，由黃氏兄弟黃良與黃中，對抗杜璐與霍英東。這場比賽，雙方的實力在伯仲之間，堪稱旗鼓相當。

就個人的實力來說，雙黃組較為平均，但杜、霍能在準決賽擊敗上屆冠軍林方與徐錦翔，可見他們亦有致勝的本錢，他們今日若能取得較佳的默契，獲勝就會如探囊取物般的易事。

仍有取勝希望。

•杜璐蟬聯冠軍• 杜璐昨日蟬聯南華網球賽男子單打冠軍，他以六比一、七比五擊取希利。圖為他在比賽中一記正身擊球。（本報記者王浩源攝）

深水埗運動會 下月廿九舉行

教育司署康樂體育事務組深水埗辦事處及深水埗區文娛康樂促進會聯合主辦一九七六年度深水埗田徑大會，定下月廿九日（星期日）在旺角球場舉行。據深水埗康樂體育主任陳永晃稱：屆時將邀請港府機關及街坊首長蒞臨主禮、參觀及頒獎。

大會歡迎區內居住、就業及就讀之坊衆報名參加。組別計有男女子甲乙丙共六組。項目方面，田賽有跳高、跳遠、推鉛球及擲壘球；徑賽則有一百、二百、四百、八百、千五、四百接力、千六接力與一百及百一跨欄，設有各組個人全場冠軍及各項前三名獎牌。

賽會現已接受報名，截止日期為二月十六日。

有關報名事宜及其他詳情，可電三一一六一四七五五七（教育司署深水埗康樂體育辦事處）及三一一六一九九三三（深水埗區文娛康樂促進會）查詢。

乒總與康體組舉辦
乒乓教練訓練班
定月底截止報名 學員名額限七十人

為提高本港乒乓運動水準，港府康樂體育事務組與香港乒乓總會舉辦若干訓練班。自本年二月十九日開始，先行舉辦乒乓球教練訓練班，為期六週，共十二課，每課兩小時（下午七時至九時）。乒總特別委派鄭仲賢、陳盛興及李光祖三位香港代表隊教練，擔任訓練工作；香港區逢星期一、四，在灣仔道五十九號一樓乒乓總會上課；九龍區逢星期二、四，在文福道二十五號新法書院上課。

年滿十八歲，對乒乓球技有基礎，而有志於受訓後，為主辦機構培養新秀，以推廣乒乓運動者，方可報名。由於名額僅得七十個，故必須經過甄選合格，始獲接受為學員。

完成課程而出席次數不少於十次者，港府康樂體育事務組頒授出席證明書；再經主辦機構派出實習二十小時，而成績美滿者，香港乒乓總會加授合格教練證書。

章則及報名表格，可向下列機構索取：香港乒乓總會，港府康樂體育事務組總辦事處（尖沙咀柯士甸道威菲路兵房第二十三座）及各區分處。報名日期：由即日起至一月三十日止。

籃球賽昨戰況激烈
東海擊敗天天 來屆升甲一組

【本報訊】昨晚在九龍伊館舉行的籃球聯賽，女子組決賽大同勝公民，四十八比三十五（上半場廿一比十八）。男子甲二組東海勝天天七十二比五十七（上半場三十比廿二）。男子甲一組僑聯勝消防，五十九比五十六（上半場廿九比三十），以昨晚的三場比賽，

甲一組僑聯對消防之戰較為精采，在純技術的競爭下，雙方互有領先，以三分距離取勝。

甲二組東海對天天，雖則東海部份球員缺席，但技術仍勝一籌，故能以十五分勝天天，上屆以乙組冠軍而升班的東海，現為甲二組未敗之師。他們昨役取勝，已穩得甲二組冠軍，來屆升上甲一組。

女子決賽大同對公民，上半場雙方較為接近，易籃後大同已佔上風，卒以十三分距離而挫公民。

無綫電視映港南足球賽

南斯拉夫華力斯足球隊來港，今日下午在大球場與南華比賽，無綫電視經獲得獨家播映權。

據悉：無綫電視將盡可能在下午三時二十分實地直接轉播該場賽事，若未能實地轉播的話，則於晚上九時三十分在翡翠台播映。

詢問球賽專綫電話 二八〇七〇八

南華華力斯陣容

（南華）

黃金福

陳世九 蔡育瑜 梁兆華 駱德輝

顏汝福 陳國雄

施建熙 葉尚華 黃文偉 馮志明

（華力斯）

馬力

比斯利 比摩力 夏斯迪 梅漢力

杜賓寧李 衛里迪

和高芝 里迪 夏洛錫 奧古嘉

工商界

棉花價雖不斷上漲 人造纖維市無反應
混紡紗布本港尚未復產
因難與台韓貨競爭市場

【本報訊】世界棉花收成減少，價格不斷上漲，但人造纖維價格尚未受影響而上升。

昨據本港紡織廠指稱：現在棉花價格雖然顯著提高，比去年二月份最低價格高百分之六十，但人造纖維價格尚未受到刺激，以聚酯纖維而言，去年初C．I．F．每磅五毫八仙美金，現在每磅紙為六毫五仙美金。但歐美日本等紡織工業先進國家尚未考慮恢復增加生產聚酯纖維紡織品，以代替一部分棉紡織品。至於本港的混紡紗布，已經停止生產多時，因為混紡紗布生產成本過高，不能與台灣、南韓競爭。以四十五支混紡紗而言，每磅生產成本接近七元，但現在本港售價祇為六元左右，T．C．布生產成本每碼約達二元四毫，但現在本港售價祇為一元八毫。

本港紡織業不但無法生產混紡布，即中支棉紗及幼支棉紗，中磅棉布與輕磅棉布亦無法生產，例如廿支紗、卅二支紗、四十支紗生產已經很少，六〇×六〇扣布，八四×四八斜布，六八×六八扣布等，亦甚少織製了，顯示本港除了空氣紡粗紗及牛仔布、卡其布之外，其他已失去競爭力。

銀行同業拆息續高
活期已昇至五厘半
拋售較多美滙又下跌

【本報訊】昨日銀行同業拆息上升更速，活期拆息成五厘半，一個月期成六厘二五。

據銀行界人士指稱：近來海外資金流入本港雖多，但農曆年關漸近，需用較多資金以應週轉，且因最近股票市場暢旺，資金投入股市很多，於是銀行同業拆息繼續上升，這是良好現象，與去年同期資金較緊劇激銀行同業拆息上升情形大不相同。

美滙價格又告下降，這是美國紐約萬國寶通銀行宣佈再減低優惠利率，由七厘減至六厘七五，下週一生效的影響。

•本港外資及華資銀行拋出美滙較多。昨日銀行業內成交每美元兌四·九九七港元至四·九九八港元，購單每美元兌五·〇三二五港元，實單每美元兌四·九六一五港元。

美股市況 【紐約十六日美聯社電】星期五紐約股市因銀行最優惠利率下降而刺激上揚，不過，獲利回吐壓力不斷沖擊着。但，交投活躍。

開市之初，紐約萬國寶通銀行宣佈將最優惠利率調低〇點二五厘，為六厘七五水平。因此，股市上揚。

杜鐘斯卅種工業平均指數升五點一二，收九二九點六三，全週共升了十八點五。

紐約證券交易所的一千八百九十九種股票中，上升股佔九百二十五種，下跌股佔五百卅九種，成交總額二千五百九十四萬股。全週成交總額共一億五千九百六十九萬股。

紐約證券交易所普通股綜合指數升〇點二二，收五一點四一。

英德滙掛高 美加滙改低

【本報訊】本港外滙牌價，昨繼續調整，調整後之新滙率，英鎊、西德馬克均見掛高，美元、加拿大元、法國法郎則改低。茲將滙打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一〇·二二五港元改為一〇·二三〇港元，買入價由一〇·〇八〇港元改為一〇·〇九五港元，即每英鎊均較前多兌〇·〇一五港元。

美元電滙賣出價由五〇三·五〇港元改為五〇三·二五港元，買入價由四九七·五〇港元改為四九七·二五港元，即每百美元均較前少兌〇·二五港元。

加拿大元電滙賣出價由五〇六·七〇港元改為五〇五·六〇港元，買入價由四九五·六〇港元改為四九四·五〇港元，即每百加元均較前少兌一·一〇港元。

西德馬克電滙賣出價由一九六·一〇港元改為一九六·二〇港元，即每百馬克較前多兌〇·一〇港元，買入價仍為一九〇·七五港元。

法國法郎電滙賣出價由一一四·七〇港元改為一一四·五五港元，買入價由一一〇·四五港元改為一一〇·三〇港元，即每百法郎較前少兌〇·一五港元。

一週股票市況綜述

【一週股市概述】上週股市高潮迭起，由週一開市已見一片蓬勃，令人有出人意表的驚奇，隨後兩三日市況顯示出牛皮局面，個別股的表現較為特出，尤其在週五走勢更呈現秀麗，指數狂升至三八〇點，交投之暢旺更見活躍，市場中人信心大增，認為指數已向四百點大關進展，由於上週外圍股市紛紛報好，倫敦兩度衝上四百點，而紐約美股更晉升至九百點，因此港股亦大受刺激而揚升。全週總交投四億一千三百零五萬元，恒生指數收市報三八三·四〇較前週上升一九·七五，遠東指數一九〇一·九八較前週上升七四·六六，金銀綜合指數報三二·五一升〇·六七，金指數三三·三四，銀指數三二·一五。

週一股市深受外圍股市大漲影響，而致强風又起，市情由銀行及倉塢股的帶領下，令藍籌股又上升，於是一般業貨地產以及一般新股，亦相繼晉升。早市時，實買量方輪流出貨入貨，以至市況如波濤般，一浪高又一浪低，起伏異常，獲利回吐的暗潮亦不斷出現，但仍不能搖動走勢，午後，市道混亂的情況著為畢定，市勢始恢復平穩發展，收市時一般做價，仍企於全日之高水平。全日交投九千九百五十一萬元，恒生指數三七二·七七升九·一二，遠東指數一八六八·九九升四一·六七，金銀綜合指數三一·五二升〇·六二，金指數三二·二二升〇·七一，銀指數三一·七一升〇·三八。

週二市道早揚晚定，雖出現獲利回吐，市勢卻仍見企穩，初期買家繼續吸納，市況穩步趨升，直至中段期間，獲利貨源源推出，後市實盤積有增加，一般做價普遍拖低二、三價位收盤。全日股市走勢在早市時各股份多以較高水平開出，稍後買盤漸增，做價紛紛急步上揚，惟幅度比前市遜，午市初期時份，買家吸購力不減，迄尾段始告回軟，做價大多由高水平移落，惟多能企定。是日交投九千一百六十六萬元，恒生指數三七三·五五升〇·七八，遠東指數一八七二·三八升三·三九，金銀綜合指數三一·七七升〇·二五，金指數三二·五一升〇·三〇，銀指數三一·七七升〇·〇六。

週三股市市情反覆報定，惟表現較佳者為次等熱門股，而藍籌股做價平平而已，開盤時市況穩定，買賣雙呈觀望，各股做價保持平穩，交投放緩，行情一般徘徊上日水平，其後買家繼續較疏，而實盤壓力增強，走勢逐漸微牛皮靠歡，市況轉趨滑落，午後大市巡遊硬朗，買家重新登場，大市終告止降回揚，一般收市價大部份高於早市尾盤價，全日交投六千九百八十六萬元，恒生指數三七四·二二升〇·六七，遠東指數一八七〇·四九跌一·八九，金銀綜合指數三一·九三升〇·一六，金指數三二·六三升〇·一二，銀指數三一·九七升〇·二〇。

週四大市轉趨牛皮，買賣觀望意態重現，交投明顯減縮，後市在散家緩緩卸貨下，各欵股份做價普遍拖落二、三價位收市。整日股市交投普遍放緩，除個別股份繼續上升外，一般做價俱見輕微後退，早市初期走勢仍穩，但由於連日來漲幅已覺不輕，買家落場由急轉緩，市道遂乏力再進，各類股價徐徐而落，午後市況止跌回穩，行情起落多在一兩價位間，全日交投五千九百六十二萬元，恒生指數三七三·九一跌〇·三一，遠東指數一八六二·五四跌七·九五，金銀綜合指數三一·八四跌〇·〇九，金指數三二·五九跌〇·〇四，銀指數三一·七九跌〇·一八。

週五股市復趨壯盛，市況全面上揚，交投非常活躍，早市甫開，走勢隨即向上，各股做價普遍高於前市水平，其後行情雖一度轉呈牛皮，直至中段期間，買家再接再厲大量湧至，市道遂告脫穎而起，使做價復趨上揚，午後市況續佳，買家有增無已，各類股價進多退少，收市時大市顯著上升表現一片秀麗，全日交投七千二百四十萬元，恒生指數三八三·四〇升九·四九，遠東指數一九〇一·九八升三九·四四，金銀綜合指數三二·五一升〇·六七，金指數三三·三四升〇·七五，銀指數三二·一五升〇·三六。

公司派息宣佈，保華中期息五分截止過戶二月九日至二月廿三日。太平洋滙分中期息五分截止過戶二月廿一日至三月五日。（鄭歡）

本港金鈔外幣行情表

一月十七日（星期六）

（九九K金）	
開市	783.0
收市	785.6
最高	786.5
最低	782.5
（美鈔）	
大鈔	4.993
普鈔	4.883
（美電）	
最高	4.998
最低	4.996
（通天單）	
最高	4.993
最低	4.991
（日元）	
大紙（萬計）	163.0
細紙（萬計）	163.8

（雜幣）	
正銀	10.10
埃及鎊	7.80
澳洲元	6.25
加單	4.94
加元（大）	4.93
加元（小）	4.92
菲幣（大）	0.65
菲幣（小）	0.85
大坡紙	2.01
細坡紙	2.00
新馬幣（百計）	53.50
葡幣（每元）	0.84
西德馬克（百計）	192.00
法國新法郎（百計）	111.50
瑞士新法郎（百計）	191.50
泰幣（百計）	24.30
台幣（千計）	124.00
荷蘭（百計）	188.00
仰光（百計）	32.00

日本機製粉紙訂價 期貨新盤又告提高
本港洋紙銷售漸減弱

【本報訊】繼道林紙訂價提高後，洋紙商收到由日本報來粉紙訂盤亦跟著調整，本年二月份付船期貨，機製粉紙銷港價由每噸五百九十美元，六百美元提升至六百廿美元C．I．F．香港。

洋紙商表示：日本道林紙訂價由本年二月份起分兩期提高至每噸五百一十美元，預料機製粉紙訂價調整期不遠，因由粉紙係由道林紙再加工，既然道林紙訂價分期回升，粉紙生產成本相應增漲，這是很自然的，但目前本港粉紙銷售情況不如去年旺活，且亦有若干舊價貨可供銷售，對粉紙新價在目前情況下，很難作出反應，但粉紙求價提升，看來是不易避免。

本港洋紙市銷轉慢，農曆尾碼過後，用家對補貨須作一些安排，因此，洋紙拆銷不多，但紙價則相當穩定。

現時，日本機製粉紙每磅拆一元三角半至一元四角，日本道林紙，一元二角，歐洲道林紙，一元一角，台灣打字紙，每令廿二、三元，日本粉灰咭，每磅七角六分，歐洲灰咭，一元三角，大陸黃為皮紙，四八克，每令四十七、八元，加拿大切片新聞紙，每令四十二、三元，日本捲筒新聞紙，每磅拆九角二、三分，日本玻璃紙，每令一百卅五元。

農曆尾碼過後 糖市補吸轉疏
但糖價個別仍疏挾

【本報訊】國際行情走勢互異，對本港糖市尚無多大影響，由於農曆年關日漸迫近，用家與販商補貨大部已趨飽和，只有粗砂糖貨疏仍然吃香，但貨源不多，且迫近年晚，糖市交投已轉趨靜。

糖商說：今年歲晚前，本港糖市出現供求緊勢，使糖市續此機會回升，首先是幼砂糖出現疏挾，現在又逢糖砂貨疏，這種疏挾形勢，對糖市不無支持，例如，幼砂糖經過早期供疏後，糖價尚未明顯回頭，而且前粗砂奇缺，亦是帶動幼砂糖持堅穩。

南韓幼砂本月廿四日新貨到埗，行上以每担一百卅五、六元碼頭拆沽，由於目前已有一批湧到，接近年底前一般補充轉慢，成交較疏。日本幼砂：期貨放沽，二，三月份付船，每担一百卅五、六元有少量拆沽，現貨拆一百卅八元。台灣幼砂，本月廿四日一批，每担一百卅四，五元，特砂，每噸二千三百五十元碼頭拆沽，買家對特砂則有補入，倫敦原糖現貨每噸一百六十七鎊，跌一鎊，紐約原糖現貨每磅一四點三〇美仙，三月期貨，一四點二五美仙，升〇點二五美仙。

泰米訂價繼續下降
新春後港市將調低

【本報訊】泰國米訂價繼續報降，本港入口米商對於資手入口貨，尚未急於訂購，預料新春開市後，本港米價將有大幅下降之勢。

據米行人士指稱：現在泰國百分之百普通新花大米，C．I．F．每噸報價三百一十美元，十五巴仙，谷仔米每噸報價三百美元，運到本港船邊交貨，大米每担成本九十三港元，谷仔米每担成本九十港元，加上起卸入倉及傭費用每担約十一元，大米入倉後成本每担一百〇四港元，谷仔米每担入倉後成本一百零一港元，入口米商開盤價，大米每担一百一十七元，谷仔米每担九十七元才是合理，但現在大米每担一百廿四元，谷仔米每担一百一十七元，實在是暴利，倘若新春開市後，供應增多，價格將有大幅下降之勢。

現在農曆歲暮，米行準備收爐，最近若干零售米商發生倒賬，米行人士引起戒心，對於今後十天內敢賒不敢放數，近日沽出食米減少，亦與此不無關係。

紅A油罐方盒 歲晚特別暢銷

每屆農曆歲暮及春節假期，港九僑胞往各地探親近十萬人，多攜帶食油及海味什貨，作為饋贈親友手信，紅A牌食油包裹及紅A透明方盒，透明圓膠罐，利便過境時檢查，因此極受歡迎。

查設紅A牌食油包裹，因設計完善，其罐不會破裂漏油，符合郵包規格，既可郵寄，又可手挽，連日銷量直綫上升，而紅A透明方盒共有大小四款之多，每個均附有瓦坑紙盒，可裝載多話、蝦米、魷魚及魚乾等乾糧，其透明圓膠罐，則分特大、大號及中號等三款，可裝載藥丸及其他什物，此項膠罐容器，均係採用透明膠製成，除過境時檢查利便外，日後尚可作美觀耐用之家庭用具，實物有所值，極適合春節探親者之需求，其銷量之多，實不弱於油罐。

（圖為紅A透明方盒及油罐）

美電美鈔微挫 金價升三元四
息價訂千算尾盤七八五·六

【本報訊】週五外圍行情，金價方面：倫敦報一三〇·八〇美元（跌一元七角），瑞士入價報一三〇·五〇美元，出價報一三一·二五美元（跌一元七角半），巴黎報一三三·〇三美元（升一角）。加拿大期貨報一三〇·二〇美元（跌一元一角）。美國紐約報一三〇·七〇美元（跌四角）。美鈔方面：倫敦鎊滙報二·〇二八九美元（漲一錢），美國古老士報二·〇三〇五美元（漲三錢）。

本港金市，昨日開市報七八三·〇，最高報七八六·五，最低報七八二·五，收市價七八五·六；息價訂千算，上牌現貨交收共五千三百両，公價定七八五·〇，整日波幅為四元，前市尾盤為七八二·二，與昨收市價比較漲幅為三·四元。昨日外圍行情雖仍弱，但港市走勢見硬，人心向好。

美鈔報跌，大鈔報四·九九三，普鈔報四·八八三，美電最高報四·九九八，最低報四·九九六；通天單最高報四·九九三，最低報四·九九一。

日元報軟，大紙報一六三·〇，細紙報一六二·八；台幣報一二四·〇；西德馬克報一九二·〇；法國法郎報一一一·〇；瑞士法郎報一九一·五。

梁祝傳奇

前記

中國有一個古老的民間故事：梁山伯與祝英台。祝英台女扮男粧，和梁山伯同學讀書，後來發展爲戀愛，因爲不能成婚而爲情死，死後，這兩人的精魂化爲蝴蝶。

這一個故事據傳說是發生在東晉。寧波府志如此記載：故事發生在浙江。但另外的記載又說是春秋戰國時代事。梁祝是孔子的弟子，他們的戀愛發生於山東曲阜地方。其餘，又有發生在江蘇宜興的說法。

宜興的荊溪新志，後來，宜興的善卷寺後還有古蹟：梁祝讀書台。此外，又有說梁祝戀愛悲劇發生在安徽的，舒城有「祝英台」，又有說發生在離右的，發生的時代是唐代。

所有的傳說，以他們死後化蝴蝶爲最動人，而梁祝化蝶之說是出於荊溪新志，那是江蘇的傳說。但「會稽記事」也有化蝶的記載。

從南宋以來，一般都認梁祝故事發生在杭州，和浙東的上虞。從十二世紀到現在，都認爲如此。

梁祝故事在中國曾編過許多故事、戲曲，近十多年間，電影梁祝曾轟爲賣座。

我們把它當爲一純潔的故事。但在近來，日本方面有人改編這一個故事，稱爲「蝴蝶緣」，內容不詳；在法國，一九七四年有人研究梁祝故事，發表文章，稱梁祝故事爲中國最早的同性戀故事。

在中國，以梁祝爲同性戀事件的也早已有了，但大家都不願承認它。這是因爲中國的同性戀和外國人的同性戀觀念有着歧異。中國的同性戀是男妓、孌童，是有階段距離的，不是平等的。而且，祇是慾，不能稱爲戀，不能稱爲愛。

在民國之前，有許多個百年，出外服官而帶妻妾的人，會由妻妾代夫找一個孌童作爲在外時洩慾之用。那是家世的傳種觀念，他們怕自己貴家的種子流在外面，又擔心丈夫在外弄了女人，生有子女，將來分產。因而以男性的孌童作替──那是很醜惡。至於早期，如晉、南北朝時代，孌童地位也是賤的。一般而言，相等地位，家世的人，不可能有同性戀──貴族男子除非被皇帝或大有權力者所追，不可能發生同性戀。

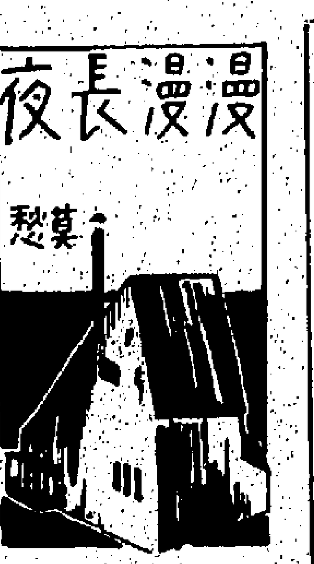
梁祝故事是中國傳統式的純淨情愛故事。故事發生的年代，因爲是民間的，已無可考查，大致上，還是在東漢時代「孔雀東南飛」故事時之後產生的故事。

這祇是一個中國式的故事，傳奇，不能作偵的，但在距約八百年前，這故事已流傳了。

本文，以我的方式重編這一故事。㊀（前記）

漫漫長夜

慕愁



果然這方法是生效了，文彪不開口，丹紅卻無從發表她自己的宏論。

大家又是再度沉默着。

文彪裝着假寐，丹紅呆坐了一會，自覺沒趣，也就起身離去。等到丹紅走了，他連忙起身，把房門關上，並且下了鍵，如像怕她會再回來對他騷擾。他剛才本來已經慨慨有點睡意，那知現在丹紅真的走了，文彪反而睡不着。

因爲他的心理是那末矛盾。嘉麗和丹紅兩個影子一齊湧上腦海裡，成了一個強烈的對比。憑良心說，文彪始終是深愛着自己的太太，他和嘉麗彼此之間有着深深的感情。

從戀愛到結婚，他們有着不可磨滅的恩情，那是無法一下子便割斷的。

現在，丹紅的影子又闖進了他的生活圈子裡。

雖然文彪對她不會產生愛情，可是丹紅卻對他痴纏，尤其是在他情緒低落的時候。

整整一夜，他沒有睡着。

他這樣想着：丹紅現在變成一個風塵裡流轉的女子，像很多很多風塵裡的嬰宛一樣，對男女的關係看得那末淡漠。

雖然她表現得那末熱情，可是這不能代表愛。愛情是純潔的、崇高的，與丹紅所表現的，距離是太遠了。

不過，話又得說回來，當文彪感到苦悶的時候，常與丹紅接近，多少可以獲得一時的刺激，而實在卻一點意思也沒有。

他相信縱然接受了丹紅這場愛，那是虛無縹渺的，不可能維持得永恆。

丹紅對愛的觀點沒有正確的認識。

彼此斯混下去將弄得身敗名裂，而且對嘉麗的感情必然造成更惡劣的後果。

文彪始終還是希望夫婦之間的裂痕能夠彌補，如果丹紅的介入，那末關係便更複雜了。

想着，想着，想着……

他的腦子一陣陣的漲痛起來。

這是江文彪離家的第三天。

他的心緒很壞，加上這幾晚一直沒有好好的睡過，所以臉色很差，精神是那末恍恍惚惚的。

除了對家的思念與掛慮之外，心情非常矛盾，他感到對太太的歉疚。

雖然嘉麗有些地方是過分一點，而且那種無理取鬧的態度委實使人難以忍受。

不過，回心一想，嘉麗對他的妒忌，無論如何，出發點卻是爲了對他的愛。

這是很自然的，每一個女人都希望獲得完整的愛，不願意別的女人去分薄自己丈夫的愛情。

但是，這實在是究任的。

他心理祇有一個嘉麗，他始終深愛嘉麗。（三九）

小教員

余思

星期一上課，何來覷如數交了她的英文作業，但梁添滿則沒有上課；更令白萍蹤詫異的是，六年級中竟然有八個人同時缺席，總共才不到二十個學生，有八個位空置了，六年級的部分當然有點空蕩蕩的感覺，白萍蹤心內道：「難道真有這麼湊巧，都一齊跟家人出海去了？」他就問六年級的班長郭喜：「你知道梁添滿等爲什麼不上學嗎？是不是安署區內有什麼特別的事情呢？」

郭喜站了起來，臉上紅了一片，支支吾吾了好一會兒，還是說不清他的話，被白萍蹤追問了兩次，心內愈加發急，更加顯得有點語無倫次了。

白萍蹤見了郭喜的樣子，心中已經知道了大概是怎麼樣的一回事，這個六年級班長，功課非常的好，爲人也相當文靜，不常也不大愛說話，雖然遇事都有點手足無措，優柔寡斷的樣子，但由於功課品行都優異的關係，一直以來都是校長、老師和同班同學中的好學生。他在這家小學唸了四年，四年來都被推選爲班長。白萍蹤也曉得這個好學生不擅長撒謊，而大概由於「道義」所在，也不便揭發同班同學的事情吧，所以被白萍蹤一再追問起來，就顯出他那遇事手足無措的本性來。

白萍蹤見追問下去也不見得有什麼結果，就叫郭喜坐下，隨着又向另一個六年級的學生陳耀追問。

陳耀說：「梁添滿昨天曾對我說，他家中今天還神請客，可能不會回校上課，何帶有則患了感冒，其他同學就不知道了。」

陳耀在班上，無論學業品行，都算是中上，而且不大愛管閑事，對他的話，白萍蹤自然相信的，但他始終覺得，今天六年級的情況實在有點異常，當下心內就有了決定。（二四）

市聲

一五六：新娘本該是我

由果然十分安心地結婚，頭髮也修短了，一副任家男人的樣子，這倒很適合他的氣質，頭油擦得很多，忙出忙進的招呼着，一看見我，臉都呆了。

他的媽媽說：「這是誰呀？」

他給我介紹，她就仔細地端詳我好一會。回頭去跟她老伴竊竊私語。

百合蝴蝶似地飛過我：「怎麼現在才到？還以爲你傷心欲絕不來了呢？」

「甚麼話？」

百合附嘴在我耳朵說：「你看新娘，在那一角，有人說田娶她因爲她像你。」

又是一個小家碧玉？裊裊兮兮的，是個好女孩，但不像我，頂多可以說她像汪玲吧。很多人都看着我和百合，因爲我們穿着牛仔褲喝喜酒；她們呢，都是服裝展覽般模樣。但我現在怕甚麼呢？甚麼人盯着也好，撇嘴也好，我一樣自得其樂。

雖然飲宴十分無聊，算不得甚麼樂趣。

田過來謝我，使勁地握着我的手，臉上笑容擠滿了：「南湖，有高興你來，你還是我最得意的病人，而我的太太──她也是我的病人。」

君來田祇好一輩子跟病人樂關係。一個博學的男人，卻擁有那樣狹隘的交際圈子及經歷，握着田的手，彷彿就聞到濃烈的消毒藥水味了。

我慢慢地放走了田的手。

我說慢慢的，我親切地體驗到那放開的感覺。

沒有什麼，祇是，我忽然感到寂寞空虛。接二連三地看見小袁嫁了，家明終於放棄病追不捨了，田也娶了太太……

「去外國定居呢，」我聽見女家的親友誇張的聲喉。我便感到反感。

百合這可惡的傢伙卻還附耳在旁說：「呆什麼？你難道真的傷心欲絕嗎？你也曾愛過人家？」

我慢慢地搖搖頭。我不服氣，不知何解。

「你在想，那個新娘本來也該是你，對嗎？」

」百合笑着說。

是的，本該是我。還有家明那樣死死地摟住的女孩也本該是我，但爲什麼不是我呢？

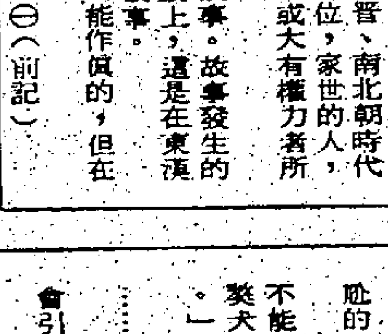
我大概很自私，種了芭蕉，又怨芭蕉，抑或這是女孩子的心理？

行到水窮處

李默

狂飆

丹青



黃九峯沒有回答，祇報以蔑恥的一笑。

皇甫菁菁道：「不過咱們決不能輕視牠們，經過特殊訓練的獒犬，威力較武林高手毫無遜色。」

黃九峯也以傳音道：「那麼，咱們怎麼辦？」

皇甫菁菁道：「不要緊，我會引開牠們的。」

那發着銳利藍光的獸目共有八隻，獒犬自然是四個了，牠們在院中往返奔跑，有時還會發出幾聲低吠。

這般獒犬的耳目靈敏已極，黃九峯與皇甫菁菁祇得屏住呼吸，不敢發出半點音響。

良久，皇甫菁菁忽然玉手一揚，彈出一點細小的沙子，這點細小的沙正好彈進一頭巨獒的口腔之內。

由於她目力過人，也適應了黑暗，才能將巨獒的動作瞧得明白。

但她必須等待巨獒張嘴，把握稍瞬即逝的時機，才將細沙彈進牠的口腔。

巨獒口腔受傷之後，一面嚎叫着狂奔，一面以前爪爪嘴，其他的三犬不明所以，也跟蹤急馳而去。

這一招十分成功，他們很輕易的躍過院落，經由屋面飄身進入一個天井。

天井四週全是房間，但漆黑一片，任你怎麼也瞧看不出。

他們稍作觀察，皇甫菁菁便牽着黃九峯的手，向一條通道走去。

順通道拐了兩個彎，皇甫菁菁忽然腳下一窒，猛的停止了下來。

原來她瞧到一片暗紅的光線，由一扇紅色窗紙上傳出。

不聞人聲，萬籟俱寂，瞧到一點燈光，何須如此小心？

所謂小心駛得萬年船，十三把刀就是這麼謹慎。

他們略作停頓，再屏揮息靜氣，向那扇紅色的窗子輕輕地走去。

這一回黃九峯當真服了，因爲皇甫菁菁並非吳牛喘月，瞧到燈光就生出無謂的戒心。

敢情那紅窗之內的確有人，爲數還不祇一個。

沒有人出聲交談，黃九峯是由他們的呼吸聽出來的。

這些人的呼吸極爲輕微，如非心情緊張，或身染疾病，決不會有此等現象。

黃九峯忍不住好奇之心，遂以傳音對皇甫菁菁道：「四妹：咱們瞧瞧。」

皇甫菁菁點點頭，但她身在險地，不敢去動那紅色的窗紙。

她凝着黃九峯轉到房間的另一面，發現有一扇關着的窗門，經過仔細觀察，斷定附近的確無人，才與黃九峯閃身而入。（一九）

十九

他們摒息靜氣地走近窗口•

請送我回家

偵探小說

柏芝送麥格列到門口。

「因爲如果給我的客人看見你來的話，對我的生意有非常大影響。但我仍然要感激你，因爲你沒有將我的名字告訴新聞記者，否則的話，他們報導出來，我這裡可以不用做生意了。」

麥格列回到車裡。

「我們現在去那裡？」

「請送我回家。」

他的額頭很燙，眼睛很疲倦，同時左邊肩膊陣陣作痛。

「我應該回去休息了。」

黎邦提將汽車駛到麥格列家的門前。

「我交帶你去調查那張名單上的人的事情，要儘快辦妥。」

麥格列太太看見他那麼早回來覺得很奇怪，她說：

「依我看你一定是重感冒所以才那麼早回家，對嗎？」

他沒有說話。但從他的神色看來，麥格列太太知道他除了身體不舒服之外，定是正在處理一件很麻煩的案件。

「那件案是不是很棘手？」

依往日的慣例，麥格列太太多半從報紙上去閱讀一些麥格列處理的案件，他很少詳細地將這些案件告訴她。

麥格列忽然想起一件事。他說：

「我要打一個電話。」

他是打電話給科片路的美柏芝。

「我是麥格列，還有一件事我忘記問你的，奧斯卡是不是常常在來之前先打電話告訴你？」

「他有時是這樣，但有時卻沒有先打電話來。」

「星期三那天他有沒有預先打電話給你呢？」

「沒有，他幾乎每個星期三都會來。」

「除了你之外有沒有其他人知道？」

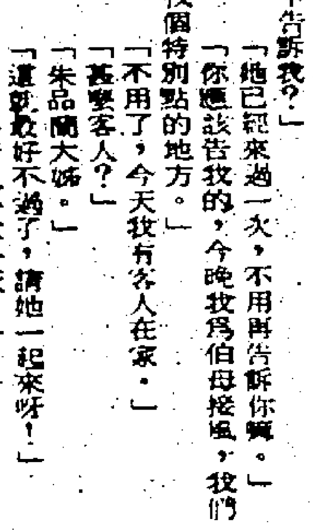
柏芝想了一會然後答：

「這裡除我以外沒有其他人知道。」

「你那個女工人呢？她知不知道？」

光芒

黃思騁



「是萬斯先生嗎？好久不見，」葛太太說：

葛飛霞皺一皺眉頭，決不定是去接聽還是不接。隨後，葛太太在那裡做手勢，意思是叫女兒去接聽。葛飛霞終於懶懶地起身來，接過聽筒。

「你有甚麼事找我呢？」

「我剛聽說伯母已經到了香港，你爲甚麼不早告訴我？」

「她已經來過一次，不用再告訴你了。」

「你應該告訴我的，今晚我爲伯母接風，我們找個特別點的地方。」

「不用了，今天我有客人在家。」

「甚麼客人？」

「朱品蘭大姊。」

「這就好不過了，請她一起來呀！」

「不，要請也得改一天。」

「就是今天最合，因爲我可能去新加坡走一趟。」

「那末就等你回來之後再說好了。」

「我在那邊可能會與人與趣，就擱一兩個月也有可能。」

「既然你忙，就不必把這點事放在心上啦，要知道我母親以後常常要來的。」

「不論你怎麼說，總之今天得由我請吃晚飯。」

葛飛霞本來準備請朱品蘭在自己家裡吃飯的，現在突然出現一個斯文彥，把計劃打亂了。她用手掩住聽筒，問朱品蘭道：「朱大姊，他定要請我們吃飯，你的意思怎樣？」

「我沒有意見，你拿主意答應他好了。」

「好吧，」葛飛霞說。

「我七點半鐘來接你們，不嫌遲吧？」

「七點半就七點半好了。」

葛飛霞回到座位上，嘆口氣說：「我真想自在在家裡吃飯。」

「誰又不是呢！」葛太太說。

「伯母，總我說句笑話，他是不是你半個岳母看待的呀？」朱品蘭說。

「哎，誰知道，會不會有結果。」

「斯文彥這個人聽來總去都說不錯，沒有執袴氣，沒有架子，而且有學問，人也風趣，祇不過──」

朱品蘭忽然停住了，她在想着這種話是否得體。

「祇不過什麼？」葛太太問。

「這種有錢人家的少爺，從小嬌生慣養，不知道脾氣怎樣？」

「一個人脾氣好不好跟有沒有錢並無多大關係，普通人家也有壞脾氣的子女。照我前幾次見到的情形而言，這個人的脾氣是不會壞的。」

「脾氣壞就算你最倒霉不過了！」葛飛霞說。

「靜芬，怎麼還沒有結婚就說出這種話來呢？」

「哦，對婚姻的事我現在開通得很，丈夫第一次找得不好就找第二次，第二次再不對就找第三次，直到滿意爲止。」

大俠奇史

三十六回

怎麼叫做出人意外呢？那一班奸詐狡猾之徒，他知道了鬼神是荒誕的，迷信是沒用的，他卻不肯在嘴裏說出來，等到遇了機會，他還要借着那賭神罰咒，去行他的偷盜拐騙呢！

第七回：假三千債搶三百銀強徒得意　打五巴掌換五擔米鄉老便宜

閒話少提。且說當下區爵興搶上一步說道：「你二位也不必強辯，也不必動怒！論理，祈伯同你二位是姑表至親，雖然古語有『父欠子還』之說，祈伯本來念着親情，一向不肯提起，倘使沒有緣急，莫說是三千，就是三萬，也不要緊。無奈祈伯近日要置辦族田，還少三千銀子的田價，所以纔來商量，不然，你想像祈伯那種於誼賢田瞻族的仁慈君子，他肯爲了這區區三千銀子，失了和氣麼？此刻你兩位一個強辯，一個動怒，在祈伯原不要緊，祇怕他府上各兄弟子姪，也要不答應呢！」

天來未及答話，貴興也未開言，宗孔便道：「區表台的話不錯！」說罷便睜圓怪眼，大吼一聲道：「衆叔姪兄弟在哪裏？」天來見神色不對，忙向君來遞個眼色，意欲叫他逃走。誰知宗孔吼聲未絕，早見左有槐郁、柳權，右有潤保、潤枝，前有越文、越武，後有越順、越和，一齊跳將出來。貴興、爵興、宗孔早跳在茶亭外的石凳上，宗孔在貴興手上，取過摺疊扇，拍的一聲開了，颺了一颺，大叫道：「快捉住賴債賊，搜查起來！」八個人一擁上前，將天來兄弟捉住，將身上所帶三百兩銀子，盡情搜了出來，毆了一頓，方纔放手，簇擁着貴興而去。天來兄弟，抱頭鼠竄而逃。誰知到了一個轉灣去處，走得急了，同一個來人撞個滿懷，抬頭看時，正是海順。海順大叫道：「賴債賊在這裏了！」叫聲未絕，祇見英閒、宗孟、宗孝、宗和，一擁而來，把天來兄弟圍住，拳腳交下，又打了一個痛快，方纔呼嘯而去。趕上貴興，一同簇擁而回。

黑鳳園

高庸

可是，他不敢，要說動手打架，十個沙如冰也抵不過一個韓蒙琴。

氣無可出，用力一扯，「嗤」！裙子破了一條縫。

沒想到韓蒙琴反而格格笑了起來，手指輕戳着沙如冰的額頭，道：「瞧你這猴急樣兒，昨天撕破我一條裙子，今天又撕破一條，將來我若嫁給你，恐怕非先做十箱裙子、褲子不行哩……」

可笑沙如冰平時專好跟女人胡調，這會兒卻臊得連頸脖子全紅透了。

幸虧沙鎮山一聲輕咳，替他解了圍。

韓蒙琴回頭見是沙家兄弟，連忙斂衽欠身爲禮，道：「蒙琴拜見三位堡主公公……」

沙鎮山側身道：「不敢當，免禮！免禮！」

韓蒙琴道：「不！這禮是一定要受的，公公是長輩，媳婦是晚輩，咱們武林中人雖然不拘小節，禮數還是要顧到。」

沙家兄弟推辭不過，祇得勉強受了半禮。

韓蒙琴這才扯開嗓嚨喊道：「爹！您下轎了，主人都出來接咱們啦！」

轎簾打起，韓駝子好像元寶似的滾了出來，遙遙一抱拳，笑道：「親家翁，有勞遠迎，這怎麼敢當！」

沙鎮山道：「韓兄遠道光臨，沙家堡真是蓬蓽生輝。」

韓駝子哈哈大笑道：「親家翁太客氣了。」

金克用冷眼旁觀，見這父女倆雖然醜陋，雙目精光閃爍，言笑間，語聲鏗鏘，中氣十足，內功已達上乘境界，不覺暗暗心驚。

韓蒙琴更把一對金魚眼睛，向黑鳳鳳瞟來瞟去，忽然裂嘴笑道：「這位鳳姑妹生得好標緻，祇可惜膚色黑了些，不然，倒真是一位大美人。」

黑鳳鳳不懂話中明褒暗貶的含意，淡淡一笑，並未回答。

沙如冰卻在一旁低聲說道：「馬猴笑猪黑，自醜不覺得……」

幸虧韓蒙琴正注意着黑鳳鳳，沒有聽見。沙鎮山卻恰好就在旁邊，忙用肘撥撞了沙如冰一下，狠狠瞪他一眼。

兩家人寒暄畢，沙鎮山便道：「親家，我來替你引介兩位高人，這位就是名震中原，在西北道上頂頂有名的麒麟山莊莊主，金克用金兄，這位姑娘閨名鳳凰，是金莊主的乾女兒。」

韓駝子忙道：「久仰金兄盛名，今日何幸得見高人。」

金克用也笑着道：「過獎了，不敢當，韓兄過譽。」

大家客套了幾句，彼此都在暗中打量對方，默察虛實，表面看來，卻顯得十分親熱。

等待陽光

亦洋

幾年中學的讀書生涯，就是如此。所以我發過誓：如果我將來有自己的家，有自己的孩子，我一定不讓家裡有麻將聲，我要讓我的孩子有個寧靜、舒適、溫暖的童年和少年。

有一段日子，我是怨恨過媽媽的。可是後來等到她心灰意冷，連打牌都提不起興緻，我卻天天去替她找麻將搭子，巴不得她一天到晚坐在牌桌上，好把煩惱拋開。

行年漸長，就開始瞭解，像媽媽那種舊式女人，除了丈夫子女，就再也沒有甚麼。書看不了那許多，深奧的她也看不懂；她愛看的粵劇電影，也有看完的時候，不打牌，她的時間如何排遣？何況丈夫逐漸離她而去，何況子女又都有豐滿的羽毛，各有各的生活？

現在，媽媽在牌桌上的笑聲，已經無法再尋了，除了在記憶中。

記憶是奇怪的，不管苦的甜的，酸的辣的，經過歲月過濾，彷彿都是可睛的了。

陳美賢伸個懶腰，呵欠打的震天價響：

「傻瓜，小俊呢？」

「哈，他一樣有手有腳，我有空管他！」

「不是妳要管，是他再做自我犧牲！」她笑了，皺着鼻子：「男孩子是這樣的，妳在乎他，他就自以爲了不起。妳不在乎他，他就像條哈巴狗那樣在妳腳邊轉，妳橫橫眼睛，他就吃不消，忙不迭賠小心了。」

「妳倒像個戀愛專家，」我笑的苦澀。

「何祇戀愛專家，簡直是婚姻顧問！」

我想不笑都不行：「這個人，有自大狂！」

「我每一句話都是過觀察得來。絕對不是信口雌黃！」她拉開襯門，吵架那樣：「我說甚麼都比妳的閱歷多，我做過兩年護士才進醫院，甚麼樣的人沒見過？男人是頂不該良心的東西，老婆跟他講良心，愛他、體貼他，這就僞了他着想，他就不當老婆一回事，瞧了，了。反而是外面的花花草草，或者他想沾又沾不着的，就當他是皮球那樣亂踢他，他卻自得其樂，引以爲榮。有時我想：男人連狗都不如，一句話：犯賤！」

我默然。

「媽媽是全世界最好，最善良、最體貼丈夫，最跟丈夫講良心的妻子，結果怎麼樣？爸爸年青時身邊都少不了紅花綠柳，甚至到中年以後。」

「妳倒像個戀愛專家•」

山川人物

隋文帝混一南北

•岱宗•

三國之世，魏蜀吳鼎立，神州分裂，烽火漫天，嗣由司馬炎篡魏，平吳、蜀，而歸統一，是爲晉代。惟是傳至愍帝，五胡入寇，永嘉亂後，琅琊王繼統，是爲東晉。其時北江爲五胡十六國竊據，成爲南北對峙之局。東晉以後，宋、齊、梁、陳，五胡十六國演爲北魏、東魏、西魏、北齊、北周。其間干戈擾攘，武力紛爭，天下之亂，莫過於此。所幸，常宇文泰篡西魏，北周勢力日盛，至靜帝（宇文衍）爲外戚楊堅所奪，改國號曰隋，滅後陳，混一南北，結束二百餘年之分裂。史家以南朝爲正統，隋之滅陳而有天下，不言統一南北，而言混一南北。

隋文帝楊堅，弘農華陰人（陝西華陰），起家於武川。父楊忠從宇文泰起兵關西，佐北周開國，封柱國隨國公。堅襲父爵，隨從征伐，任定州總管。女爲宣帝后。宣帝崩，靜帝嗣位，堅遂以后父輔政，都督內外軍事，自居丞相，進爵王，旋篡周自立，國號曰隋。改元開皇（時在西元五八一年），建都大興（陝西西安）。有謂之：欺孤兒以致天下，牟寡婦而得神器。

楊堅生時有紫氣充庭，及長器宇軒昂，五柱入頂，目光外射，幼時有尼來自河東，謂其母曰：「此兒所從來甚異，不可於俗間處之，願代撫養。」尼乃將之舍於別館，躬自撫育。一日，其母親往視之，尼出付其母手抱，忽見頭身有異狀，大驚而墜於地。尼亟撫之，且曰：「我兒受驚，致令晚得天下。」周明帝（宇文毓）見而奇之，嘗遣善相者趙昭視之。昭詭對明帝曰：「堅相格不凡，不過作柱國耳。」既而復陰謂堅曰：「公當爲天下君。」堅曰：「果有是乎？」昭曰：「吾豈妄言哉！惟必誅大殺而後定。他日幸無相忘也。」武帝（字文邕）即位，堅襲爵隨國公。建德中，從平齊。宣帝（字文贇）嗣位，堅以后父，擢拜上柱國大司馬。時天元（即宣帝）病篤不能言，靜帝幼沖，堅入侍疾，因受遺輔政。

堅既輔政，大權在握，爲所欲爲，乃夜召太史庾季才曰：「吾以庸虛，受茲顧命，天時人事，卿以爲何如？」季才曰：「天道精微，難可意察，竊以人事卜之，符兆已定，季才縱言不可，公豈復得爲箕潁之事乎？」堅默然久之，曰：「誠如君言。」時獨孤夫人亦堅謂曰：「大事既然，騎虎之勢，必不得下，勉之！」是年九月，堅進大丞相。十二月進爵爲王，建隋國。大定元年（五八一）堅遂篡位，降周靜帝爲介公。當堅之受遺輔政，楊后雖不預謀，然以嗣主幼沖，恐權落他族，聞之甚喜；後恐其父有異圖，意憤不平，惋恨愈甚，計堅之篡周，殺諸王，弑靜帝，而竊大位，悉如趙昭之言。（上）

播音電視節目

香港電台

六•○○ 粵語新聞及天氣報告
時代曲
香江之旅
天氣報告
粵語新聞
漁民大氣預告
每日公衆活動及特別報告
轉播百萬行在大窩口公園舉行情形
時代曲
新聞一週
新聞報告
兒童節目「小朋友講故事」
我爲你點唱
面面觀座談會
米高溝的故事「結婚備忘錄」
新聞簡報
本地及外來生牛及生豬批發價格報導
興衆同樂
三分一有獎問答
粵語新聞
時代曲
四百感聯想
青春交響曲
新聞報告
縱橫談
轉播足球賽「南華對南斯拉夫隊」
新聞報告
旅英港僑生活
素描
農產品市況及鮮魚批發市價
報告
新聞報告
新聞一週
漁民一週
新聞報告及特別報告
閒話香江
新聞報告
動人的旋律
趣劇「誰個白領」
天氣報告
轉播倫敦新聞及今晚時評節目
傷殘復康者園地
轉播夜總會歌
晚間節目
新聞報告
男歡女愛「祇是朱顏未改」上集
天氣報告
粵語新聞
時代曲
播音完畢

商業第一台

六•○○ 新聞簡報
時代曲
七•○○ 新聞簡報
各位早晨
八•○○ 轉播各位早晨
新聞報告
轉播百萬行在大窩口開步禮情形
生活的旋律
文摘
新聞簡報
時代曲精華
新聞專輯
港九一週
新聞報告
粵曲
鏡頭前後
一曲寄心聲
轉播足球賽「南華對南斯拉夫隊」
粵曲
新聞特輯

商業第二台

八•○○ 粵曲點唱
時代曲
報導各場賽狗結果
一•○○ 全日廣播完畢
七•○○ 新聞簡報
寂寞兩小時
八•○○ 天氣預測
新聞報告
續播寂寞兩小時
九•○○ 新聞報告
優悠遊戲
十一•○○ 新聞簡報
日新月異
十二•○○ 新聞簡報
我愛時代曲
一•○○ 新聞報告
續播我愛時代曲
二•○○ 年青人時間
六•○○ 中間路上
七•○○ 新聞報告
社團春曲
九•○○ 空中突破
十•○○ 名劇選播
十一•○○ 新聞報告
子夜曲
十二•○○ 新聞報告
天氣報告
廣播完畢

佳藝電視台

六•○○ 節目預告
醒目世家
萬能號
佳視新聞
七•三○ 洪熙官與方世玉
玉劍盟
八•○○ 百變龍
武當弟子
九•○○ 太平洋戰史
十•○○ 最後新聞
十一•○○ 全日播映完畢

麗的電視中文台

九•○○ 節目介紹
卡通時間
十•○○ 執法如山
知多一點點
十一•○○ 小丫頭
十二•○○ 生物奇珍
新聞及天氣報告
片集
一•一五 麗的影院「倚天屠龍記」（下集）張瑛、白燕主演
三•一五 沙漠神鷹
警探實錄
四•○○ 新聞簡報及節目介紹
五•○○ 翡園小天地
少年奮訊
六•○○ 星空奇遇
今時今日第一輯
七•○○ 星期美點
天氣報告
力爭上游
追緝令
新神秘之夜
今時今日第二輯
妙手仁心
國語長片「夜快」台灣紅星主演
完播曲

麗的電視英文台

英國足球大賽
週日下午影院「除暴安良」奧迪梅菲、米高堅尼主演
「執法如山」
新聞及天氣報告
片集
木偶孫兒奇遇記
生物奇珍
貨運體育
週日教堂節目

無綫電視翡翠台

八•四○ 新聞報導及天氣報告
九•一○ 粵語長片「迷私歸途」
十•四○ 週日紀錄片精選
十二•三○ 雷霆英雄
全日播映完畢
八•三○ 粵語長片「女俠脫兒」由鄭碧影、于素秋主演
九•三○ 七彩「英國足球賽」
十•三○ 七彩「卡通片」
七彩「知多一點點」
七彩「鮑尼傳」片集
十一•一五 七彩「彩虹化身俠」片集
七彩「小小世界」片集
十二•一五 七彩「電視劇場」「藍旗」
一•一○ 午間新聞
每日電影「六指琴魔」大結局由陳寶珠、蘇家燕主演
二•三○ 七彩「彩色世界」片集
三•四五 新聞簡報
七彩「父子親情」卡通片集
四•一五 七彩「齊齊玩」
七彩「魔術大全」
五•一五 七彩「動物生態奇觀」
七彩「女校男生」片集
六•四五 週末接觸
七•○○ 七彩「校際常識問答比賽」
新聞及天氣報導
七彩「新聞特寫」
八•○○ 七彩「乘風破浪」
七彩「仙杜拉之歌」
九•○○ 獅子山下
七彩「保鏢」片集
十一•○○ 最後新聞報導
七彩「懸疑案」
十二•四五 全日播映完畢

無綫電視明珠台

二•○○ 七彩「十字街頭」片集
三•○○ 英語長片「太空使命」主演
四•三○ 七彩「畫動新歌」
五•○○ 七彩「超能世界」片集
七彩「萬能勇將」
六•二五 七彩「動物世界」片集
新聞及天氣報導
七彩「時事漫談」
利士多亞狂笑
七彩「生死關頭」片集
八•一五 新聞及天氣報告
九•一○ 七彩「偵探」片集
十一•一五 最後新聞報導
名劇精選「故夢重溫」「瓜田李下」
十二•二五 全日播映完畢

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段 大字四個 小字三十四個

每天四元暫收七五折，即每天三元，如連刊三天者，另送一天。（醫藥除外）

以四段為限

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區德輔道中利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七三九七零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道三二三號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道三二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十五）九龍彌敦道一〇〇號東英大廈台灣民生物產有限公司
（十六）北角英皇道一三一至一三五號民眾大廈台灣民生物產有限公司

租售

平樓售　四房式大廳三萬餘佰呎向南　水電東正大道九號林鴻興五金　K827791・832904

荃灣單邊樓　二房二廳 …… K422314

官塘宜安街　聯利樓三百餘呎售六萬　伍交吉　電話四三式四五六餘洽

有屋出賣　鑽石山 …… 石路36號 ……

新樓廉售　九龍城 …… 路壹號益華樓分層出售向東南交通便水電齊全電八二六二壹八李洽

旺舖租售　中環上丹頓街28號地下約千呎有鐵閘電話K924064吳洽　72340黃

招租

商住樓宇（香港）　香港高陞街84到86號全座新建商住樓宇招租 …… 電五四二三〇

中區舖位月租兩千　嗚庇利街1A　18呎高　電：H－242477　K－921585

單邊旺舖租（九龍）　月租七佰元荃灣福村街36B舖位合時裝洋服及街市各行業本舖洽

窩打老山　……

旺角地王小型舖位租五百五　近彌敦道各生意旺舖月租五百五 ……

醫所出租　……

高尚樓租　……

汝洲街舖　……

診所分租　九龍旺角 …… 醫山道314號二樓 ……

公寓招租　……

橫門平租　……

出讓

平讓　……

五金山貨　元朗五金材料各色山貨出讓全盤 ……

工場廉讓　……

公寓出讓　……

彩色電視讓　……

士多平讓　……

葵涌洋樓　……

聘請

聘　……

聘請工友　……

高薪招請　……

聘會計員　……

徵求

收買酸枝　大利行　……

專買酸枝　……

幸福婚姻　……

誠徵男友　……

交換住屋　……

工商日報分類廣告　下列信箱有信請攜收據來取　W70

誠徵寡　……

遺失

聲明　……

遺失啟事　……

遺失聲明　……

尋訪

尋人啟事　……

啟事

葉南陽堂　……

舊本中國　……

鳴謝僑港南海同鄉會　……

商業

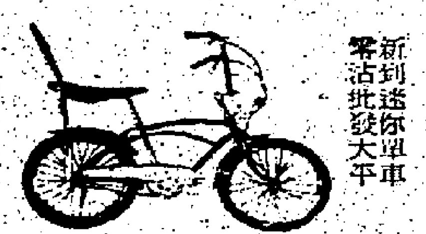
25元修電視　連工包胆保用一年　K427541　佳視行

20元修電視　包括換胆及零件　K866379　明輝行

古玩玉器　……

偉雄旅遊貿易公司　台灣星馬配售百貨　各地簽證專人收購　旅價機票價錢公道　九龍彌敦道601號廖創興大廈十五樓（按14字）1405室　電話：③849712

特價機票　英國1170　美國820　加拿大950　星加坡720　歐洲1540　澳洲1850　台北330　東京580　曼谷380　馬尼拉445　皇后大道中35號906室　電H254272・254276H



金輪單車行　新到透你大單車零沽批發　電K932481・K932179

鷄眼夾圈　……

上門燒焊　……

鋁窗　……　K684340 K693926　……　夜間假期電K450111叫2203立即覆電

最高價收電視　……　③798428　③866920

瓊宮蛇譜酒家　九龍大南街23－25號（近太子道口）　電話：K942285　K943791

往台灣　可帶合法百貨　機票$458　台證$99　可帶免稅納稅合法百貨用品　價廉簡便備遇退貨十足還欵　旺角彌敦道607新興大廈1817室・電梯按18字　得其利公司　電話：K851245・K849562

歲晚大減價：由九折起　最後今天　決不延期　特價貨：不計成本　售完即止

台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時　旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

打臘清潔　新力服務社　一七九四二六H

五金彫刻　塑膠模　……

搬運

勝立　專門搬屋　885280　848810　773544　772755　703300　703332

運龍　專門搬屋　K-957351・K-958806　三十元……

中聯　專門搬屋　627922　628973　……　632345　628647

福來搬運公司　香港H-630725・632007　九龍K-331685・332081

招生

丹鼎玄功　傳授　……

醫藥

樂的醫　男性外用強身

婦科　朱玉華　女醫　孕閉即知　……

耳鳴丸　……

濟民婦科　祖國實學・特快通經・經驗豐富

風濕　黎德民　……

羊吊　手脚抽筋最嚴重者一次即見效

喘咳　立刻定喘止咳永不復發　哮喘久咳

胃　立止胃腸久痛　以上各症醫治五十元愈後收費　胃腸不病復發

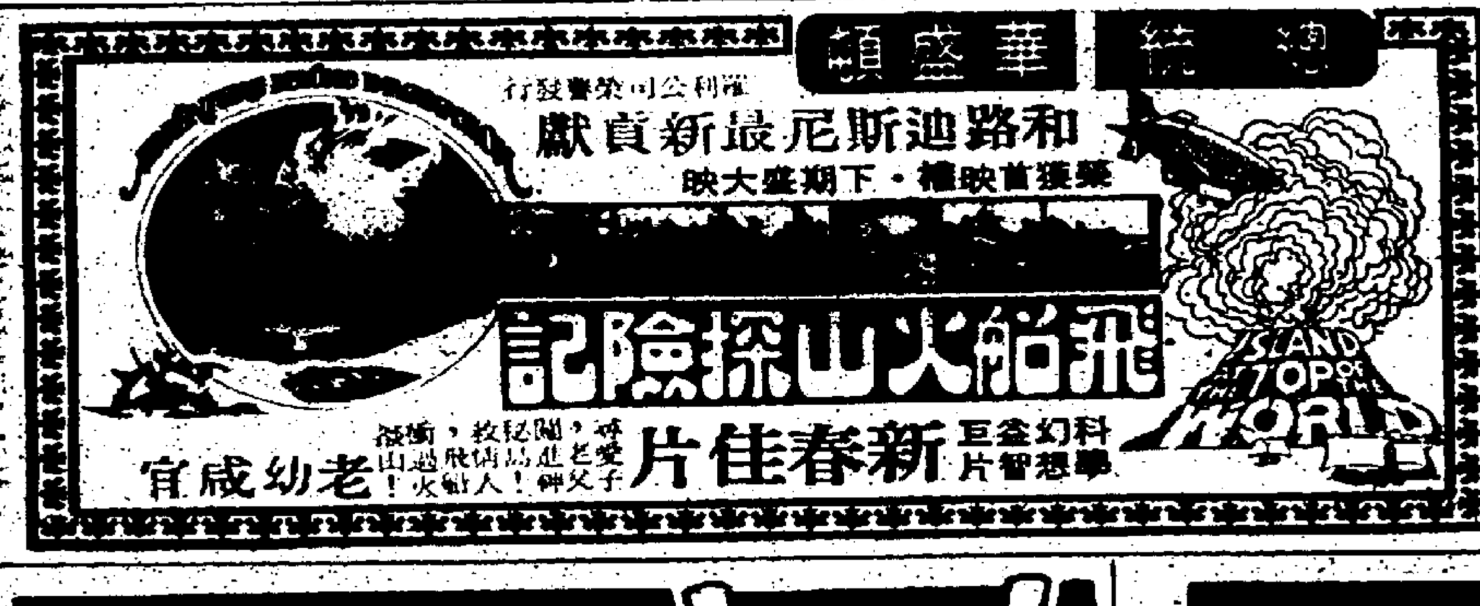
竹林氏　老牌中醫　胃病專家

婦科　李萍　中國實學　解除你的煩惱　根治疑難暗疾

婦科　葉友芳　中國實學

惠刊本報廣告電話　二八零七零八

尚有戲院廣告刊第九頁



我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啓

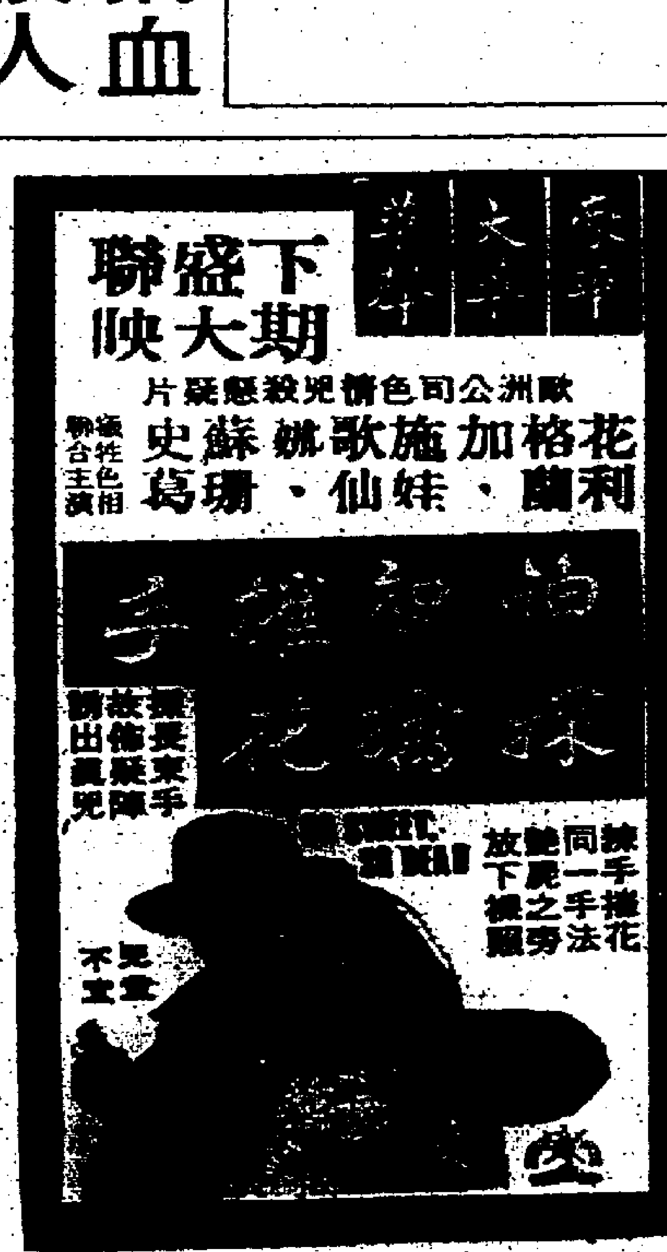
茲函附港幣　拾　元（支票郵票）請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天
此致
工商日報
刊戶：
住址：
電話：
一九　年　月　日　啓
請注意：如寄郵票，請將「支票」二字劃去，寄來支票則將「郵票」二字劃去。
每段不超過「大字四個」「細字卅四個」
每天四元暫收七五折，即每天三元，連刊三天者，另送一天。（醫藥除外）

本報為方便各界人士刊登分類廣告起見，由即日起，增加委託台灣民生物產有限公司下列兩店代收本報分類廣告：
（一）民生公司東英總店：九龍彌敦道100號東英大廈內
（二）民生公司北角分店：香港北角英皇道135——143號
惠顧諸君，敬希垂注

工商晚報 敬啓

捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理電話：二八二〇二壹



台灣物產價廉物美　請到港九台灣民生物產有限公司各店參觀選購

工商晚報　5-280708　是最佳的廣告媒介

七十萬巨劫案疑犯 薛永森加控罪
藏槍行劫越押前後共八項 押候四月二十日初級偵訊

【本報訊】友聯銀行解款車，前月被匪騎劫七十萬元巨款案，唯一落網疑匪薛永森，昨日上午在銅鑼灣裁判署再提堂時，桑達士法官定本年四月十二日，由第三庭作初級偵訊。

昨提堂時，被告站在犯人欄內，由三名獄吏隨伴，戒備嚴密，法官根據控方申請，詢問被告是否同意一直押到初級偵訊之日（即四月十二日），抑或循例每週提堂一次，被告表示反對一直押候，要每週提堂一次。

昨日控方提出五項罪名加控，包括兩項越押逃脫罪，連前次之控罪合計共達八項之多。

被告薛永森（又名薛強），廿六歲，報稱小販，住九龍河內道十五號五樓，前被控之三項罪是：（一）去年十二月十九日，在尖沙咀海運大廈內無火鎗照而持有一枝六點三五毫米口徑之自動手槍；（二）同時同地持有五顆同口徑之子彈；（三）去年十一月廿五日，在渡海隧道南便入口處附近，夥同在逃人等，向許俊華、黎賢生、陳錫權、陳金德、及張國榮等押去屬於香港友聯銀行之一個金屬箱，內載有現金港幣七十萬元。

昨日加控之五項罪是：㈣去年十一月廿五日，在渡海隧道南端入口處附近，當其犯劫案時，持有一枝六點三五毫米口徑之自動手槍；㈤去年十二月十九日，在河內道十五號五樓，無牌照而持有六點三五毫米口徑之子彈二十一顆及彈頭一顆；㈥去年二月廿六日，在中環奧卑利街域多利羈留所大堂外，從合法看管之下逃脫；㈦去年五月十一日，在中央警署從合法看管之下逃脫；㈧去年五月十一日，在中央警署內犯盜竊罪，偷去第七七二九號警員華樹雄夏季警察制服，計有褲衫一件及黃短褲一條，並偷去第七四四一號警員鄭建華之警察制服皮鞋一對。

私人商業機構職員 非法收取回佣案
兩宗認罪候判另一宗押候

【本報訊】對私人機構職員，非法收受回佣，廉署頗為重視，月來已有多名私人機構職員為廉署人員拘控，昨晨又有三名分別服務於報業機構、航空公司及船務公司之高級職員，為廉署檢控，指其非法收受回佣，同解中央裁判署審訊，其中兩人認罪，法官諭押候宣判，另一押候答辯。

首宗被告麥國棟，廿四歲，GULF EAST船務公司助理經理，被控於一九七五年八月，收取太平洋行一千元，作為向該公司購買一部影印機之回佣，被告人承認控罪，法官准其以一百元担保外出，候下週一宣判。

次案被告馮祖驥，四十六歲，星島報業公司秘書。被控於七五年十月，收取太平洋行二千元，作為向該公司購買一部影印機之回佣。被告人承認控罪，法官准其無須担保外出，候下週一宣判。

第三案被告方發生，卅六歲，國泰航空公司行政人員，被控於七五年九月，收取太平洋行一隻價值一千五百元之手表，作為向該公司購買一部影印機之回佣。被告人初承認控罪，但當控方總述案情，指其「索取」回佣，被告即予以否認，被告承認收受上述利益，但表示未有「索取」，一千事宜，係由公司另一職員進行。法官聞言，即令被告詳加考慮，候下週一始行接受其答辯，被告人准以現金三百元，担保外出。

據案情透露：去年八至十月間，太平洋行接洽多宗影印機買賣生意，但接洽生意者俱先後收取回佣，為太平洋行當局所不批准，遂投訴廉政署，揭發此案。

巴士電車 先後火警

【本報訊】港島昨晨先後有一輛巴士與一輛電車在行駛中發生火警，幸而無人受傷，交通客受阻塞。被火燒之巴士為行走中區至香港仔七號路線，編號AH四一×七號雙層巴士。昨晨十時許，該巴士由中環總站開出，途至皇后大道中一四八號門前時，上層顧客發現車尾端有濃烟冒出，高呼「火燭」，張姓司機立即停車開門，讓乘客及時離開巴士至安全地點，並撥電報警。

事後滅火車到場，將火撲熄，上層車尾有兩個座椅被燒燬，而車廂則被火烟燻至濃黑一片，起火原因，相信是因乘客遺下烟蒂燒着塑膠座位所致。

另一方面，昨晨十一時四十分左右，一輛滿載乘客前往筲箕灣一×九號電車行經鰂魚涌英皇道九九七號退利大廈對開處，車頭突告着火，車上乘客及時走避，不久火勢由消防人員救熄，司機座側燒毀兩個洞，失火原因在調查中。

三〇三區獅會總監日 捐社會福利基金萬元

【本報訊】國際獅子會三〇三區獅會年餐會暨行總監日，昨下午假富麗華酒店舉行，由區總監伍楚生代表致送社會福利署基金一萬元，由大會主席黃頌爲致謝詞，香港獅會會長梁欽榮代表十八個獅會向總監致敬，頒予各會長發揚獅子精神，使社會服務推行順利，一般由伍楚生報告年來工作概況：

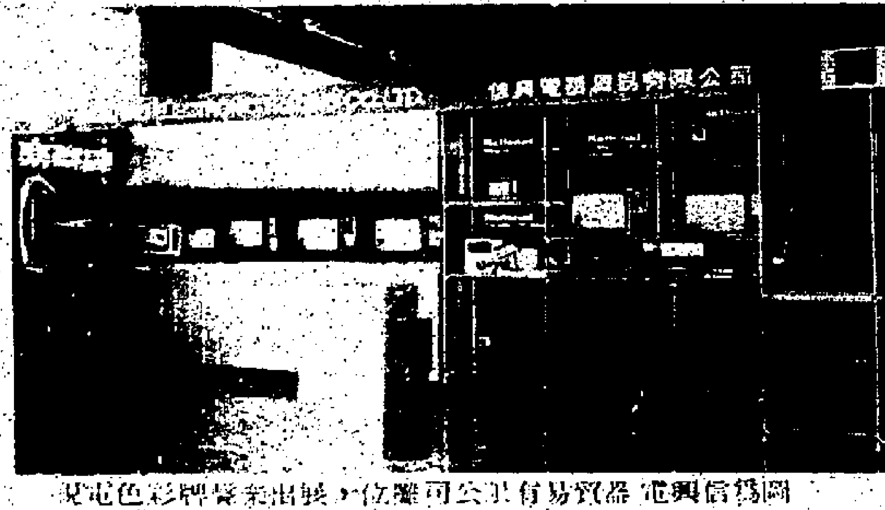
（甲）社會服務：（一）捐助三萬元資助民政署在新南年宵作比賽，（二）資助各九個校際蔬菜種植比賽，（三）捐贈十萬元與路德會救主學校擴充學習遲緩兒童教育設備，及聯合低能兒童運動大會，（四）撥款一萬元支持康復職業輔導計劃，（五）上屆區會與澳門獅會聯贈十字車與路環政府衞生局，（乙）特別活動，擴展新會，已成立者有東九龍獅會，中山獅會，南九龍獅會，日間成立有城市獅會，九龍獅會，三〇三區長達三十個獅子會，吸收首案優秀獅兒推進服務，去年十一月以港幣廿一萬元增購業興大廈六〇八室作為會所。

解散，由伍楚生特支票一萬元致送社會福利署，李希融接受，未經行各友會出席率比賽由南九龍獅子會獲得冠軍。

三〇三區獅子會總監日，圖為伍楚生致送一萬元支票與社會福利署李希融接受。

76年視聽展覽會 樂聲攤位最吸引

【本報訊】由一月十六日至廿一日在大會堂低座展覽廳舉行之「七六年視聽展覽」，參加之十餘間商號，均為本港著名音響或電視代理，精巧之視聽器材，琳瑯滿目，連日來吸引不少市民前往參觀，展覽會中以信興電器貿易有限公司攤位最吸引市民興趣。所展出之各款樂聲牌更高斷「QUINTRIX」彩色電視機，映像鮮明清晰，風行香港，是彩色電視機市場冠軍，另外陳列有樂聲牌閉路電視系統，許可以廣泛應用，於保安、管理各方面，功能卓越，滿受各大工商機構、大廈管理等重視，加上不少其他產品，亦為各界人士所讚賞。樂聲牌閉路電視系統，效果極令人滿意。此外更值得留意的是樂聲牌電器攤位架搭，採用樂聲牌新產品「萬能角組」，不僅輕巧便捷，線條優美，而且牢固穩當，隨心所欲，是建築、裝飾及陳列架的理想配備。參觀者亦可以在展覽會中同間樂聲牌展品之外，更可以顧及到占地最大的十四號樂聲牌陳列室，參觀更多樂聲牌精良產品。



圖為信興電器貿易有限公司攤位，展出樂聲牌彩色電視機及樂聲牌閉路電視

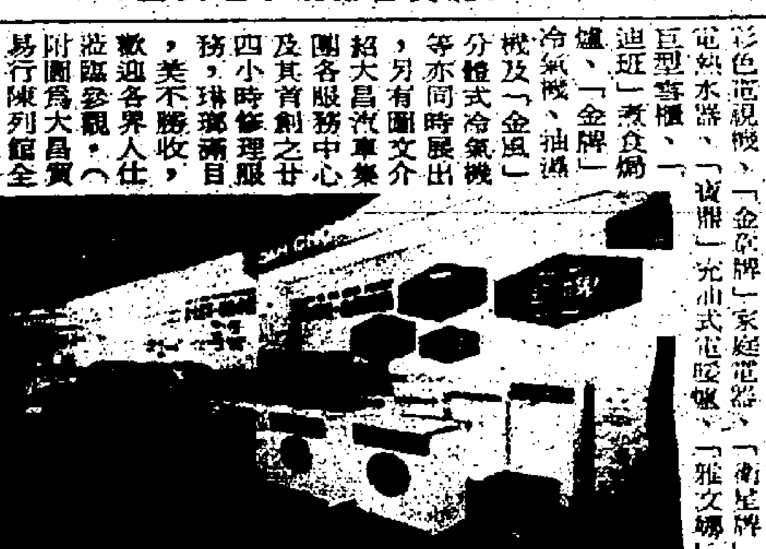
英文化會人員 參觀崇新書院

【本報訊】葵涌崇新英文書院為幫助學生解決畢業後往外國留學事宜，又蒙英國文化協會派員前往該校參觀指導，本月十二日，英國文化協會威士葛與該校校長和教師暢談，詳細介紹了英國大學及同等中學的情況，以及指導該校辦理學生留學英國手續，與英國學校聯繫進行中西文化交流，作了具體的介紹。威士葛還深入課室與學生交談解答一些留學應辦手續和學習上的問題。

英國文化協會威士葛參觀葵涌崇新英文書院與校長、教師在校門前合照留影。

大昌代理商品參加「美滿生活」展覽會

本港大昌貿易行有限公司，一向從事各類進出口貿易，總代理及經銷各國名廠高級產品，為工商各界提供良好服務，因此，最近在香港會議中心舉行之「美滿生活展覽會」，大昌貿易行亦應邀參加，展品包括有日產士佳露240KGT及本田思域房車，其中士佳露240KGT，榮獲全日本最佳汽車設計獎，該型為「寧靜、圓滑、追求人類與機械調和」的創作，而思域房車更以優點出衆，經濟耐用，榮獲最多「最佳」及「第一」獎譽。此外，由該行總代理之「聲寶」彩色電視機、「金章牌」家庭電器、「衛星牌」電熱水器、「寶鼎」充油式電暖爐、「雅文娜」巨型寒櫃、「冷迪班」煮食爐、「金牌」冷氣機、抽濕機及「金風」分體式冷氣機等亦同時展出，另有圖文介紹大昌汽車集團各服務中心及其首創之廿四小時修理服務，琳瑯滿目，美不勝收，歡迎各界人仕，蒞臨參觀。（附圖為大昌貿易行陳列館全貌）



第十八期多重彩 頭二獎均無人中
第三組十元票派三萬九

【本報訊】第十八期政府多重彩，是期第一及第二組均無人中獎，根據多重彩規則，第一組獎金廿三萬四千七百五十八元，將撥入第十九期多重彩第一組獎金之內。第三組勝出單位共四個，每十元票派彩三萬九千一百三十二元。是期可供派彩的獎券基金為七十八萬二千五百廿六元。中獎數號順序為一，十一，四，五，一，十三。中獎人士請於明日上午十一時至下午五時前往香港跑馬地馬場會員席地下領取支票。

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段二吋二格或四吋一格 每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫類除外。

現貨租售 華廈備案 王地業商 嘉利大廈
彌敦道、佐敦道交界 彌敦道233至239號
面積：由490呎至5,540呎
樓價：由十六萬餘元起
接近：碼頭 隧道 火車站
周生生地產有限公司 彌敦道221號 電話：3-687261

植字訓練 招生
專人指導·個別訓練 收費低廉·學成迅速
每星期五天課程分上下午及夜班 詳情歡迎查詢
東南亞(香港)植字訓練中心 香港洛克道126-8號401室 電話：五二七八二一

眞善美小學 暨幼稚園 招寄宿生
花園別墅·最佳設備 管教食住·盡善盡美
（升中試成績百份之一百）
校址：青山新墟利發別墅 電話：12—八一八五二八 自備校車假期接送學生至佐敦道碼頭

珠海書院校外課程「升大公民」專修班招生
①本班為有志投考台灣各大學之考生而設。
②日期：由二月廿二日至五月三十日共十五週。
③時間：逢星期日上午十時半至十二時，及星期三下午四時半至六時（每週授課四節）。
④學費：全期收費壹佰元。 ⑤報名：攜備吋半相片兩張，親來本校辦理。
⑥校址：九龍亞皆老街一一五號。電話：③零一五二四一 ③零一五二四四

完善牌打咭機 詳情請電：3—935959 3—937474 捷昇有限公司 九龍大角咀通州街73號五樓 MARUZEN 陳列室：致生公司 中環砵甸乍街12號二樓 九龍彌敦道七七八號

慕德中學招生 走讀寄宿
班級：中文部：中一十名 中四十名 F1 十名 F4 五名
報名：即日開始至一月二十三日止
考試：一月二十四日上午九時
校址：九龍官塘調景嶺村 本校自備校車接送油塘至牛頭角區走讀生
電話：㈢483509

美雅燈飾公司 統辦世界名廠燈飾
六角形萬能組合節 展覽場地專材設計 歡迎蒞臨參觀選購
陳列室 灣仔軒尼詩道二〇一號地下 電話：㊄—733918 ㊄—737546

美雅燈飾公司 本公司於一九七六年一月十七日至二月三日參加在香港會議中心舉行之香港美滿生活展覽會屆時本公司推出各國名廠燈飾六角形萬能組合架展覽期間特價酬賓歡迎各界人仕蒞臨參觀選購。

皇后 皇都 麗聲 金華 麗聲 黃金
今天五場獻映（黃金·麗聲加午夜場）破天荒的上海騎劫暴行 海上大騎劫 丹波哲郎 岡田英次 藤純子 主演

今天五場放映 七金剛 7 GOLDEN MEN 今天五場 魔鬼怪嬰

京都·新聲 今天五場請早 The Cincinnati Kid 史提夫麥昆 主演

必滿假日請早 浪蝶 Butterfly 兒童不宜

今天全綫五場續映 嘉凌 譚道良 主演 日落紫禁城

南昌 深水埗 今天放映 香港奇案 古妖情魔

英京 寶聲 娛樂 今天五場 香港奇案 兒童不宜

翡翠 荷李活 亞洲 好景 案中有案！今天五場 香港奇案

倫敦 文華 明珠 見者喪胆！今天五場請早 翻天覆地大災難

今天五場 浪蝶 兒童不宜 今天五場 双虎將

今天仍映 日落紫禁城 今明兩天 血滴子

龍華 恒星 福星 油麻地 即日放映 日落紫禁城 香港奇案

海運·百樂 今天五場 鐵拳 孟甘穆利活 蝴蝶夢 姐己

金門 新華 新都 任滿五場請早 鐵金剛勇破神秘島 Dr. No

今天六場 海上大騎劫

今天請早 賊婆 兒童不宜

顏芝迪堅遜 主演 賊婆 今天請早 兒童不宜

昨天賽馬大部賽果正常
摩加利樂心爆大冷
獨贏派彩百五十元
畢奇策確叻奪打吡賽冠軍

【本報訊】一月十七日賽馬，於晴天快地中舉行，在共賽九場中，祇第七場爆出一獨贏派彩一百五十二元二角之大冷門，而頭大熱門勝出的亦有三場，其餘大部爲二、三熱門。

爲一般人所注目，亦爲冬季新富翁所由誕生之第五場香港打吡賽，由新馬跑二二三〇公尺長途，結果行將於十九日（下星期一）乘龍，與佐治摩亞千金結婚之騎師畢奇所策確叻，以半馬位壓倒雷文之核子天下，榮奪錦標，且替新富翁做運財童，潘納之青春萬歲季軍。賽畢由馬會董事祈德尊爵士夫人主持頒獎，確叻獨贏派彩三十五元一角，連贏位即六號確叻搭七號核子天下，派彩凡四百六十七元。

第七場四重彩，由第七班門一六五〇公尺，摩加利之六號樂心，以兩馬位勝羅國洲之十三號瑞星郡，爆出獨贏派彩一百五十二元二角冷門，謝啓燮之三號卡薩諾伏於個半馬位後搶得季軍，雷文之十號萬里長城第四，連贏位六號樂心搭十三號瑞星郡，派彩達六百三十元，爲昨連贏位派彩最多者。

投注總額共四千二百六十六萬三千九百六十七元，場內彩池共二千三百零五萬三千八百一十五元，其中獨贏及位置票七百一十萬零一千零六十五元，連贏位及科加士一千五百九十五萬二千七百五十八元，場內孖Q四十二萬零九百七十元，場外彩池共一千九百一十八萬九千一百八十二元，其中三口孖寶及兩場科加士二百六十二萬一千五百一十元，孖Q六百七十五萬八千九百八十元，四重彩九百八十萬零八千六百九十二元。

騎師成績，摩加利連中三元，其中獲一場冠軍者有麥子文、嘉遜、鄭棣池、伊丹尼、畢奇及葉英健，至練馬師則佐治摩亞、朱寶明及賓士各獲孖寶，其他得一場頭馬有譚文居、張學文，及沈保。

賽後許硯委員巴柏公佈，除兩駒升班外，另十五匹新馬分編二、三、四班，其他新馬編入A或B班者，將於星期一日有所公佈，茲錄如下：

（第二班）揚惑、確叻、覇翠灣、永恆之光、馬力、倫敦大橋、核子天下、天狼星、大波士、游奕、永福。

（第三班）寂綠、鐵胆雄風。

（第四班）名將、威華。

馬彼得策騎不小心
罰停賽日夜馬各一天

受新董事賽後檢討報告，第七場馬彼德策東方英雄，在上大大石鼓時，從內欄閃出太快，引致鄭棣池之眞勇敢窒停，犯策騎不小心，被判停賽日夜各一天。茲錄如下：

（第一場）開閘時，女將（伊丹尼）立地成佛，及開步，成爲大匯後，今後該馬須經試閘始准出賽。

（第二場）和爲實騎師夏達被査問。因何該馬跑至最後彎角窒慢，當時正在再一星灣（謝恩燮）與百花齊放（嘉遜）之間疾馳，經過仔細觀看紀錄片後，董事接納夏達解釋，由於倚靠着內欄之馬，自動窒慢，他亦無能爲力，此事發生結果，引使隨其後之飛馳（羅國洲）亦要窒慢。

（第四場）多盈利（雷文）在直路催策，不止一次外閃，一而再要拉直向前。

永福檢驗健康

（第五場）永福（夏達）雖然最初不斷催策，但卒包尾而回，所以要檢驗其健康，並循例抽取涎液及尿液化驗。

（第七場）鐵器時代（伊丹尼）未開跑，衝破閘網而出，要再度排閘。

瑞星郡（羅國洲）出閘遲緩後，跑近九七五公尺處又內閃，引致鐵器時代要拉停以避。

眞勇敢（鄭棣池）跑上大石鼓時，突然窒停，董事即行研訊，經過錄取眞勇敢騎師鄭棣池、東方英雄騎師馬彼得証供後並觀看紀錄片，認爲馬彼得任由其馬從內欄閃出太快，而當時眞勇敢正在其外旁疾馳。犯有策騎不小心，判罰其停賽至本月廿五日止，（即停賽日夜馬各一天）。

馬蹄香突窒停

（第八場）當跑過九七五公尺彎角，馬蹄香（詹亞健）突然窒停及顚躓，董事於是開會研訊，召見大力士騎師潘納及馬蹄香騎師詹亞健，並觀看紀錄片，董事認爲馬蹄香跑來仍稚嫩，且畏怯於大力士，因而碰着天皇星（摩加利）後蹄，於是引致隨後之寶石之王（姚本輝）乃大金礦（白禮棣）要窒慢。

場外孖Q
派彩四千四百餘元

【本報訊】場外孖Q投注共六百七十五萬八千九百八十元，計開：

第一關，第二場連贏位：二號玉釵香搭十號百花齊放（單Q派彩二百九十六元）。

第二關，第九場連贏位：三號猛將搭四號龍飛（單Q派彩六十七元）。

結果場外孖Q派彩四千四百二十七元。

中獎者請於星期一日上午十一時，開始到所投注之場外投注站領彩。

至場內孖Q投注共四十二萬零九百七十元，計開：

第一關，第七場連贏位，六號樂心搭十三號瑞星郡（單Q派彩六百三十元）。

第二關，第九場連贏位，三號猛將搭四號龍飛（單Q派彩六十七元）。

場內孖Q派彩三千五百八十八元（九十四票中彩）。

中獎者請於星期一日由上午十時至下午五時到馬會會員棚地下領獎。

一月三日第九場賽馬
林瀛利騎蜂皇跳出外欄
馬會董事不再採取行動

【本報訊】關於一月三日賽馬第九場林瀛利之蜂皇突然跳出外欄，引致凱旋（摩加利）及世界之寶（甘保頓）擠在一起事件，馬會董事已決定對此不再進一步採取行動。（按：林瀛利已因「七好」事件被吊銷資格六個月。）

尾場搖彩頭獎
三五一〇八號
派彩二萬三千餘元

【本報訊】一月十七日賽馬尾場搖彩，是次共銷票三萬九千一百張，結果葉英健之猛將以兩馬位勝伊丹尼之龍飛，替遺倖運兒帶來一筆小財富，浩德之額王季軍，計開

頭獎：三五一〇八號，派彩二萬三千三百四十五元。

二獎：八五五一號，派彩六千六百七十元。

三獎：四八五九號，派彩三千三百三十五元。

入圍獎十三個每派彩四百二十二元。

安慰獎卅二個，即頭二三獎及入圍獎前後號碼每派彩一百零六元。

入圍獎號碼：

三三五九九、二〇八〇一、二二七一四、一一八一、一六七六四、三二七二六、二二七七七、二八八〇、八一七一、一四〇五九、二五五五九、三二一七八七及一四九〇二。

昨日賽馬各場成績

第一場（第三班）
路程一八〇〇公尺
出馬六匹，時間一分五十二秒四
第一勝兩馬位，第二勝兩馬位，第四名：飛驥
㊀土皇帝　麥子文　十元正
㊁龍郡　摩加利　六元七角
㊂寶府　潘納　（六馬無三彩）
獨贏派彩　廿七元一角

第二場（第七班）
路程九七五公尺
出馬十二匹，時間五十九秒三
第一勝六馬位，第二勝四份三馬位，第四名：幸相逢
㊀百花齊放　嘉遜　十五元五角
㊁玉釵香　雷文　十三元八角
㊂再一星灣　謝恩燮　十九元三角
獨贏派彩　卅元三角
場內第一口孖寶，第一場六號土皇帝夾第二場十號百花齊放派彩三百六十八元
連贏位二號搭十號派彩二百九十六元

第三場（第二班）
路程九七五公尺
出馬五匹，時間五十八秒四
第一勝半馬位，第二勝半馬位，第四名：奪路
㊀紅寶江　鄭棣池　八元一角
㊁四蹄飛　摩加利　六元一角
㊂吉慶　雷利安　（五馬無三彩）
獨贏派彩　廿四元八角

第四場（第七班）
路程一二三五公尺
出馬八匹，時間一分十六秒五
第一勝兩馬位，第二勝一馬頸，第四名：可可
㊀飛駿　伊丹尼　五元九角
㊁多盈利　雷文　六元一角
㊂月瑩　馬彼得　八元一角
獨贏派彩　十元八角
場內第二口孖寶，第三場一號紅寶江夾第四場七號飛駿派彩一百五十一元
連贏位二號搭七號派彩四十二元

第五場（打吡賽）（新馬）
路程二二三〇公尺
出馬七匹，時間兩分廿四秒六
第一勝半馬位，第二勝一馬位半，第四名：揚惑
㊀確叻　畢奇　十四元正
㊁核子天下　雷文　十六元二角
㊂青春萬歲　潘納　十七元二角
獨贏派彩　卅五元一角
連贏位六號搭七號派彩四百六十七元

第六場
路程一八〇〇公尺
出馬四匹，時間一分五十秒七
第一勝半香位，第二勝十馬位，第四名：新旺
㊀永勝　摩加利　五元二角
㊁金源　雷利安　五元九角
㊂太陽皇　畢奇　（四馬無三彩）
獨贏派彩　五元八角
科加士一號搭二號派彩二十三元

第七場（四重彩）（第七班）
路程一六五〇公尺
出馬十四匹，時間一分四十三秒七
第一勝兩馬位，第二勝一馬位半，第四名：萬里長城
㊀樂心　摩加利　卅二元九角
㊁瑞星郡　羅國洲　八元七角
㊂卡薩諾伏　謝啓燮　卅四元四角
獨贏派彩　一百五十二元二角
連贏位六號搭十三號派彩六百三十元
四重彩中彩號碼爲六號、十三號、三號及十號

第八場（第三班）
路程一二三五公尺
出馬八匹，時間一分十六秒二
第一勝一馬位，第二勝兩馬位，第四名：接財
㊀天皇星　摩加利　六元二角
㊁大力士　潘納　五元五角
㊂大金礦　白禮棣　六元八角
獨贏派彩　十六元四角
連贏位三號搭五號派彩三十一元

第九場（第三班）
路程一六五〇公尺
出馬八匹，時間一分四十二秒四
第一勝兩馬位，第二勝兩馬位，第四名：征犁
㊀猛將　葉英健　六元九角
㊁龍飛　伊丹尼　七元四角
㊂額王　浩德　七元四角
獨贏派彩　十八元六角
連贏位三號搭四號派彩六十七元

四重彩頭腳皆冷
中獎者須先登記

【本報訊】快活谷昨午第七場四重彩賽事，由第七班馬出賽，結果多名熱門馬匹倒灶，頭馬及入腳馬匹均由冷馬跑出，中獎人士需於明日向馬會辦理登記手續。

昨日第七場第七班馬一六五〇公尺賽事，結果第一名爲騎師摩加利策騎的六號馬「樂心」，第二名爲騎師羅國洲策騎的十三號馬「瑞星郡」。第三名爲騎師謝啓燮策騎的三號馬「卡薩諾伏」，第四名爲騎師雷文策騎的十號馬「萬里長城」。

四重彩的總投注額爲九百八十萬八千六百九十二元。

中獎者請於明日下午五時之前撥電五——七九四八二七，辦理登記手續。

場外科加士及孖寶派彩

【本報訊】場外科加士及三口孖寶投注共三百六十二萬一千五百一十元，計開：

（場外科加士）第一場，科加士，六號土皇帝搭二號龍郡，派彩一百零三元。

第三場科加士，一號紅寶江搭三號四蹄飛，派一百零七元。

（場外三口孖寶）第一口孖寶，第二場五號百花齊放夾第四場七號飛駿，派彩一百四十六元。

安慰獎，第二場十號百花齊放夾第四場二號多盈利，派彩五十二元。

第二口孖寶，第五場六號確叻夾第七場六號樂心，派彩七百五十一元。

安慰獎，第五場六號確叻夾第七場十三號瑞星郡，派彩四十三元。

第三口孖寶，第六場一號永勝夾第八場三號天皇星，派彩二十元。

安慰獎，第六場一號永勝夾第八場五號大力士，派彩十一元。

佐敦谷邨及元洲街去年兩宗兇殺案
警方昨懸紅緝兇

【本報訊】去年十一月，佐敦谷邨和元洲街先發生兩宗兇殺案，一名婦人及一男子分別被殺死，警方昨日懸紅一萬元及五千元，分別給予任何人士，能夠提供消息，致令該二宗兇殺案的兇徒緝拿歸案，予以定罪者。

首宗兇殺案發生於去年十一月三日（星期日），死者名趙添順，人稱「亞婆」，六十歲，此宗兇殺案警方懸紅一萬元緝兇。

死者生前在佐頓谷邨第八座二樓梯間開設「字花」檔，事發日晚上十時四十分左右，該處二樓之居民突然聽到呼救聲，隨即見到死者頭部流血，其錢箱內之五十至一百元現款被人偸去，死者被送進醫院時證實已經死亡。

任何能提供有關此案之資料或能協助警方調查之人士，請與任何警員或警署聯絡，或投函郵政信箱「九九九」號。

次宗兇殺案發生於去年十一月二十三日，死者陳錚，五十三歲。此宗兇殺案警方懸紅五千元緝兇。

經過警方調查後，在十一月廿三日下午十時卅五分陳錚在返家途中，行至營盤街近元洲街時，被兩名男子截劫，陳錚反抗，被劫匪在其胸部猛刺兩刀，在入院後不治。身上唯一被劫財物爲「高仕牌」金筆一。

任何能提供有關此宗兇殺案之資料者，請與任何警員或寄信至郵箱「九九九」號聯絡。

恒生銀行推出
金龍錢箱

辰年屬龍，龍乃瑞祥之獸，其貌威嚴而性活潑，俗稱「龍騰虎躍」、「龍馬精神」等辭語，均表示其生氣勃勃，身體強健之意。而金錠乃前代貨幣，金光熠熠，意寓財源廣進。恒生銀行適逢新歲來臨之際，除已推出金錠錢箱外，特於本月十九日在港九各行所再推出一款象徵龍年之珍品——金龍錢箱。該兩款錢箱既可供兒童儲蓄，亦可作家庭小擺設。恒生銀行向備有具有健康及財富的雙重意義之各式各款錢箱，包括：大象、獅子、佛公、牧羊犬、馬車、寶塔、天鵝、武士、寶鼎、財神、福、祿、壽三星、金牛、金魚、火車頭等，琳瑯滿目，美不勝收，實爲鼓勵兒童儲蓄之佳品。

玉石工場被劫
損失逾七萬元

【本報訊】油麻地一間玉石工場，昨日凌晨遭三持刀賊潛入，綁起事主一家七口洗劫，掠去值七萬元翡翠玉器和現款一千元逃去。

該案現場爲油麻地廣東道五一四號三樓，東主姓何（卅餘歲），與妻子及五子女同住。昨日凌晨四時四十分，三名悍匪，分持牛肉刀，從上址工場後面一個窗口撬開進入，向工場內正在熟睡的一家七口喚醒，逐一加以綑綁及塞口，然後在工場內翻箱倒篋，大肆搜掠，共掠去上述財物，得手後打開大門逃去無踪。

事主一家事後掙脫綑綁，撥電報警。

天氣預測

吹和緩東至東北風，天色晴朗。

今日最高氣溫可升至攝氏十九度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十六度，濕度爲百分之五十六。

紅色火災訊號

界限街小巴撞死老婦

【本報訊】一名七旬老婦，昨午在大角咀界限街與大南街交界附近被一輛小巴撞倒，經送院後已證實不治斃命。

死者係一名七十歲的老婦，昨午五時許，死者在界限街與大南街交界的路口正想橫過馬路之際，突然被一輛編號AU二四六四的小巴撞倒，司機見狀立即撥電報警，並召十字車送死者入院，當抵院後已證實不治斃命。有關意外原因有待警方調查。

台灣民生公司大減價
最後今天決不延期

台灣民生物產有限公司港九四店冬季大減價，自本月九日至今日已屆十天，除普通貨品一律享有折扣外，更備大量特價貨品，不計成本出售，是以顧客雲集，爭相搶購。現祇餘下最後一天，決不展期，購買廉好貨品，今天爲最後一日。

社團動態

黃大仙坊會

黃大仙十一區街坊會，籌募福利經費遊藝大會，昨假九龍彩虹道啓德遊樂場麗石戲院舉行，開幕典禮，各項節目，隨即開始，有無線電視藝員紅歌星：王愛明、張圓圓、甘婉薇、嘉林羅、徐小鳳、李秀玲、舒雅頌、沈月華、洪鑫、楊柳青等，極力演出，異常精采，更有主持大會歌出節目的華美歌藝團全體紅員，華華、黃愷欣、尹光、梅芳、梁嘉麗、淑君、美美、麗麗、陸非非、張明等致力拍演，歌聲嘹亮，陣陣掌聲，演出節目豐富，有粵劇、歌唱、諧劇、技擊、幻術等，全場滿爆，座無虛席，極受觀衆好評，籌募成績，相當可觀。

中國文化協會

香港中國文化協會，爲協助港澳清寒文化人士歡渡農曆年節舉辦之六十五年春節徵文，所有應徵文稿經該會慎重評審後，論文、小說散文、詩詞曲聯、戲劇等優等前三名及各類奪金獲得者均已全部評定。該會此次春節徵文獲獎者總共三百一十七名，頒列獎金達港幣二萬六千九百元。

所有獲獎者，該會將用函件分別通知，請其携同本人身份證依時前往該會領獎，優等前三名作者該會則將特別舉行茶會招待，並由該會負責人即席頒發獎金。

袁汝南堂總會

袁汝南堂宗親總會，定於農曆明年（丙辰）初十日下午假灣仔菲林明道敦榮酒樓舉行慶祝春節聯歡晚會，凡袁氏宗親於乙卯年間有添丁之喜者，一律歡迎參加。慶祝辦法：每名新丁繳交拜祖香油代金三十元，紅雞蛋三十枚，該會則贈回利是一封，金豬一份，另贈送金質小盃一枚以誌紀念，歡迎宗親踴躍參加，詳細情形，請往該會查詢。

報販總工會

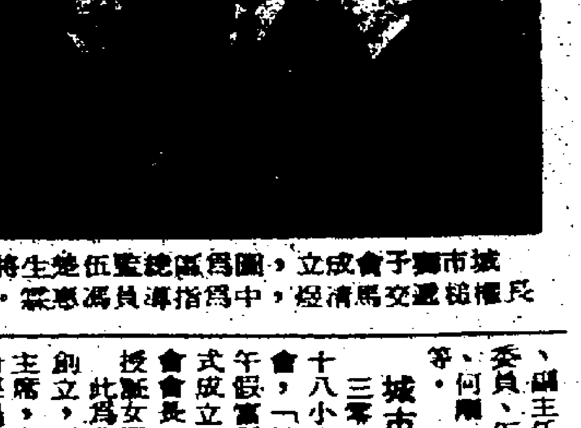
港九報販總工會第十屆職員任期業經屆滿，該會於本月十三日在會所舉行會員代表大會，出席會員代表踴躍，除會務及財政報告外，尚通過議案多項，是日下午開票結果，選出新會員代表如下：阮鏡波、黎波、林光漢、黃耀光、余一鳴、鄭秀、湯北森、湯帝、梁和、黃瑞民、梁一舟、林達、周柏成、岑國強、梁波、林長義、陳鳳、賴日良、蘇澤民等爲正選代表，伍學藻、詹錦進、何剛、周亞洲、李鴻爲候補代表。

（又訊）該會並在本月十五日在會所舉行五選，及新當選職員交接儀式，互選結果鄭秀榮升正主席，余一鳴爲第一副主席，湯北森第二副主席，會務主任黎波，財務主任阮鏡波，福利主任梁和、副主任湯帝、組織主任黃瑞民、副主任林達、康樂主任周柏成、副主任賴日良、交際主任黃耀光、副主任蘇澤民、文宣主任梁波、副主任林長義、調查主任林光漢、副主任陳鳳、婦女主任梁一舟、副主任岑國強、候補委員、伍學藻、詹錦進、何剛、周亞洲、李鴻等。

城市獅子會成立

三零三區獅子會在四十八小時內誕生兩個新會，「城市獅子會」昨午假富麗華酒店宣佈正式成立，選馬清煜爲創會會長，定三月十二日授証女賓夕。

此爲北九龍獅會輔導創立，派馮惠霖爲指導主席，主持會議報告籌備經過。區總監伍楚生致詞，讚揚該會由馬清煜會長領導，成員包括銀行、地產、實業各方面，年青一代居多，將成社會服務活躍之一環。隨由伍楚生將會長權杖遞交馬清煜接受，並即席捐助三零三區擴建會所經費七千元。該會開會以粵酒爲主。



城市獅子會成立，圖爲區總監伍楚生將會長權杖遞交馬清煜，中爲指導員馮惠霖。

民安隊人員參加
植林區防火工作

【本報訊】今日前往郊外度假的市民將可遇到一隊新組成的志願防火隊伍，他們將在此風高物燥，火警危險性特高的「非常時期」當値，增強防火措施。

該隊防火隊伍由民衆安全服務隊人員組成，將與林務部人員並肩當値，在本港植林區巡邏，查察市民有否遵從防火警告。

民安隊發言人昨日表示，由於上週末的山火引致重大災害，該隊五十名成員將參與上述巡邏，協助林務部人員進行防火工作，以防範未然，除此之外，林務部一百名員工將加入防火組，以提高滅火效率，他們將分爲五隊，每隊二十人，分別在琵琶山、川龍、大帽山、大欖及新娘潭當値。

民安隊同時將設一流動哨站，以無線電與琵琶山的指揮站保持聯絡，遇有火警發生即趕至現場搶救。除民安隊外，皇家香港團隊（志願軍）C分隊亦將加入防火工作，該隊將於今日在城門水塘區域進行集訓。

團隊發言人表示，如有需要，該隊之五十餘名隊員將予以援加。

英皇御准香港賽馬會

四重彩通告

英皇御准香港賽馬會現公佈於一九七六年一月十七日舉行之四重彩賽之獲勝彩票爲數不多。根據管制博彩及小搖彩規例第二十七條所定四重彩勝票持有人必須儘快於一月十九日（星期一）下午五時前撥電話五·七九四八二七致香港跑馬地體育路馬會辦事處進行登記。

同一規例所定，所有未有遵照公佈手續辦理申領彩金登記之獲勝彩票持有人將不會獲派彩金。

勝出馬匹爲六、十三、三及十號。彩池合爲港幣九、八零八、六九二元。

教育司註册香港民航局批准倫敦城市工學院承認

遠東航空學校日夜班招生

各科新生定二月四日開課

科別：飛機工程，無綫電工程，報務，電視各科日夜班。

考試：一月廿一日及廿六日下午二時半或七時半。

校址：九龍城宋皇台道啓德機場內。（需相片三張）

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除。

速效增肥藥上市

限日增加體重結實健美絕不積累脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質脆弱；有因後天失調，營養缺乏；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因偏行減肥，反令體質削伏，然既消瘦，則機能相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人，自知個中苦況！

由廣拾義藥廠汲百數十年之製藥治病經驗，特選珍貴藥料製就，功宏效速之「補健增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保証在一個月內使虛弱者增加體重，肌肉結實健美而不積累脂肪，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安眠寧神，夜盡耐勞，藥效驚人，絕不誇張。

「廣拾義補健增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量。由拾義藥廠發行，文咸東街信興藥行總代理。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔榮興，國英，波斯富街泉記，英皇道仁生，北角新寶血，九龍精水道富華，荷李活道永生堂，香港仔明華，北河街錦生，廣東道永和，佐敦道金裝，大埔道中正，前閣道華僑，新蒲崗大昌，觀塘廣平安，上海街太安，衙前圍道……

美孚企業有限公司

誠聘美孚新邨警衛人員，美孚新邨管理當局現進行招募該邨的警衛人員，申請者以年廿五至四十五，身高五呎五吋或以上，體健耐勞，能書寫及講流利中文爲合，略諳英語者優先考慮，有意者請於一月二十日前日夜致電美孚新邨護衛控制中心。

電話：3—718100洽

MTS 澳門旅遊服務處

每日代訂香港澳水翼船及客輪來回船票及澳門葡京、新麗華及愛都酒店，不收任何手續費，房租（連稅及掠金）須於訂房時預付，如欲訂購週末房間及船票，請提早於星期壹到下列各服務處訂購。

碼頭預售處：香港港澳碼頭　電話：5—457021
中區預售處：皇后大道中萬年大厦地下　電話：5—239760
尖沙咀預售處：星光行地下商場　電話：3—672838
旺角預售處：通菜街230號　電話：3—807193

英皇御准香港賽馬會

冬季大馬票打吡大賽

一九七六年一月十七日

領獎辦法

冬季大馬票頭獎、二獎、及三獎彩票持有人請於一九七六年一月二十六日起撥電五—一七九六三二預約領取獎金。

凡持有入圍獎彩票者，請於一九七六年一月二十六日上午十一時至下午一時前往香港天星碼頭之香港賽馬會天星場外投注處領取獎金。逾期未領獎金者，則請於一九七六年一月二十九日前每日上午十一時至十一時三十分到上址領取。如再逾期未領獎者，則須撥電預約領取。

前一個號碼及後一個號碼之安慰獎將派予每一得獎彩票之持有人。安慰獎彩票持有人請於一九七六年一月廿八日上午十一時至下午一時或一九七六年一月廿九日上午十一時至十一時卅分前往香港賽馬會之天星場外投注處領取獎金，逾期未領獎者，則須撥電預約領取。

承董事局命　司理游實榮

清華書院招生

（一）學系：文史，英文，社教，社工，音樂，藝術，經濟，會計，商管等學系。
（二）資格：一年級新生須具高中畢業學歷或修畢預科，會參加會考者。二、三年級轉學生須專上學院修業並持有成績單及轉學證明書。
（三）報名：每日上午十時至十二時，下午二時至六時（星期日及例假休息）。
（四）考試日期：報名時另行通知。
（五）校址：九龍旺角砵蘭街三六四—三七〇號（即金陵酒家附近）
（六）電話：三—八一六八四六　三—八〇三三〇五

校監熊式一　校長歐陽裕

諸聖夜中學招生

一、班級：英文部：F.1至F.5　中文部：中一至中四　各級插班生
二、報名日期：由即日起，每日下午六時半至九時半（假期不辦公）
三、報名手續：帶備證件及相片兩張，來本校辦理報名手續
四、校址：九龍旺角豉油街諸聖中學
電話：K八五〇五七〇—K三〇〇一四七

威靈頓街軍裝警員 鳴槍追捕偷車賊

三賊棄車挾持路人截乘的士逃脫
車上有血漬疑有人受傷

【本報訊】中環威靈頓街近德忌笠街，昨晚發生警員鳴槍三響追捕偷車賊的事件，三名偷車賊棄車逃走。

被賊人所偷去的車上，遺有一攤鮮血，警方相信其中一名偷車賊中彈負傷逃走，並呼籲所有醫務所及診所的負責人留意，倘發現可疑的受傷人物，請速與警方聯絡。

警方於接報後，出動大批警員，在中環一帶兜截該三名偷車賊，同時在隧道口架設路障，搜査該三名偷車賊的下落。

其後，警方追緝一輛編號AX七六×一的士，因有途人向警方投訴，發現三名可疑人物，在鳴槍事件現場附近，挾持一男子登上該輛的士向西逃走。警方呼籲該名的士司機與警方接觸。至本報今晨截稿時止，仍未發現該三名偷車賊及的士的下落。

一名編號六二一七的巡邏警員，昨晚九時許，巡經德忌笠街與威靈頓街附近時，發現一輛報失的汽車，該車編號AX五二三六，是昨晚八時許在灣仔活道失去的。

該名警員發現後，見車內無人，即撥電話與上級聯絡，當時，該車車主夫婦，正在灣仔警署報案，聞報發現該車，立即乘的士趕往現場。

據該事主夫婦抵達時，該警員正在其旁，車主向警員說明該車爲其所有，已向警方報失，警員須向灣仔警署方面查詢，於是事主與警員同進入附近一間飯店打電話向灣仔警署詢問，但此時，在外面守候的車主之妻，發現有三名男子，由附近一飯店行出登上該車，擬開車離去，車主之妻急進入飯店通知其夫及警員。

警員聞報，立即追出，並喝令車上三名偷車賊停車，但是，車上三人置之不理，警員即開槍三響，偷車賊將車駛至威靈頓街一八四號對開時，棄車而逃，該部汽車橫亘於路中央。三名偷車賊棄車後，向文咸東街方面逃去。

該輛汽車車尾的行李箱有一彈孔，右邊車窗玻璃亦被子彈射破，而司機位的車頭玻璃亦損毀，在司機位處軚盤，及車門處均染有鮮血，警方相信担任駕駛的偷車賊已中彈受傷。

警方據報，即出動大批警員趕抵現場附近，圍捕該三名偷車賊，同時，並在隧道口架設路障，追緝三名偷車賊的下落。

當警方在現場調查時，有人向警方報告，發現三名可疑人物，在開槍現場附近挾持一名途人，登上一輛編號A×七六×一的士向西面逃。

但警方經兜截，並無發現該車及三名偷車賊的下落。

據悉：失車車主姓蔡，爲建築商人，四十歲，與妻兒同住雲景道六十三號B座某樓。昨晚七時許，他與妻子及一名友人將該輛編號AX五二三六，白色福特葛天娜的私家車停泊於灣仔京都戲院附近，然後往附近一間酒家進晚餐。

至昨晚八時許，車主等用膳完畢，返回泊車處開車返家之際，發現該車已不翼而飛，疑已遭匪徒偷去，於是立即往灣仔警署報案。

九時卅分左右，事主正在灣仔警署落口供時，即接報所失車輛已在中區德忌笠街與威靈頓街交界附近尋回，於是與其妻趕往，當時車上並未發現賊人，事主與警員進入一間飯店致電返警署查詢時，其妻發覺有三名賊人登車擬離去，即通知其夫及警員，即發生此宗警員鳴槍追捕偷車賊人事件。

據現場一間飯店職員報導，昨晚該三名偷車賊在該處用膳時，其形跡已惹人注目，事後，並有人發現有一把刀遺在飯店廁所內。

警員開槍追捕偷車賊之警員（右）。（本報記者張榮光攝）

被匪徒偷去的汽車，被警員發現後，在現場等候提取。警員開槍擊傷疑匪後，失車留在現場。（本報記者張榮光攝）

甲醇毒酒案疑犯 郭錦漢加控罪名

【本報訊】警察總部偵緝處兇殺組懸紅五千元通緝之甲醇酒案一疑犯郭錦漢，一月九日上午十一時卅分，兇殺組探員，根據所得消息，跟踪到荃灣一家工廠門外，將其緝捕歸案，帶返警署，經嚴密調査後，控以誤殺罪名，昨晨再解上中央裁判署提訊，主控請准法官再加控被告一項誤殺罪名，法官以案情尚待偵查，徇控方請求，諭將案再押候七日提訊，被告暫無須答辯，還押由警方看管。

被告郭錦漢，卅七歲，潮州人，住觀塘西草灣安置區，被控罪名，一九七五年十一月十一日，在九龍地區，誤殺男子朱永材。

昨晨加控一項誤殺罪名如下：一九七五年十二月四日，在九龍地區誤殺男子陳威。

在鴨脷洲發現的一個稀有的貝殼

被匪偷去汽車的蔡姓車主，於昨晚與家人在灣仔食完晚飯後，已發現私家車被人偷去，經報案後，接獲通知，前往中區威靈頓街現場認車。（本報記者張榮光攝）

鬧市開槍探員 是否被控
明日可能明朗化

【本報訊】旺角鬧市鳴槍事件，死者家屬就起訴該名探員一事，已作好準備工作，待死者父親辦妥死者的繼承法律手續後，便會正式向該名探員提出起訴。

據梁丞强對本報記者表示：由於有關起訴問題，必需事先由其父辦妥承繼其弟的財產，及其他一切的法律手續後始能進行，因此目前他們正在這段時間內等待。

梁氏又說：關於其弟的殮葬問題，已與其父黎洪商量，初步決定採取火葬儀式，但日期未能確定。兩日前他們已去函醫務衞生處，申請一份死者的驗屍報告，待收到報告後，他們將把黎源成的遺體領出，進行殮葬。

此外，律政司何百勵現正就警方當局對旺角開槍案所作之報告書進行研究審閱，雖然迄昨晚爲止，仍未對開槍探員在法律上採取任何行動，但相信此事件在明日以後將會有進一步發展，屆時開槍探員會否被控亦會更爲明朗化。

（上圖）被警員開槍擊中車尾箱後所遺留的彈孔（下圖）被擊中的車頭門玻璃（本報記者張榮光攝）

航空控制員 今按章工作
班機受影響搭客安全無問題

【本報訊】與港府談判改善待遇和服務條件不果，所有航空控制員由今日中午十二時開始實行「按章工作」行動。

港府發言人昨晚答覆本報記者詢問時表示：雖然一般預料在飛機升降班次最頻密之時間內，一些航機會因他們之「按章工作」而受到阻延，但目前仍然難以確定該行動對本港航空交通之影響程度如何？

至於飛機之升降安全會否受到危害？發言人一說：在航空控制人員「按章工作」期間，啓德機場一切安全措施會如常維持。

航空控制員協會發言人曾經指出：他們的「按章工作」行動，將集中在飛機升降班次最頻密的一段時間進行。

發言人稱：目前啓德機場飛機升降最頻密的一段時間，是一個小時內共升降三十六班飛機，若航空控制員實施「按章工作」後，相信在一小時內最多只能指揮十八班飛機在啓德機場升降。

他表示：飛機升降雖然受到影響，但對於旅客的安全，將不會有問題。

銓叙司施恪，前日對航空控制員決定「按章工作」一事，表示遺憾。

土瓜灣驗車中心擴建

【本報訊】九龍土瓜灣驗車中心將予以擴建，增添檢查的士及公共車輛的設備。

工務司署建築設計處總工程師莫雜德昨表示，擴建工程可望於三月開始，七月間完成。

工程將包括興建兩個車架檢査處，四個驗車坑、兩個水壓升降機、一個的士咪錶檢查房、工場及等候處。

擴建工程完成後，現時設於尖沙咀威菲路兵房之臨時驗車中心將予以關閉，以便進行集體運輸鐵路系統工程。

去年土瓜灣驗車中心檢查的車輛約爲八千部，威菲路兵房檢查的車輛則爲九千部。工務司署將土瓜灣中心擴建後，預料每年可驗車二萬部。

中區賭檔被人整蠱 虛報火警招來警伯

【本報訊】警方昨午接獲一個火警投訴電話，前往德輔道中一棟宇進行調查，豈料當趕至現場時，却發現是一處賭檔，結果警方拘獲七十六名涉嫌聚賭男女，並檢獲六百元現款，各人將於明日在中央裁判署提堂。

接獲電話投訴「發生火警」的現場，爲德輔道中三××號三樓，昨午十一時四十五分左右，警方突然接獲一個匿名電話，謂上址發生火警。

當大隊消防車及警方人員趕至現場時，却發現上址無煙無火，事後警方按慣例前往辦警現場入屋調查，却發現上址係一處大賭檔，經調査後，六十名男子及十六名女子因涉嫌聚賭而被警方帶返警署，及後各人保釋外出，並將於明日在中央裁判署提堂。

香港博物館舉辦 植物及貝類展覽

【本報訊】市政局香港博物館將於本月二十四日（星期六）開始，舉行兩個盛大博物學展覽。

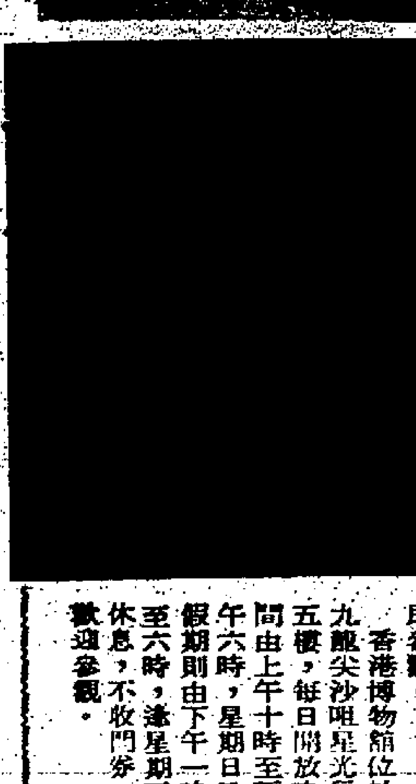
這兩個有關本地自然環境的展覽爲「香港的植物」及「香港的貝類」，特別安排於本月尾舉行，是響應二月的藝術節及利便來旅於新年假期參觀。

「香港的植物」展覽，由漁農處的香港植物標本室贊助，以鮮艷的彩色照片，乾製的植物標本及詳細的圖文介紹本港的植物，內容分：㈠天然植物類型；㈡栽培植物；㈢受法律保護植物；㈣藥用植物；㈤實用植物；㈥海性植物；㈦香港植物標本室及一般植物資料等。

香港的植物，科種繁多，已知本地和外地傳入的維管束植物，估計約有二千五百一十種之多。這個展覽的目的，是希望使本港市民認識本地的自然環境，而加以保護，其中介紹受法律保護而未知。

「香港的貝類」展覽，香港貝殼學會贊助展出，內容以圖文介紹貝類動物（即軟體動物）的形態，生活史，生態（包括習慣、覓食、生育等），貝類與人的關係以及介紹本港海域可以發現的貝類五綱，展覽期間，並有兩個共長八十呎的水箱，淺着各式各樣活生生的貝類動物，供市民參觀。

香港博物館位於九龍尖沙咀星光行五樓，每日開放時間由上午十時至下午六時，星期日及假期則由下午一時至六時，逢星期五休息，不收門券，歡迎參觀。



麥理浩夫人蘭——以港督夫人命名的蘭花。

最後消息

行劫之後還要放火 數賊大鬧觀塘街市 整個街市焚燬兩疑犯被捕

【本報訊】觀塘協和街市，今晨一時五十分，發生一宗行劫縱火疑案，造成一級火警，兩名涉嫌男子，被警方包圍拘捕，帶返警署查訊。

協和街的小販市場棚架亦遭焚燬，火勢甚爲猛烈，四輛消防車在現場展開灌救，一輛救護車亦在場戒備。

案發現場爲觀塘協和街街市，有四十個小販檔，上址與物華街交界，於今日凌晨一時四十分左右，警方接獲一項報告，謂有四至五名可疑男子潛入內。

警方接報後，立即派出警員趕至現場調査，並同時通知各警車封鎖協和街附近，以免匪徒逃逸。

警方趕至現場，擬下車調査，却已發現現場冒出大火，街道上一片凌亂，多名男子互相追逐，且傳出一陣打劫的呼聲。警員聞聲後，立即下車追捕。

當事主追捕可疑劫匪之際，適遇一名觀塘探員巡經該處，聞聲後亦加入追捕，事後捕獲兩名可疑男子。

火勢於今晨三時被完全撲熄，四十個小販檔被焚燬，有關該案警方繼續調査。

冬季大馬票頭獎 〇二九八七〇八號 縮水富翁仍有45萬

【本報訊】多季大馬票，是次共銷售一百一十七萬一千張，馬會於昨日上午八時半在馬場公衆棚當衆攪珠開彩，先攪入圍號碼一百二十個，新富翁於下午三時半在第五場香港打吡賽中產生，結果華奇之確助以半馬位擊倒宙文之核子天下，將這新富翁的財產，潘納之尚佐萬成，以個半馬位見負，屈居季軍。計開：

頭獎：〇二九八七〇八號 派彩四十五萬五千二百八十五元

二獎：〇六四一八二九號 派彩一十一萬三千八百二十一元

三獎：〇〇七五六六〇號 派彩五萬六千九百一十一元

入圍獎：一百一十個，每派彩四千三百二十三元六角九分。

安慰獎：二百四十個（即頭、二、三獎及入圍獎前後號碼）每派彩五百五十三元一角九分。

入圍獎號碼如下：

〇〇一二五〇九
〇〇二八〇四六
〇〇三三六七四
〇〇三六八八一
〇〇三七九二六
〇〇四一一二六
〇〇四二一七四
〇〇四八七七九
〇〇五二七四八
〇〇七九九一一
〇〇八〇四五四
〇〇八四一二一
〇〇八九六二八
〇〇九三四八二
〇一二七〇一一
〇一二七三八八
〇一三〇九〇二
〇一三三六六八
〇一三五一七三
〇一三八一四八
〇一五〇四二四
〇一五六四三五
〇一六九三四二
〇一七五四〇五
〇一七七三七五
〇一八〇六〇九
〇二〇五八八三
〇二〇七三八〇
〇二一一九三四
〇二二〇二三九

〇二四〇〇九四
〇二四五一九八
〇二五一三五〇
〇二八七七五五
〇二九〇九九三
〇三三八八〇二
〇三四四四五〇
〇三五〇三三三
〇三五一五三一
〇三五二三九三
〇三六四七七六
〇三九〇一八九
〇四一九九六四
〇四二一九五四
〇四三〇二九六
〇四四三一五〇
〇四五五一四五
〇四五五六五〇
〇四五七一三六
〇四六四一三三
〇四七六七七七
〇五〇五六九六
〇五一二九三一
〇五四六〇三六
〇五五五一七〇
〇五八七九九九
〇五八九三八五
〇六〇四六〇八
〇六一五二九七
〇六三一九六〇

〇六三三三四六
〇六四九六三一
〇六五一〇九三
〇六五一六四七
〇六六一三〇三
〇六九四四〇八
〇六九九九四八
〇七一四〇二三
〇七一四〇八六
〇七三八二三五
〇七三八八五二
〇七四四七〇二
〇七四八五六三
〇七四八五七一
〇七五〇五四一
〇七五七六一六
〇七六二〇三〇
〇七七〇四九一
〇七七六八一一
〇八〇二二四〇
〇八〇三五二五
〇八三一七五九
〇八三一七九一
〇八三八四五三
〇八三九二七四
〇八四四四六六
〇八四五四五九
〇八七七六三六
〇八八二七五二
〇八九二九二八

〇九〇八三一七
〇九一二九五〇
〇九三六九六六
〇九四四八六九
〇九五〇八九八
〇九六一五七二
〇九六三九二一
〇九六四八三七
〇九七六二四五
〇九八五〇九〇
〇九八五六九九
〇九八六一一六
〇九九〇九六一
一〇〇二九一二
一〇〇九二二四
一〇一六一五一
一〇三二九五六
一〇七七七七一
一〇七八七六九
一一〇〇〇八七
一一〇〇九七六
一一〇七〇七一
一一〇九〇三一
一一一九六九六
一一二四二六一
一一四八四三三
一一六五一一二

（如有錯漏，以馬會公佈爲準）

三藩市以西海面 香港貨輪遇事 已獲救援出險

【三藩市十七日合衆國際社電】一艘載有三十四名船員，發生嚴重漏水的香港貨輪，今日在一艘挪威貨輪的護送下，以緩慢的速度航向此地，挪威貨輪是在收到求救訊號後，前往援救的。

據海岸巡邏隊說，這艘挪威貨輪是從日本駛往洛杉磯的，昨日到達出事地點，與此同時，一艘海岸巡邏隊的快艇亦從西雅圖全速趕往救援該遇險貨輪。

官方說，該船現距離三藩市以西一千里，情況已穩定下來，正以時速八里駛向此地。

遇險貨輪爲香港港亞輪船有限公司所有，由西雅圖運載鉀礦前往日本，星期三船艙開始入水，海岸巡邏隊一架飛機曾投多個水泵給該輪，但這些水泵均失效。

船員接來被迫用水桶把船艙內的積水清除，由於船上有數條骨架折斷，因此船長一度害怕該船會裂開，該挪威貨輪已作好準備，萬一該遇事貨輪時，能隨時把船員撤離。

身體缺憾傷而不殘 六十兒童步行比賽

【本報訊】約六十名傷殘兒童，昨早十時齊集山頂，參加由香港傷殘人士步行比賽。

比賽是以山頂纜車總站外爲起點，環繞山頂一週。社會福利署長李春泉主持開步鳴槍，而助理署務處長韓義理則負責發號施令。

剪綵儀式過後，參加比賽之傷殘兒童開始步行，沿途有成百人在照顧，參加者雖然身體有缺陷，但很多人都能盡力行畢全程。比賽由香港傷殘人士康復協會主辦，賽後由方心讓頒發獎品。

吞槍自殺警員 傷勢略有好轉

【本報訊】在彩虹邨警察中心吞槍自盡的廿一歲警員李少雄，目前仍在伊利沙伯醫院留醫，傷勢略有好轉。

該名警員之自殺原因，警方現仍在調查中。據說傷者在事發前曾向上級申請大假以便服侍病重之母親，但未能得償所願。由於傷者事母至孝，疑傷者自殺與此有關。

此外，據另一消息稱：傷者疑爲歡另一名女警，單戀成狂而吞槍。警方人員在其警察記事簿內，發現還有「我鍾意深網，深網不鍾意我」等字樣。

保良局開放日 港督主持剪綵
讚許該局對婦孺服務

【本報訊】保良局昨日舉行一年一度之開放日，港督麥理浩爵士巡視該局並主持剪綵儀式及致開幕詞，由保良局主席李秉琳致謝詞，民政司黎敦義、民政署長華樂庭以及政府高級官員議員等，亦有到場巡視。

港督致詞時，稱讚保良局對不幸少女及兒童，不但予以保護及照顧，有如慈善機關一般，更進一步像眞正的家庭，盡量使這些孤兒有機會接受教育，獲得個別關照，而且於閒暇時有正當的消遣。

港督表示：保良局對新界居民的服務非常成功，在葵涌邨新設的托兒園及小童之家，都是當地居民頻需的服務，而該局預在粉嶺及沙田實施類似計劃，將會大受當地民衆的歡迎。

有關保良局主席李秉琳提出的兩項計劃，即北潭涌的渡假營及高超道邨的弱能人士宿舍及庇護工場，港督頗感興趣，並認爲相當有價值。

港督指出：由於本年度保良局舉行之籌款運動非常成功，所得善款接近三百萬元，其中售旗籌款一項，卽已達八十七萬元，剩下該局籌款的新紀錄，可見社會人士對保良局的欽佩和支持。

港督昨日主持開放日剪綵儀式後，便巡視各主要部門，託兒所、庇護工場、福利大厦、職業訓練班，幼稚園及參觀該局服務嬰兒展覽會，並對該局兒童生活情況及各部門之工作甚感興趣和關懷。

港督昨日由保良局主席李秉琳（左）陪同下巡視各主要部門工作情形。（本報記者谷建華攝）

九龍汽車（一九三三）有限公司通告

由一九七六年一月十九日（星期一）起，新增第216號九龍市區豪華巴士路綫，行走美孚至尖沙咀碼頭，茲將該路綫之行車路程，時間及車費公佈如下：

第216號路綫（新增九龍市區豪華巴士）

美孚至尖沙咀碼頭：百老滙街，荔灣道，長沙灣道，荔枝角道，塘尾道，渡船街，廣東道，九龍公園徑及梳利士巴利道。

尖沙咀碼頭至美孚：梳利士巴利道，九龍公園徑，廣東道，渡船街，塘尾道，荔枝角道及百老滙街。

時間表

星期一至星期五

美孚開	尖沙咀碼頭開	每隔
由上午七時正至上午十時正	由上午七時卅分至上午十時卅分	十五分鐘一班
由下午四時卅分至下午六時卅分	由下午五時正至下午七時正	十五分鐘一班

星期六

美孚開	尖沙咀碼頭開	每隔
由上午七時正至上午十時正	由上午七時卅分至上午十時卅分	十五分鐘一班

星期日及公衆假期停止服務

車費：單程票價成人及小童一律收費一元，並無半價優待。學童半價乘車證及代用券不適用。

如蒙惠刊本報廣告 請電二八〇七〇八

港督麥理浩爵士昨日主持保良局開放剪綵儀式。（本報記者谷建華攝）

堅尼地道車禍 一死三傷

【本報訊】港島堅尼地道，昨日發生一宗嚴重交通意外事件，釀成一死三重傷，傷者送院留醫。

昨午五時半左右，一部AB六六×⊙號私家車行經堅尼地道十五號外時，突然失去控制，撞向上址之圍牆，頓時車毀人傷，當時車內有兩名男子和一名男童，重傷浴血。

事發時，一名老婦路經現場，無辜被波及，亦告重傷。

全部傷者被送往鄧肇堅醫院救治，惟其中一名男子於抵院時証實已不治斃命。其餘三名傷者轉送瑪麗醫院留醫。

死者名胡新全，廿七歲，住上環東街，私家車乘客。傷者：黎煥，卅歲，司機；另二名傷者姓名不詳，一個是十歲男童，乘客；波及之過路老婦七十八歲。

購藝術節入場券 學生大排長龍
售票時間今起提早

【本報訊】藝術節之廉價學生票，原定於昨日中午十二時半開始在大會堂公開發售，但由於昨早九時起已有逾千名學生在大會堂排隊等候，藝術節主辦人決定將售票時間提早於十一時開始。

一名藝術節工作人員一經接獲電話通知，立即由家中趕到大會堂上班，而於十一時半左右，其他工作人員亦到場增加服務。

票務主任葉煒洪表示，昨早等候購票的人群，一直由大會堂排隊至添馬艦閘口，係香港藝術節學生票出現最擁擠的情形。

他說，今年出現的購票人群，比原定估計之人數更多。

藝術節之廉價學生票，開始發售時出現人龍，整個大會堂停車場擠滿排隊購票的學生。（本報記者呂智明攝）

「打星」梁小龍是日突偕愛侶愛進步入「佳視」，記者紛紛上前閒聞，因傳聞「佳視」快將開拍一部由新派武俠小說改編的武俠劇集，梁小龍是男主角的理想首選人。（錫光）

林珍奇與邵氏開談判
許冠傑報喜妻懷龍胎

△林珍奇前天晚上出院後，原定昨日馬上續拍「天龍八部」，導演小鮑及其他工作人員商量後，一致認爲，林珍奇必須多休息兩天，情緒及健康稍爲恢復後，再續拍該片。

林珍奇昨日在宿舍休息，汪禹因無戲拍，大清早已入影城陪伴林珍奇，陳觀泰的老婆盈盈也在下午入邵氏探望林珍奇。

林珍奇在接受記者訪問時表示，方逸華曾到宿舍探她，與她閒談一個多小時。林珍奇卻不肯透露兩人的談話內容。

林珍奇說：「方小姐希望我以後有困難，不要再幹傻事，應該找她商量。林珍奇經方小姐安慰，已決定返台過年後，將會重返邵氏，履行合約，不再提出解約的要求。

△許冠傑興冲冲的對記者表示，他的老婆珠寶在他日盼望夜盼望之下，終於懷孕，距今已有一月。因此，阿SAM以老婆爲重，儘量陪着太太，在家裏作曲。與米高合作的「半斤八両」，亦準備過年後馬上開鏡。

阿SAM表示，老婆懷「龍胎」，正經使他高興到不得了，至於生男生女，絕對無所謂，由於珠寶是美籍華人，因此，阿SAM已計劃在今年八月，與老婆同飛美國生孩子。

阿SAM表示，小孩子入美籍比較方便，屆時，他們將在美國逗留三個月才返港。

記者追問阿SAM，有沒有爲兒子改定名字，阿SAM說：現在還沒有想到這件事，拍完「半斤八両」之後，將會好好的選幾個名字。

△申一龍從星洲拍完「鬼計雙雄」的外景，返到香港，便發覺自己的汽車被撞凹了。

申一龍此次出完了外景，與陳星、陳惠敏、趙雄、洪金寶合作之後，對於中國功夫，極感興趣。

昨日，申一龍返回片廠，立即在片場練起功夫來。

申一龍本來對於韓國的跆拳道和合氣道等功夫，已經有了很好的基礎了，申一龍感到，中國功夫在應用上，似乎特別實用。

而且，在與陳星、陳惠敏、馮金寶拍完了「鬼計雙雄」之後，充分地感覺到中國功夫有特別的用途。

申一龍在拍這部片後，多多少少已經偷師學會了一些中國功夫。

在時間允許的話，申一龍將會抽空去學中國功夫。

歐洲天寒地凍
羅蘭怕冷卻步

銀秘記

羅蘭原欲在聖誕前到歐洲去旅行，結果，因爲歐洲天氣太冷，使她望歐興嘆，不肯去了，祇把假期完全放在家中，這不但省下一大筆錢，並可以好好的在家休息一個時間。

兩個星期的大假過後，羅蘭便又忙着上電視了，她在假期中非但沒有增加體重，還因此而瘦了幾磅，怪不得羅蘭自認是個勞碌命，如是太空閒的時間，她反而坐立不安，因此而覺得生活太空虛，現在，羅蘭每天在忙，忙得她十分開心，她說：「這樣的生活才是合適於我，人嘛，不忙那有味兒」

羅蘭在放大假的兩星期中，並不完全閒着，她還在這個期間內拍了一部片，那部片是譚炳文執導，李香琴出資金的「大鄉里與掃街孫」。

譚炳文執導完一部「大鄉里與掃街孫」，他認爲自拍完這部片，以後也不會再執導電影了，如此辛苦的工作，再做下去會因此而短命。自此，譚炳文便對人說：「我執導的這部片，你們不可不看，要知道，我再不會執導另一部片，何況這部片的演員如此多，那能錯過。」

羅蘭一向與李香琴是好朋友，與譚炳文又是多年的同事，故此，她不去歐洲旅行，其一是歐洲天氣太冷，其次是早已答應娟姐通知，留下來拍「大鄉里」。

羅蘭經常有老友請她拍片，她大多是不願休息去拍的「大鄉里」常常拍夜班，使生活正常的羅蘭很是辛苦，不過，她樂得天天去忙，直至片子完成。（揚宏）

今日電影

海運線	鐵拳小子	（西）＊＊
新華線	鐵金剛勇破神秘島	（西）（重映）
明珠線	翻天覆地災難蟲	（西）（未評）
寶聲線	香港奇案	（國）＊＊
東方線	賊殺	（西）＊＊
麗都線	日落紫禁城	（西）（未評）
總統線	烏龍將軍闖禍兵	（西）（未評）
皇后線	海上大騎劫	（西）＊＊
京華線	反黑雙虎將	（西）（重映）
凱聲線	賭王衝紅戒	（西）＊＊＊
豪華線	七金剛	（西）（重映）
京都線	淚蝶	（西）＊

電影不及電視
香港奇案平平

幕前閒話

＊＊邵氏公司在跟電視搶拍攝了一部「七十二家房客」，賺了大錢後，食髓知味，以後每有受歡迎的電視節目，照樣彷拍，成績却是一蟹不如一蟹，以這部「香港奇案」來說，祇是平平而已。

電視中有「十大奇案」，但本片祇有三個奇案，就是「灶底藏屍」、「血濺佛頭」和「龍虎武師」，由名氣最響的導演程剛所拍攝的以這三個小故事來說，僅「灶底藏屍」爲最差，「血濺佛頭」雖然故事簡單，也勝在有些鏡頭，較爲吸引人的，是何夢華執導的「龍虎武師」。

以細膩見稱的程剛，在「灶底藏屍」中大失水準，既營造不出應有的緊張氣氛，劇情方面亦漏洞頗多，一雙男女主角思維和施思也沒有甚麼表現。

「血濺佛頭」由華山執導，肉彈劉慧茹擔綱，配以田青和江洋，劇情是說田青和劉慧茹的勾搭戀情而大事暴露劉慧茹的肉體，結果是江洋的丈夫殺了姦夫淫婦後也自尋了結，從末段故事的表現，顯示編導是以色情來作號召的。

「龍虎武師」的三個主要演員羅烈、恬妮、汪禹演來都很有戲味，恬妮戲路雖已逐漸定型，觀衆看她還是津津有味，劇情是說羅烈這個江湖人物，收留了汪禹，最後汪禹竟忘恩負義把他殺了。·李文·

陳思佳歎知己難求
心直口直常常開罪別人

銀燈外

陳思佳與翁公子的感情，仍然在若即若離的階段，她在突然改變了人生觀，她變得對甚麼都無所謂。

過去，陳思佳因爲對任何一方面都採取積極的做人處世方法，竟然在影城中，變成一個人緣並不太好的女人。

陳思佳聽到別人說她並不算人緣好，馬上有一大堆話訴苦說：「我也不知道爲甚麼，心直口直，有甚麼講甚麼，別人就認爲我太不擦鞋，老是在我背後指指點點，令我很受不了。」

她自己也承認，對別人毫不讓步，也是她失敗的因素之一。陳思佳的性格相當好强，而且有很濃厚的自尊心，一個人加盟邵氏，目的是賺更多的錢回家，她「官傳自己」在外面，不能太依靠朋友，一切靠自己，養成很獨立的脾氣，所以，與別人就很少來往，便被公認爲人緣壞的影星。

陳思佳說：「我的脾氣很急躁，又爽直，心裏有話就隱藏不住，或者，我就是這樣得罪人」

關於與蕭瑤和心不和的事，陳思佳不承認，也不否認，她說：「我們在『人蛇鼠』作公平的競爭，她的外型比我好，沒有甚麼好怨。」

陳思佳其實相當聰明，她與林珍奇、蕭瑤、蘭妮、張素貞同時加盟邵氏，目前，除了張素貞已解約回台灣之後，祇有陳思佳的廣東話練得最純正，而且出口成章。

她有刻苦的性格，她喜歡講話，找朋友聊天，却不喜歡訴苦，所以，陳思佳的朋友都以爲她是一個無憂無慮的女人。

她說：「我有怕別人知道我有困境，我不想麻煩別人幫我，當我有困難的時候，我都獨力解決。最近，我很少拍戲，心裏很悶，男朋友的事也令我心煩意亂，我又對誰去訴苦。

「尤其在影城，表面上大家嘻嘻哈哈，誰有空管得別人的閒事。邵氏捧我，我不如是說運氣不佳，我能怨甚麼？」

陳思佳寂寞的時候，和竹林深滄海的觀濤交上了好朋友，有空的時候，把麻雀檯一開，爲我兩個搭子湊成一局，打到天昏地暗，甚麼事都可抛在腦後。

陳思佳說：「我相當奇怪，爲甚麼在這個環境，還要在邵氏呆下去，我對自己一點信心都沒有。」

電話鈴響了，祝菁找她打牌去也，陳思佳對我苦笑：「來香港兩年，朋友也沒有幾個，我這個人還有甚麼樂趣？」

·李在遙·

娛樂

擺命怪醫尊康西丁

尊康西丁在「擺命怪醫」裏飾演的角色叫做死亡醫生，那死亡醫生的角色很怪，跟普通的醫生不同，尊康西丁說：「我拍這部片，原因是我喜歡片中的角色，他有一種方法可以讓一個人的靈魂附到另一已死的人身上，而使那死去的人復活過來。

當然，這祇不過是假想的情節，屬於幻想式的故事，但起碼與普通影片多少有點分別。這自然就是吸引我接拍這部片的原因之一。」

除了拍片之外，尊還是一名電視演員。雖然尊的拍片紀錄不多，但在電視界，倒有不少人知道他的名字，因爲他的片集是相當受歡迎的。演醫生，尊並不是第一次在「擺命怪醫」中嘗試，他對演醫生實在太熟悉了，就像李察張伯倫和章艾華烈等演員，他們同樣對醫生的角色感到毫不陌生。尊曾演過一部電視片集，名叫「光亮的允許」。他在片集中的角色就是白賴恩華殊醫生。此外，他還演過「馬吉斯奇比：M·D」及「柯娜到一新明天」等片集。尊除了會演戲外，還會寫劇本。

在日常生活裏，尊的嗜好幾乎全是內向的，像看書、種花等，到戶外去活動的時間不多，對球類等沒多大興趣。尊自己雖然是演員，但他除拍片工作外，還做些其他生意，生活得到優悠自在。

有深度　有讚

麗的無綫互拉角
薛家燕花落誰家

「家燕與小田」特輯，聽說收視率有過百萬觀衆，所以麗的對於爭取薛家燕之不遺餘力，自有道理。

目前家燕父母自加拿大返港，據悉，麗的與無綫分別展開爭奪戰，情況甚爲緊張，使家燕頗得哥情失嫂意，至執筆之時爲止，仍然「姿身未分明」，未在任何一方等着他簽的合約上簽字。

本來，無綫已算棋高一着，於家燕父母赴加之前，由梁淑怡與陳家蓀出面拉角，以非常優越的條件，打動了對方，答應了，問題祇是尚未簽字。

麗的當然聽到消息，急謀對策，故而家燕父母返港，一面派人接機，一面像綁票似的，纏住他們要求續約，答應依照無綫的全部條件──無綫的條件爲家燕可兼任策劃，每輯酬勞比麗的加倍（麗的給家燕每輯三千元），並去外地拍攝。而麗的除此之外，又答應另外津貼家燕每輯所需的服裝費，這加起來是一筆大錢了。若權衡利害，自然麗的之銀彈比無綫更巨，正是人不爲己，天誅地滅，所以猜測家燕極有可能仍將留在麗的效力。

麗的新約是十三輯，但拍檔者將不再是黎小田，據說因爲他實在忙不過來。不過，即使合約簽妥，也得等家燕赴星馬登台歸來，本年四月初才能開始。

·石心·

〔圖爲以重金禮請爲香港夜總會獻唱之著名女歌星雷娜〕

麗的綜合性節目
娛樂昇平大革新

麗的電視本週五的「娛樂昇平」將以嶄新的形式演出黃梅調歌劇，由王天麗、容蓉和李秀齡等人擔綱演出。

王天麗、容蓉合唱「演西廂」、「游龍戲鳳」等人演名的黃梅調。

黃梅調在數年前轟動港台兩地，膾炙人口，幾乎以黃梅調形式演出歌舞劇都深受觀衆歡迎，娛樂昇平有意在本週爲觀衆提供的節目中，使喜愛此劇的觀衆重溫黃梅劇極盛時期的風光，敬請各位觀衆留意。

本港著名「阿珠歌后」李秀齡，因與黎智歌王張帝同台演而著名，此次她表演白光的成名歌曲「歌十聲」。

「娛樂昇平」將帶給充滿娛樂氣氛的一小時，在新生的年度中，本節目將不斷改進，提供適合觀衆口味的節目。

胡茵茵勤練武
舞劍似模似樣

佳視賀歲粵劇「龍鳳呈祥」到荃灣圓玄學院拍外景。這個故事取材於「三國演義」中的劉備過江招親，由胡茵茵飾演的孫尚香公主帶領女兵在御花園練劍，由劉丹飾演的孫權想入內觀看竟然受阻，還被女兵戲弄一番。

胡茵茵十分勤學，在開拍前她抓緊時間向武術指導「討招」，結果舞起劍來頭頭是道，似模似樣，劉丹不禁富演員，還做起音響一臨記」，刀劍交錯，殺聲震耳，模仿得維妙維肖，演到胡茵茵被人一腳踢正的時候，一連跌了幾次，最後劉丹沒有辦法，祇好用拳頭猛力捶在胸中，「哇」然一聲，叫演大聲叫好！劉丹却苦着臉揉揉胸口，暗叫「苦也」。

昨天到圓玄學院遊人很多，却十分合作，靜靜地在一旁觀看，到拍完之後，他們就[illegible]留念。

空戰烈士夫人角色懸空
陳莎莉理想人選

【本報駐台記者司馬芬特稿】演技洗鍊的陳莎莉，近日被中影禮聘，在空戰大片「寬橋英烈傳」中，出任重要女角之一，其戲量之重，僅次於李菁。

陳莎莉是位演技派優秀演員，近數年來在台灣的電影電視兩界十分活躍，由於她的人緣不錯。致請她拍片的非常多。在記者的印象中，拍得最成功的要算「英烈千秋」，她在那部抗戰名片中，是扮演張自忠將軍的夫人，也是甄珍的母親，演得非常成功，給人留下很深的印象。

在「寬」片中，陳莎莉是演空戰英雄烈士劉粹剛的夫人許希麟，劉粹剛是高志航的同僚，並肩作戰的英雄，演劉粹剛的是金汶。

「寬」片中的劉粹剛夫人一角，中影考慮了很久，遲遲不敢隨便決定，就是片子開拍以後，角色仍然空着，當然，爲了選戲，必須積極物色。

劉粹剛烈士夫人許希麟一角，是卅年代中的空軍賢妻良母，也是一位優秀的老師，她與劉粹剛一往情深，當丈夫英勇駕機直撞敵軍陣地壯烈成仁消息傳出時，她曾悲痛欲絕，但是頗能克制自己，並不哀恐於形，因爲她的丈夫，畢竟是位了不起的空軍烈士英雄，有着强烈自主獨立性格的許女士，在悲痛中，曾寫下了很富感情的「念粹剛」一文，文情並茂，感人至深。該文刊出後，不但轟動一時，早年的國文教科書中，亦曾被選入教材，供教學之用。

在台灣，陳莎莉腳踏電影電視兩界，也是很紅很有分量的影星，記者問她這次所得報酬多少？她笑說：做演員，拍片當然要拿酬勞，否則吃甚麼呢！不過在她，是看片酬酬勞，像「寬」片，就是酬勞再少，她也要拍，因爲這是一部耗資數千萬台幣，又是中國電影界，有史以來第一部空戰大片，影片價值，非一般片子可比，老實說，有機會能軋軋一角，就高興了！

陳萍拍毒后秘史
孫仲將關老夫子

「紅粉煞星」已決定改名爲「毒后秘史」。「毒后秘史」比較有生意眼，至少一看就知道是有那一類的電影。毒販、暴力、色情，應有盡有的純生意探電影。

目前邵氏派給孫仲一個「老夫子」劇本，孫仲看了滿意。一切談定，昨日原著人王澤入邵氏簽約，將版權賣給邵氏。如一切進行順利，孫仲在下週內可以開拍新戲「老夫子」。

在一般人的觀念裏，「老夫子」是一部適合男人口味的胡鬧劇，以邵氏的導演來說，最適合拍此片的應該是王風，王風拍戲快。但，聽說，孫仲這個人選是老闆指定的。

安迪雅拔擢升任
聯美高級副總裁

聯美影片公司之副總裁安迪雅拔已被晉陞爲該公司之高級副總裁，此項任命已於日前由該公司之總裁伊力柏士高正式發表。

雅拔於一九五一年加入聯美公司，任職海外發行部，一九七二年即晉陞爲該公司副總裁，並兼任總公司之副司庫，雅拔加入聯美公司前曾任哥倫比亞等影片公司要職。

李翰祥牛耕田馬吃穀

我一踏入第二棚，聽見李翰祥在問：

「昨天有報紙說我拍戲心臟病發？那有這樣的事？」

「沒有呀！」我們齊齊地回答：「我們沒看到這段報導呀！」

李翰祥輕笑一聲：「他們以爲心臟病跟感冒一樣，隨時發發無所謂嗎？一發就冇命！」

上次李翰祥回廠看佈景，翌日台北分公司的馬芳踪就聽到李翰祥病發的消息，打長途電話來追問，李翰祥知道了，帶點不高興地說：

「他們就是想我死！他們會奇怪，這個李翰祥怎麼還不死？這麼長命？」

李翰祥很敏感，他是不喜歡聽到人說他心臟病發的，他幾次強調說：「這又不是感冒，怎麼可以隨時發發。」

李翰祥正在拍「拈花惹草」，第二棚這堂佈景，依然是花街柳巷，這個佈景搭得很有深度，大大小小高高低低的房子一層層，一級級，一看就知道是第七棚那堂花街柳巷連過來的，將來觀衆看戲，就會看到這一條街，左轉右轉，又長又曲折，有人說：「李存滿，你才一出戲，第二天就有別的導演搬着機器入來拍戲了，儲不？」

「有甚麼辦法，別人都可以省點氣力，我是要自己搭景，雖然看起來風格相似，他們總不會也跟我一樣，由第七棚連戲連過來這麼遠吧？」

「拆掉它嘛。」有個記者：「牛耕田馬吃穀，不過！」

李翰祥說：「算了，大家拍好了，從鏡頭裏是不一樣的」

當然不一樣，同樣一張紙，一支筆，那幾百變量字，有人就寫那麼好的文章，有人又狗屁不通，怎麼一樣？

李翰祥現在是不吸烟、不飲酒，唯一的嗜好是「賭」，有人勸他戒賭，他說：「那我做人還有甚麼意思？」李翰祥打算在天熱之前把兩部戲拍完，夏天，他不適宜於在片場工作。他將集中精神寫劇本、分鏡頭。酷熱的四個月過去了，他又可回到片場。一年之中，避暑四個月，其餘八個月工作，因爲避暑時籌備工作做得足，他每年照樣可以拍四部片。

你就是救星
垂危的病人急需輸血
請即到紅十字會捐血
電話：二八二〇式一

麗宮
今日五場
華納公司出品　不容錯過
金字塔血淚史
下期獻映　萬能金剛

總統　華盛頓　帝國
帝國明天加入　今天五場
報紙好評，大讚風趣笑話
百姓娛樂　百分

地利　五更劏豬　天光買肉
天時　新界陽光　天然生晒
人和　名師調味　人人讚好
元朗榮華酒樓　大馬路86號電話一式一七七〇八三七
灣仔榮華酒樓　史釗域道一號電話五一七四一三五八
元朗大榮華酒樓
榮譽出品
元朗臘腸

輕盈晚裝 農曆年將至，參加宴會的機會自然就多了，這裡爲妳介紹一款輕盈的晚裝，雖然天氣仍有點寒冷，但穿上這款用香粉紗做成的晚禮服，再加上一件披肩或皮裘襯托，更能增添妳的魅力，及流露出高貴幽雅的氣質。

婦女家庭

逢星期日出版

十年前，半島酒店舉行了一次研討會，邀請了美國許多報界及專業性公關人士來參加，主題是國際公共關係，在坐很多美國駐港官員、大學教授及專業公關人員。

翌日，本港許多英文報紙有廣大篇幅介紹說他們這次研討會意義重大，帶給本港許多學術資料。很多記者評論這次研討會非常成功。

但成功的後面，很多人不知道它有一股推動力量，而一手推動這次研討會的幕後人，竟是一位六個孩子的母親，又是一位初次踏出社會做事的女性，把「初出茅廬」來形容這位那時已經四十五歲的女人並不爲過。

她說：「我認爲人人都可以做公關，因做公關就是做人。」

她的名字叫張蔡肖姬，很多人直稱她的英文名RUBY，甚至她的女婿也這樣稱呼她。

一個四十五歲的女人，而又一生幾乎沒有在社會上做過事的女人，相信許多這樣的女人還是安於家庭的多。

但蔡肖姬沒有，她四十五歲才開始，輾轉十年間，她成爲一位出色的公共關係人才，雖然她沒有公共關係的學歷，也沒有合格公共關係的資格，但很多人，包括在希臘的國際公共關係協會會長柏列茲（PAVLIDIS）對她說：「妳就是最好的公共關係人才。」

也在這短短十年間，她的事業有長足的進步，她做過很多生意，香港第一間BOUTIQUE（時裝店）是她開的，她也開辦了一家貿易公司，她做過旅遊、公關、設計的工作。

蔡肖姬似乎天生就是一位職業女性，她有職業女性的條件，她唸書的時候就是活躍份子，舉凡學校的體育活動，她必定參加，課餘又參加宗教活動，教主日學等，她自小就是口材伶俐，獨立性強的人。

婚後，蔡肖姬便把自己埋在家庭裡，埋了廿多年。有人似乎爲她不值，對她說：「假如妳那時出來做事，相信妳今天的成就不止如此。」

蔡肖姬不以爲然，這廿多年家庭主婦的生活，根本就無時間讓她出來做事，她說：我有六個孩子，這麼多，一天光是送他們返學放學就五六次了，晚上陪丈夫應酬，實在沒有讓我出來做事的機會。」

蔡肖姬是一個外向的人，她很喜歡做事，她更喜歡學習，但她並非因不足而學，而是純粹對學習有興趣，相反，她時常是「學而後，知不足」。

那時，這位年青外向好活動的媽媽，卻走去參加青年會的縫紉班、烹飪班，雖然是做主婦，雖然家裡有傭人，但她的時間仍是填得滿滿的。

年長了，兒女大了，她對學習的興趣不但沒減少，相反她學完一樣又一樣，參加完青年會，又讀港大校外課程，她說：「我這人就是，甚麼都有興趣，甚麼都喜歡學，但是，眞是『周身刀，冇張利』」。

她太客氣了，她廣泛的興趣，廣泛地對事物的認識，造成了她能成爲公共關係的基本條件。

十年前，本港的公共關係仍未發達，蔡肖姬更未聽過公共關係這回事，聽「公關」這門課，她去上校外課程，想不到令她聽到津津有味，老師全是香港社會報界知名人物，老師說：「公關」待人要真誠，對人對事物要有廣泛興趣，喜歡接觸人，宗旨、觀念要正確。

蔡肖姬根本就是一個對人對事都有興趣的人，她覺得公關就是一種服務。

她記得她第一次有意思做公關的，是很奇妙的，她接到美國政府公關代表李蘭德教授（DR. NIELAND）的信，說他要來香港作市場研究，請她代安排訪問香港有關機構，因爲來信並無詳述，蔡肖姬覺得很意外，要甚麼，她便開始爲該教授找資料，先接觸美國領事館，然後發信與本港的貿易發展局，及一些機構，表明有此教授來港，需要市場調查的資料，希望各機構幫忙。

教授來港後，十分滿意蔡肖姬的成績，以笑姬在一次閒談中，以說口吻，請教授演講，怎料教授一口答應，結果就做成了一次成功的演講。

蔡肖姬覺得因認識了教授，已得到很多知識，這些無形的酬勞是金錢所難以比擬的，所以她沒有與教授計較酬勞，結果教授成了她的好朋友。

十年來，蔡肖姬因做公關工作多次，環遊世界，認識了滿天下的朋友，她的子女們也像個小聯合國，因爲她有幾位女婿都是外國人，一位是德國人，一位是日本人，一位是美國人。

蔡肖姬這五十多年中，對人、對事和對學習充滿興趣，她這人很大，更不會因年紀大而不敢去學習，前幾年她的女兒在美國學美術設計的時候，她也在港參加校外課程，學美術設計，取得了證書，她說：「我喜歡的是對兒女所做的事，有所認識。」

今天，她雖然是退休了，但她仍喜愛公共關係，雖然她不再做「公關」這份職業，但她說：「她一生都在做『公關』，以後也是在做『公關』，因爲我喜歡認識朋友。」

·混沚·

太太記趣 誰之過

上載剪裁兩個星期，總算做完了一件半截裙，生平第一次穿上自己親自縫製的衣服，其驚奇情形不在話下，接着的一課是學睡衣褲，我平時喜歡穿睡袍，所以對睡衣興趣不大，問老師可否做男裝睡衣，她說先做好自己的再算吧，把這番話告訴我夫，並說想替他做套睡衣，也不行了，誰知他說：「免了吧！」

以爲他憐惜我，不用我操勞，怎知他繼續說下去，原來他埋怨我：「答應了替我織件毛衣，我眼看衫身已經好了，先等一對袖，光等了兩年，如果你替我縫睡衣，相信三年才有得穿。」

不知他的記性原來那麼好，那件毛衣是在結婚前要替他織的，後來因爲工作忙，又東奔西跑，織了一半已經沒有心情再織下去，想不到他還窮等。

訕訕的不好說什麼，第二天待他上班後，從箱中把那未完成的毛衣找出來，祇是有袖未駁上去，於是定心在家裡把毛衣織好才作其他打算。

功夫還沒有弄到一半，同學麗儀來坐，說麗君的遭遇很慘。我並不大熟悉麗君，祇是她是麗儀的好友，在一次偶然的機會見過面。

麗君以前是在船上做侍應女郎，後來認識了一個中年男子，居然被他騙了上岸，和他同居在酒店，但男的又不肯和她結婚，現在懷了孩子，不知怎麼辦。

我很好奇，這個女孩子爲什麼會這樣子吃虧的事也會幹，麗儀說麗君的家庭背景不好，後母時常將她冷嘲熱諷，她曾經自殺過呢！

聽了這事，好像是電影或小說，但回想到麗君是一個很文靜的女孩，不應有如此下場，這又是誰之錯。

當父母，眞會影響子女的一生，麗君的父親或不至於很壞，但他疏忽了女兒的心理空虛，爲人後母，又沒有盡母親的責任，難怪社會有那麼多的問題少女。

晚上和老公談起，他說沒有資格眞不要當父母，所以我們是過兩年再說生兒育女事。

·美盈·

二菊隨筆

已經是晚上十二時多了，正準備上牀休息，突然電話響起來，在夜裡特別大聲，連忙跳下床接電話，聲音好熟啊，正想把她的名字叫出來，她已搶先叫我一聲「阿菊」，準沒錯，一定是麗莎了。

我不等她再說下第二句，便馬上提出一連串的問題就像訪問她一樣，但她的答案祇有一句：「還要妳自己親身去體會了。」還好意思再問下去嗎？祇好停下來讓人家說吧！

原來麗莎剛從台灣回來，這次是與夫君一道回港探望親友的，可惜沒有帶小寶寶同來。想起我們在台灣讀書的時候同住在一間宿舍裡，她就像我們的「大姐」一樣，帶我們到處逛，想不到一畢業她就馬上傳出喜訊，還來不及喝這頓喜酒便得飛回香港。一年後她又升任做媽咪了。

很奇怪，大多數人在婚後都會埋怨自己爲何要早婚，還勸告那些未婚男女不要這麼早便把自己關進這個大箱子裡，但麗莎卻偏偏說：「結婚恨晚。」這回可要她解釋一番。

她說：「一個少女由結婚至生育兒女，就像是活在兩個不同的世界裡，也可以說是在社會上扮演兩種不同的角色。以前是常與家人鬧意見，不懂處世，任性又不聽話，到自己身爲人母時候，才體會到父母對兒女所付出的一切，更開始了解人生眞正的意義，並不祇是讀書，出社會做事，交朋友和享樂，而是有一種早晚也來臨的責任要你去面對。當你把這個責任看作是一種享樂時，你已經得到了眞正的快樂。」

嬰兒與維他命D

維他命D的功能是促進生長、健強骨、齒、幫助鈣質和磷質在體內的消耗，通常人們都認爲維他命D是散佈在牛乳中，而日光浴也會使皮膚中的維他命D增加。

不錯，多年來的証實，鮫魚肝油和其他魚肝油，都被認爲是維他命D的主要來源，這些魚肝油中，也含有維他命A。因爲這些魚肝油的產物，氣味難受，所以今日已不再廣被採用作爲這種維他命的來源。現今市場上所供應的維他命劑，有係合A與D的，也有A與D外再加上C與B的，這種維他命劑，有的製成芬芳可口的糖漿，有的製成小片或膠囊，是供較大的嬰兒咀嚼。

不論年齡如何，以嬰兒爲準，嬰兒每日若能吸用四百國際單位的維他命D，便足以完成他的骨骼充分發育的功用。因爲有某幾種疾病，相信係維他命D過多所引起，故應加以注意，它的服用量，每日最多不得超過八百國際單位。

維他命D的最佳自然來源，就是日光。倘若你的嬰兒稍爲長大，每日能在戶外日光停留若干時間，便不必再補充維他命D。

在夏季，假如你住在陽光充足的地方，你的嬰兒又常在戶外作日光浴，你便可停止他的維他命D的補給。

因爲陽光的照射，隨地理上部位的不同而異，在夏季，你所住地方的陽光，是否充足得能夠停止嬰兒維他命D的補充，事先最好和醫生討論。

目前美國方面有加強營養素的鮮乳，在一品脫中，都加入四百美國藥局方單位的維他命D。在濃縮乳中，每一品脫也加入有八百美國藥局方單位的維他命D。所以在美國方面的父母，多用開水對沖的稀釋乳來餵飼嬰兒。

·婁英·

一週運程

山羊座（十二月廿一日至一月十九日）

回顧一下週間情形，尤其是日常開支方面應加以節制，避免浪費及無謂支出，但在工作方面，本週將會遇上好運，你的志願有進展，週末將可能與好友們聚首一堂，這會帶來好處。

水瓶座（一月廿日至二月十八日）

本週不宜介入有關合作經營的事宜，工作壓力將會加重，不過仍然應該抽空與遠方親友保持好關係，親友方面帶來的消息使你生活更充滿喜悅，現時正適合趁機發揮你的創造力。

雙魚座（二月十九日至三月廿日）

現時是你回想過去一年待人處事得失的時候，將好與壞整理好，這樣的檢討將使你成爲一個更受歡迎的人物，你會對現時的工作感滿意，但仍需留意你所採取的步驟，以免樂極生悲。

白羊座（三月廿一日至四月廿日）

運程好轉，成功機會增加，可以放膽做你準備做的工作，但在金錢管理方面，則需小心處理，應自行仔細地決斷，週末可能有意想不到的機會考驗你的創造能力，並會結交一位新朋友。

金牛座（四月廿一日至五月廿日）

你一直以來渴望做的事情或志願在本週有明顯的進展，對於一切有關工作晉升或收入增加的機會不要放過；與別人一份被認爲沒有意義關係可在週末時立定主意延續，但需慎重考慮清楚。

雙子座（五月廿一日至六月廿日）

工作能力愈來愈好，得到上司的讚賞，這些鼓舞使你意志高昂，應該主動地進行你的事業；雖然週末前工作繁忙得不可開交，但可按輕重地按步就班完成，忙裏偷閒在家中享受一番。

巨蟹座（六月廿一日至七月廿日）

在金錢上不要急需求進，相反地設法自我保障，避免財政上損失，突如其來的利益可能並非好開端，須謹記「塞翁得馬，焉知非禍」；應與合夥人再商討財政預算，忍耐可使到事情不變複雜。

獅子座（七月廿一日至八月廿一日）

情緒高漲，心情及健康十分理想，嘗試認識新的異性朋友，愛情將會有良好的開端；本週工作比較忙，故需小心應付，尤其是有關財政數目，否則可能因而招致損失。

處女座（八月廿二日至九月廿二日）

留意與朋友間及公衆的關係；你所憂慮的事情已告一段落，但在金錢上必需加倍小心處理，不宜浪費，週末拜訪很久沒有見面的朋友，將會爲你帶來料想不到的驚喜，珍惜友情最爲重要。

天秤座（九月廿三日至十月廿二日）

本週適宜多作交際，參加社交宴會會獲益不淺；你在工作方面將會有不少意見想到，不妨盡量發揮出來；愛情則可能遇上阻滯，拍檔亦會有不同的建議提出，保持冷靜使可應付妥當。

天蠍座（十月廿三日至十一月廿二日）

你所決定推行的計劃正漸漸步上軌道，但可能進度未如你所渴求，不過切勿強行企圖使事情進度增快，否則會招反效果，應將注意力集中在自己及友好所遇到的難題上，可以慢慢排解。

人馬座（十一月廿三日至十二月廿一日）

與朋友保持密切聯繫會在將來發覺到益處所在，更可能帶助你社交圈子中的朋友，他們帶給你的收獲是改善工作上的進展，工作上可能遭遇挫折，對於任何有疑的事情宜暫時擱置一旁。

茶壺花酒用途廣

過年家中放置一兩盆花朵，增加一點新年的氣氛，如果不知如何選擇花盆，不防照圖中所示，以茶壺或花酒作爲花瓶，誰敢說這不成話，目前日本已非常流行這種插花方式，只要你不斷運用思考，更可以其他的用具作花瓶用。這種叫做物盡其用。

營養與美容

一般人都祇着重化粧美容而忽略了食物也有助於美容。如果沒有健康的身體或適中的體型，一切的美容術都不能帶上多大忙。

均衡的營養對美容有很大的作用，可使妳頭髮光亮，指甲、骨骼和牙齒強硬，膚色紅潤。一份營養的飲食應包括每天三餐富蛋白質的食物（如肉類、魚、蛋、乳酪、牛奶、豆類或核果類）；至少一餐綠色的蔬菜（含維他命A的蔬菜，深綠色或黃色蔬菜）；兩餐澱粉類（米飯或麵食）；以及至少吃一次高度維他命C或果汁（橙、番茄或番石榴等）。

同時妳的身體也需要油類，最好是吃植物油。需要節食的人在吃肉時儘量避免吃肥的部份，多吃魚類，喝湯時也把上面一層油撇掉不要。糕點、糖菓、酒類都易令人發胖，若要減肥，少吃爲妙。

食物中的纖維質對美容與健康也是很重要的。專吃精細的食物，祇喝果汁的人容易引起消化不良，臉上長青春痘。與其事後去擦藥補救，倒不如平時多吃些纖維質多的蔬菜和水果，保持良好的排泄習慣。

如果妳的皮膚乾燥，起皺紋，膚色晦暗沒有光澤，甚至起斑點或脫皮，妳很可能是缺乏維他命A，可以多吃點紅蘿蔔來挽救。

常吃芝蔴可保持頭髮有光澤和使白髮減少。常吃蕃茄帶有減肥的作用。新鮮的胡瓜可以防止中破裂及減少皺紋。蘑菇會使女性荷爾蒙分泌旺盛，使肌膚光滑。此外醋對美容也很有幫助，可使身體骨骼老化得慢些。

因此，爲了妳的美容和健康着想，每天三餐都能平均分配的話，更有效於用化粧補救短處。

·思敏·

本版歡迎讀者踴躍來信

婦女家庭之美容指導與家庭信箱，均歡迎讀者來信詢問任何有關之問題，本刊將儘量爲你解答，其他如家庭健康常識、電器、室內佈置、烹飪、插花等亦歡迎讀者投稿，來稿請寄本報婦女版編輯收。

食

食石斑魚，也要選擇季節的，因爲石斑魚大旺時，價錢約十一、二元，或最低九元多便可以買到，是相當不錯的。

近日市場售賣的石斑魚，價錢都在十二元之間，就不算很貴，到市場買兩磅石斑肉，也不過廿元左右，自製白汁石斑或吉列石斑，可一家大小四、五人食用，總算是一頓可口的晚餐。

白汁石斑魚，在菜牌上，要算是一個比較名貴的菜式，假如自行炊製，也不會見得很困難，從營養價值的角度着眼，是屬於中上級了。

這個菜，有一點值得注意的地方，就是白汁的做法，顏色最好能夠與石斑魚的色度一樣，顯得晶瑩潔白，與石斑肉很配襯。

白汁石斑

白汁製法的主要材料是牛油、麵粉、花奶和上湯，假如喜歡吃蘑菇，放十粒罐蘑菇切片，將煮好的白汁，灑上洋葱粒，顏色是白色帶淡綠，十分美觀。

將石斑肉切成件塊後，輕輕灑上鹽和胡椒粉，由牛油慢火來煎，使色度最好不會變成黃色，然後上碟，淋上白汁，食來香滑可口。

上星期刊出製年糕的專題，最近收到讀者的意見，希望能夠將南棗合桃年糕的分量寫出來，現在把它列述如下：

材料：糯米粉十兩，澄麵六兩，片糖一斤，豬油一兩，清水一斤（相當於二又三分二杯），南棗六兩，合桃肉四兩。

製法：用二又三分二量杯清水與片糖滾溶，灌火候用。糯米粉與澄麵混合加豬油，然後慢慢加上糖水拌勻，再加入南棗肉和合桃肉。由於南棗和合桃的製作準備工夫，已於上週詳細寫述，現不再解釋。

·晉·

家庭信箱

瑞姬讀友：

你的來信收到，客套話不多說，你的問題答如下：

①十四歲半看來像十六、七歲，這似乎是女孩子的一般情形，原因是女孩子比較定性，而且理解自我的力量很強，所以比起男孩子是成熟了很多。

但你很心自己穿起中西裙便顯得老氣，這的確是着問題，其實你這麼年輕，實在無需穿長裙，假如你是喜歡穿長裙的，則可選一些傘裙，或是在小腿長度的長裙，因爲這樣比較那些市面上的縱口長裙有較多的青春感。

②你身高五呎二吋，體重一百二十一磅是很胖了，其實你應該有一百一十磅便差不多了，而你的三圍是三十二、二十七、三十六，不用說你是要減去腰圍，約減二吋便算是標準。

③如果腳板大，則需要穿圓頭或是方頭的鞋，藉對鞋子使因圓頭而平均了寬度，使腳板的寬度不易顯露。

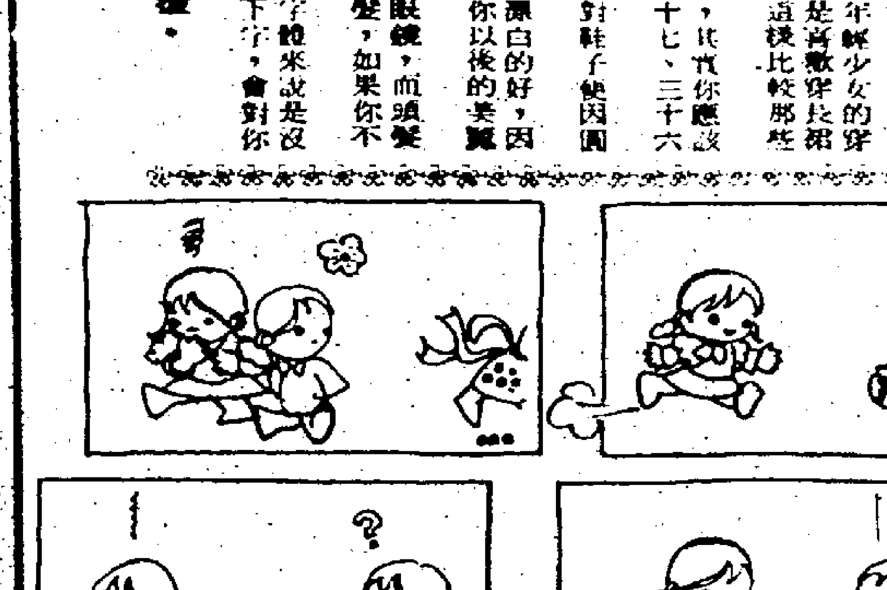
④皮膚黑是天生的，如果是不太特別，還是不要漂白的好，因爲漂白了原有的皮膚，是會降低皮膚的抵抗力，對於你以後的美麗打了折扣。

⑤你是屬於長方型面型，似乎適合戴大而圓角的眼鏡，而頭髮可以挽長直垂肩向內彎曲的髮型，切忌清湯掛麵的頭髮，如果你不討厭電髮，應該燙燙頭髮，使波浪髮減輕你臉的稜角。

⑥你的字體形像細小，你做事很有心機，但是以字體來說是沒有行氣，假如你有時間的話，最好時常臨帖，練一下字，會對你有所幫助。

·晃雲謹覆·

大腿太胖怎麼辦？



·峯·

新春巨獻
歐洲公司兵團攝製戰爭片
陣容強大 場面
械劫礦石場
丹泰 亞林 主演
DIAMOND MERCENARIES

啟德遊樂場
香港乘客可乘巴士111 106直達本場
鑽石戲院 冷氣開放
改建舞台 活動佈景 聲光一流
華美歌藝團
歌曲專壇·魔術雜技
新槍射擊·兒童樂園
免費西片 冷氣開放 老千王 誘匪發財 迪安米尼主演
免費中片 冷氣開放 神拿奇俠 江明 莊雪芳主演

海運 午夜場
不開正場日
金像影帝 羅蘭士奧利花
金像影后 瓊芳婷
天王巨星 主演
蝴蝶夢
Rebecca
希治閣導演
金像獎冠軍片

東方 大華 特藩
各報影評一致好評
牛角 帝國 加映
賊婆
顏芝 狄堅遜

擁有最多讀者的工商晚報
刊登廣告·影響力大
☎ 5-280708 5-279307